Evropski parlament
2024-2029

Odbor za zunanje zadeve

2025/2024(INI)

29.4.2025

PREDLOGI SPREMEMB
1 - 227

Osnutek poročila
Rasa Juknevičienė
(PE768.249v01-00)

Poročili Komisije o Gruziji za leti 2023 in 2024
(2025/2024(INI))

Predlog spremembe 1
Hans Neuhoff

Predlog resolucije
Navedba sklicevanja 1 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	– ob upoštevanju člena 1(2) in člena 2(1) Ustanovne listine Združenih narodov,

Or. en

Predlog spremembe 2
Hans Neuhoff

Predlog resolucije
Navedba sklicevanja 2 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	– ob upoštevanju člena 31(1) Pogodbe o Evropski uniji in člena 215 Pogodbe o delovanju Evropske unije,

Or. en

Predlog spremembe 3
David McAllister

Predlog resolucije
Navedba sklicevanja 5

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
– ob upoštevanju sklepov Sveta z dne 17. decembra 2024 o širitvi,	– ob upoštevanju sklepov Sveta z dne ***27. junija 2024 o Gruziji in z dne*** 17. decembra 2024 o širitvi,

Or. en

Predlog spremembe 4

Tobias Cremer, Francisco Assis, Nacho Sánchez Amor, Hana Jalloul Muro, Raphaël Glucksmann

Predlog resolucije
Uvodna izjava B

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
B. ker so se razmere v Gruziji znatno poslabšale, odkar je Komisija 30. oktobra 2024 objavila poročilo o državi za leto 2024;	***črtano***

Or. en

Predlog spremembe 5
András László

Predlog resolucije
Uvodna izjava B

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
B. ker so se razmere v Gruziji znatno poslabšale, odkar je Komisija ***30. oktobra 2024*** objavila poročilo o državi za leto 2024;	B. ker so se razmere v Gruziji znatno poslabšale, odkar je Komisija objavila poročilo o državi za leto 2024***, in sicer zaradi tujih prizadevanj za destabilizacijo in nepripravljenosti predsednice Salome Zurabišvili, da bi priznala konec svojega predsedniškega mandata***;

Or. en

Predlog spremembe 6
Petr Bystron

Predlog resolucije
Uvodna izjava B

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
B. ker ***so*** se ***razmere v Gruziji znatno poslabšale, odkar je Komisija 30. oktobra 2024 objavila poročilo o državi za leto 2024***;	B. ker se ***je Gruzija odločila, da bo vodila suvereno politiko, neodvisno od EU***;

Or. en

Predlog spremembe 7
Sebastian Tynkkynen

Predlog resolucije
Uvodna izjava B

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
B. ker so se razmere v Gruziji znatno poslabšale, odkar je Komisija 30. oktobra 2024 objavila poročilo o državi za leto 2024;	B. ker so se razmere v Gruziji znatno poslabšale, ***zlasti po ukrepih, ki jih je sprejela vlada te države,*** odkar je Komisija 30. oktobra 2024 objavila poročilo o državi za leto 2024;

Or. fi

Predlog spremembe 8
Hans Neuhoff

Predlog resolucije
Uvodna izjava B

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
B. ker so se razmere v Gruziji znatno ***poslabšale***, odkar je Komisija 30. oktobra 2024 objavila poročilo o državi za leto 2024;	B. ker so se razmere v Gruziji znatno ***spremenile***, odkar je Komisija 30. oktobra 2024 objavila poročilo o državi za leto 2024;

Or. en

Predlog spremembe 9
David McAllister

Predlog resolucije
Uvodna izjava B

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
B. ker so se razmere v Gruziji znatno poslabšale, odkar je Komisija 30. oktobra 2024 objavila poročilo o državi za leto	B. (*Ne zadeva slovenske različice.*)

2024;

Or. en

Predlog spremembe 10
Urmas Paet, Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Marjan Šarec, Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Uvodna izjava B

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
B. ker so se razmere v Gruziji znatno poslabšale, odkar je Komisija 30. oktobra 2024 objavila poročilo o državi za leto 2024;	B. (*Ne zadeva slovenske različice.*)

Or. en

Predlog spremembe 11
Tobias Cremer, Francisco Assis, Nacho Sánchez Amor, Hana Jalloul Muro, Raphaël Glucksmann

Predlog resolucije
Uvodna izjava C

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
C. ker ***se*** je ***demokratično nazadovanje*** v Gruziji ***še okrepilo*** po parlamentarnih volitvah 26. oktobra 2024, ki niso izpolnjevale mednarodnih demokratičnih standardov in zavez Gruzije v okviru OVSE;	C. ker je ***v zadnjih letih*** v Gruziji ***prišlo do demokratičnega nazadovanja, zlasti po*** parlamentarnih volitvah 26. oktobra 2024, ki niso izpolnjevale mednarodnih demokratičnih standardov in zavez Gruzije v okviru OVSE; ***ker to demokratično nazadovanje vključuje neizvajanje reforme sodstva, sprejetje zakonodaje, ki omejuje temeljne svoboščine, kot denimo zakon o preglednosti tujega vpliva in zakon o družinskih vrednotah in zaščiti mladoletnikov, ustrahovanje opozicijskih politikov in aktivistov civilne družbe ter grožnje in fizične napade nanje, nasilno zatiranje miroljubnih protestnikov,***

grožnje neodvisnim medijem in napade nanje;

Or. en

Predlog spremembe 12
Sebastian Tynkkynen

Predlog resolucije
Uvodna izjava C

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
C. ker se je demokratično nazadovanje v Gruziji še okrepilo po parlamentarnih volitvah 26. oktobra 2024, ki niso izpolnjevale mednarodnih demokratičnih standardov in zavez Gruzije v okviru OVSE;	C. ker se je demokratično nazadovanje v Gruziji še okrepilo po parlamentarnih volitvah 26. oktobra 2024, ki niso izpolnjevale mednarodnih demokratičnih standardov in zavez Gruzije v okviru OVSE; ***ker se Rusija sistematično vmešava v demokratične procese v Gruziji; ker je med potvorjenimi volitvami prišlo tudi do groženj volivcem, kupovanja glasov in nadlegovanja opazovalcev volitev;***

Or. fi

Predlog spremembe 13
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Uvodna izjava C

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
C. ker se je demokratično nazadovanje v Gruziji še okrepilo po parlamentarnih volitvah 26. oktobra 2024, ki niso izpolnjevale mednarodnih demokratičnih standardov in zavez Gruzije v okviru OVSE;	C. ker se je demokratično nazadovanje v Gruziji še okrepilo po parlamentarnih volitvah 26. oktobra 2024, ki niso izpolnjevale mednarodnih demokratičnih standardov in zavez Gruzije v okviru OVSE ***ter so omogočile oblikovanje nelegitimnega parlamenta, ki ga sestavlja samo ena stranka – Gruzijske sanje***;

Or. en

Predlog spremembe 14
Hans Neuhoff

Predlog resolucije
Uvodna izjava C

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
C. ker ***se je demokratično nazadovanje v Gruziji še okrepilo po parlamentarnih volitvah*** 26. oktobra 2024***, ki niso izpolnjevale mednarodnih demokratičnih standardov in zavez Gruzije v okviru OVSE***;	C. ker ***so parlamentarne volitve*** 26. oktobra 2024 ***na splošno potekale urejeno, opazovalna misija OVSE ni odkrila večjih nepravilnosti***; ***ker morajo razlage demokratične kakovosti odražati suverenost nacionalnih postopkov in ustavnih okvirov***;

Or. en

Predlog spremembe 15
Petr Bystron

Predlog resolucije
Uvodna izjava C

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
C. ker se je ***demokratično nazadovanje v Gruziji*** še okrepilo po parlamentarnih volitvah 26. oktobra 2024***, ki niso izpolnjevale mednarodnih demokratičnih standardov in zavez Gruzije v okviru OVSE***;	C. ker se je ***prizadevanje Gruzije, da izvaja neodvisne in suverene politike,*** še okrepilo po parlamentarnih volitvah 26. oktobra 2024;

Or. en

Predlog spremembe 16
András László

Predlog resolucije
Uvodna izjava C

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
C. ker ***se je demokratično***	C. ker ***so bile volitve*** v Gruziji 26.

nazadovanje v Gruziji ***še okrepilo po parlamentarnih volitvah*** 26. oktobra 2024***, ki niso izpolnjevale mednarodnih demokratičnih standardov in zavez Gruzije v okviru OVSE***;	oktobra 2024 ***svobodne in poštene kljub manjšim nepravilnostim, ki niso bistveno vplivale na končni izid***;

Or. en

Predlog spremembe 17
David McAllister

Predlog resolucije
Uvodna izjava C

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
C. ker ***se je demokratično nazadovanje v Gruziji še okrepilo po parlamentarnih volitvah*** 26. oktobra 2024***, ki*** niso izpolnjevale mednarodnih demokratičnih standardov in zavez Gruzije v okviru OVSE;	C. ker ***parlamentarne volitve*** 26. oktobra 2024 niso izpolnjevale mednarodnih demokratičnih standardov in zavez Gruzije v okviru OVSE***, kar spodkopava legitimnost rezultatov in zaupanje javnosti v vlado***;

Or. en

Predlog spremembe 18
Tomasz Froelich

Predlog resolucije
Uvodna izjava C

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
C. ker ***se je demokratično nazadovanje v Gruziji še okrepilo po parlamentarnih volitvah*** 26. oktobra 2024***, ki niso izpolnjevale mednarodnih demokratičnih standardov in zavez Gruzije v okviru OVSE***;	C. ker ***so bile parlamentarne volitve*** 26. oktobra 2024 ***v skladu z mednarodnimi demokratičnimi standardi in ker je gruzijsko ljudstvo jasno in demokratično izbralo sestavo svoje nove vlade***;

Or. en

Predlog spremembe 19

András László

Predlog resolucije
Uvodna izjava D

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
D. ker je ***Irakli Kobahidze 28. novembra 2024 napovedal, da bo Gruzija odložila začetek pristopnih pogajanj z EU in zavrnila njeno finančno pomoč do konca leta 2028, kar je v nasprotju z ustavno zavezanostjo države evropskemu povezovanju in učinkovito spodkopava suverene evroatlantske težnje*** Gruzije;	D. ker je ***Evropska komisija 30. oktobra napovedala, da je bil proces pristopa*** Gruzije ***k EU dejansko ustavljen***;

Or. en

Predlog spremembe 20
Petr Bystron

Predlog resolucije
Uvodna izjava D

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
D. ker je Irakli Kobahidze 28. novembra 2024 napovedal, da bo Gruzija odložila začetek pristopnih pogajanj z EU in zavrnila njeno finančno pomoč do konca leta 2028***, kar je v nasprotju z ustavno zavezanostjo države evropskemu povezovanju in učinkovito spodkopava suverene evroatlantske težnje Gruzije***;	D. ker je Irakli Kobahidze 28. novembra 2024 napovedal, da bo Gruzija odložila začetek pristopnih pogajanj z EU in zavrnila njeno finančno pomoč do konca leta 2028;

Or. en

Predlog spremembe 21
Sebastian Tynkkynen

Predlog resolucije
Uvodna izjava D

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*

D. ker je Irakli Kobahidze 28. novembra 2024 napovedal, da bo Gruzija odložila začetek pristopnih pogajanj z EU in zavrnila njeno finančno pomoč do konca leta 2028, kar je v nasprotju z ustavno zavezanostjo države evropskemu povezovanju in ***učinkovito*** spodkopava suverene evroatlantske težnje Gruzije;	D. ker se je demokratično nazadovanje v Gruziji še okrepilo po parlamentarnih volitvah 26. oktobra 2024, ki niso izpolnjevale mednarodnih demokratičnih standardov in zavez Gruzije v okviru OVSE; kar je v nasprotju z ustavno zavezanostjo države evropskemu povezovanju in ***dejansko*** spodkopava suverene evroatlantske težnje Gruzije***, ki jih gruzijsko prebivalstvo odločno podpira***;

Or. fi

Predlog spremembe 22
Urmas Paet, Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Marjan Šarec, Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Uvodna izjava E

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
E. ker je odločitev, da se prizadevanja za začetek pristopnih pogajanj prekinejo, sprožila obsežne proteste po vsej državi, protestniki pa so zahtevali nove, svobodne in poštene volitve, vrnitev države na evropsko pot ter konec političnega nasilja in zatiranja; ker protesti potekajo brez prekinitve od 28. novembra 2024;	E. ker je odločitev, da se prizadevanja za začetek pristopnih pogajanj prekinejo, sprožila obsežne proteste po vsej državi, protestniki pa so zahtevali nove, svobodne in poštene volitve, vrnitev države na evropsko pot ter konec političnega nasilja in zatiranja; ker protesti potekajo brez prekinitve od 28. novembra 2024; ***ker se je v Gruziji v letu 2025 znatno povečalo število proevropskih protestov, s katerimi več deset tisoč državljanov protestira zoper to, kar dojemajo kot oddaljevanje vlade od vključevanja v EU; ker meni, da te množična mobilizacija poudarja močno zavezanost gruzijskega prebivalstva evropskim vrednotam in demokratičnemu upravljanju;***

Or. en

Predlog spremembe 23
Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Uvodna izjava E

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
E. ker je odločitev, da se prizadevanja za začetek pristopnih pogajanj prekinejo, sprožila obsežne proteste po vsej državi, protestniki pa so zahtevali nove, svobodne in poštene volitve, vrnitev države na evropsko pot ter konec političnega nasilja in zatiranja; ker protesti potekajo brez prekinitve od 28. novembra 2024;	E. ker je odločitev, da se prizadevanja za začetek pristopnih pogajanj prekinejo, sprožila obsežne proteste po vsej državi, protestniki pa so zahtevali nove, svobodne in poštene volitve, vrnitev države na evropsko pot ter konec političnega nasilja in zatiranja; ker protesti potekajo brez prekinitve ***vsak dan in vsak večer*** od 28. novembra 2024; ***ker so samoorganizirani protesti spontani in vključujejo vse segmente gruzijske družbe iz različnih generacij in poklicev; ker ankete dosledno kažejo, da večina Gruzijcev podpira proteste in njihove osrednje zahteve po novih volitvah in izpustitvi političnih zapornikov:***

Or. en

Predlog spremembe 24
András László

Predlog resolucije
Uvodna izjava E

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
E. ker je ***odločitev, da se prizadevanja za začetek pristopnih pogajanj prekinejo, sprožila obsežne proteste*** po ***vsej državi, protestniki pa so zahtevali nove, svobodne in poštene volitve***, ***vrnitev države na evropsko pot ter konec političnega nasilja in zatiranja; ker protesti potekajo brez prekinitve od 28. novembra 2024;***	E. ker je ***predsednik vlade Irakli Kobahidze v svoji prvi izjavi*** po ***volitvah jasno izrazil***, ***da bo nadaljevanje pristopnih pogajanj z EU še naprej prednostna naloga Gruzije***;

Or. en

Predlog spremembe 25

Reinier Van Lanschot
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Uvodna izjava E

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
E. ker je odločitev, da se prizadevanja za začetek pristopnih pogajanj prekinejo, sprožila obsežne proteste po vsej državi, protestniki pa so zahtevali nove, svobodne in poštene volitve, vrnitev države na evropsko pot ***ter*** konec političnega nasilja in zatiranja; ker protesti potekajo brez prekinitve od 28. novembra 2024;	E. ker je odločitev, da se prizadevanja za začetek pristopnih pogajanj prekinejo, sprožila obsežne proteste po vsej državi, protestniki pa so zahtevali nove, svobodne in poštene volitve, vrnitev države na evropsko pot***,*** konec političnega nasilja in zatiranja***, preiskave hudih kršitev človekovih pravic protestnikov, ki so jih zagrešili organi odkrivanja in pregona, in odgovornost za te kršitve ter izpustitev političnih zapornikov***; ker protesti potekajo brez prekinitve od 28. novembra 2024;

Or. en

Predlog spremembe 26
Sebastian Tynkkynen

Predlog resolucije
Uvodna izjava E

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
E. ker je odločitev, da se prizadevanja za začetek pristopnih pogajanj prekinejo, sprožila obsežne proteste po vsej državi, protestniki pa so zahtevali nove, svobodne in poštene volitve, vrnitev države na evropsko pot ter konec političnega nasilja in zatiranja; ker protesti potekajo brez prekinitve od 28. novembra 2024;	E. ker je odločitev, da se prizadevanja za začetek pristopnih pogajanj prekinejo, sprožila obsežne***, mirne*** proteste po vsej državi, protestniki pa so ***upravičeno*** zahtevali nove, svobodne in poštene volitve, vrnitev države na evropsko pot ter konec političnega nasilja in zatiranja; ker ***mirni*** protesti potekajo brez prekinitve od 28. novembra 2024; ***ker so gruzijske oblasti nasilno zatrle mirne proteste;***

Or. fi

Predlog spremembe 27
Mariusz Kamiński, Małgorzata Gosiewska

Predlog resolucije
Uvodna izjava E

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
E. ker je ***odločitev***, da se prizadevanja za začetek pristopnih pogajanj ***prekinejo***, sprožila obsežne proteste po vsej državi***, protestniki pa so zahtevali nove***, ***svobodne*** in ***poštene volitve***, ***vrnitev države*** na evropsko pot ter ***konec*** političnega nasilja in zatiranja; ker protesti potekajo ***brez prekinitve*** od 28. novembra 2024;	E. ker je ***zaskrbljenost glede usmeritve države, ki se je okrepila zaradi obtožb v zvezi z izvedbo volilnega procesa in odločitve***, da se ***ustavijo*** prizadevanja za začetek pristopnih pogajanj, sprožila obsežne proteste po vsej državi***; ker protestniki pozivajo k novim***, ***svobodnim*** in ***poštenim volitvam***, ***vrnitvi*** na evropsko pot ter ***koncu*** političnega nasilja in zatiranja; ker protesti potekajo od 28. novembra 2024;

Or. en

Predlog spremembe 28
Hans Neuhoff

Predlog resolucije
Uvodna izjava E

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
E. ker je odločitev***, da se prizadevanja za začetek*** pristopnih pogajanj ***prekinejo, sprožila obsežne proteste po vsej državi, protestniki pa so zahtevali nove, svobodne in poštene volitve, vrnitev države na evropsko pot ter konec političnega nasilja in zatiranja; ker protesti potekajo brez prekinitve od 28. novembra 2024;***	E. ker je odločitev ***o prekinitvi*** pristopnih pogajanj ***privedla do nasilnih demonstracij, do katerih je prihajalo predvsem v glavnem mestu Tbilisiju; ker je treba obseg in spontanost teh protestov dodatno preučiti, vključno s tem, da so jih nemara spodbujali*** od ***zunaj***;

Or. en

Predlog spremembe 29
Petr Bystron

Predlog resolucije

Uvodna izjava E

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
E. ker ***je*** odločitev, da se prizadevanja za začetek pristopnih pogajanj prekinejo, ***sprožila obsežne proteste po vsej državi, protestniki pa so zahtevali nove, svobodne in poštene volitve, vrnitev*** države ***na evropsko pot ter konec političnega nasilja*** in ***zatiranja; ker protesti potekajo brez prekinitve od 28. novembra 2024;***	E. ker ***so nevladne organizacije, ki se financirajo iz tujine,*** odločitev, da se prizadevanja za začetek pristopnih pogajanj prekinejo, ***izkoristile kot pretvezo za organizacijo protestov ter destabilizacijo*** države in ***njene vlade***;

Or. en

Predlog spremembe 30
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Uvodna izjava E a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Ea. ker se je policija z nasiljem brez primere odzvala na mirne demonstracije, med drugim z uporabo različnih vrst solzivca, vodnih topov in fizičnega brutalnosti; ker so bile od novembra 2024 zoper vsaj 62 oseb vložene obtožnice za kaznivo dejanje zaradi sodelovanja na proevropskih protestih, 54 oseb še vedno v priporu čaka na sojenje; ker je bilo na podlagi upravnih postopkov pridržanih več kot 500 ljudi, od katerih naj bi jih bilo približno 300 žrtev mučenja ali drugih oblik nečloveškega in ponižujočega ravnanja, vsaj 157 med njimi pa je utrpelo vidne znake hudih telesnih poškodb;

Or. en

Predlog spremembe 31
Reinier Van Lanschot
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Uvodna izjava E a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Ea. ker so gruzijske oblasti v odziv na miroljubne proteste začele agresivno in nasilno zatirati demonstracije; ker organizacije za človekove pravice poročajo o nezakoniti uporabi sile s strani gruzijskih oblasti ter o mučenju in drugem grdem ravnanju;

Or. en

Predlog spremembe 32
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Uvodna izjava E b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Eb. ker so samooklicane gruzijske oblasti, ki so zoper neodvisne medije vodile neznosno psihološko vojno, trajno zatrle svobodo izražanja; ker je bilo od novembra 2024 zabeleženih vsaj 138 incidentov kršenja svobode medijev v povezavi s proevropskimi protesti ali sorodnimi dogodki in je bilo skupaj 174 medijskih delavcev, vključno z novinarji, fotografi in snemalci tarča državne represije; ker je bilo vsaj 30 poročevalcev večkrat žrtev kršitev, ki so vključevale fizične napade, poškodovanje službene opreme, upravne globe, kazenske ovadbe in pravne nadlegovanje; ker novinarka Mzia Amaglobeli trenutno v priporu čaka na sojenje na podlagi izmišljenih obtožb;

Or. en

Predlog spremembe 33
Reinier Van Lanschot
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Uvodna izjava E b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Eb. ker je represija stranke Gruzijske sanje usmerjena zlasti proti gruzijski skupnosti LGBTI; ker je zakon o družinskih vrednotah, ki je bil sprejet oktobra 2024, eden od najbolj represivnih zakonov proti LGBTI v Evropi ter prepoveduje istospolne poroke, posvojitve istospolnih parov, oskrbo za potrditev spola in spremembo spola v osebnih dokumentih ter upodabljanje oseb LGBTI v medijih;

Or. en

Predlog spremembe 34
Reinier Van Lanschot
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Uvodna izjava E c (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Ec. ker je bila le dan po tem, ko je gruzijski parlament sprejel enega najbolj represivnih zakonov proti LGBTI v Evropi, v svojem stanovanju brutalno umorjena transspolna ženska in celebriteta Kesaria Abramidze; ker je bil mesec dni pozneje z opeko fizično napaden priznani trans aktivist Nata Talikišvili, ki je utrpel pretres možganov; ker so v letu 2024 neidentificirane osebe, ki so verjetno povezane s stranko Gruzijsko sanje, dvakrat vandalizirale pisarno parade ponosa v Tbilisiju, kjer so metale jajca in na stene z rdečo barvo napisale homofobne zmerljivke;

Or. en

Predlog spremembe 35
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Uvodna izjava E c (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Ec. ker vladajoča stranka Gruzijske sanje sistematično izvaja nevzdržne pritiske na gruzijsko civilno družbo, zlasti z novo sprejetim zakonom o registraciji tujih agentov, ki se zgleduje po Rusiji; ker je bil zakon o nepovratnih sredstvih spremenjen in od tujih donatorjev zahteva, da pridobijo izvršno odobritev za izplačilo nepovratnih sredstev lokalnim organizacijam;

Or. en

Predlog spremembe 36
Reinier Van Lanschot
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Uvodna izjava E d (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Ed. ker gruzijske osebe LGBTI še naprej množično bežijo iz države, saj morajo doma živeti v strahu; ker organizacije za človekove pravice poročajo, da se je njihovo število v zadnjih mesecih znatno povečalo, vendar imajo begunci v nekaterih državah EU težave, ker te Gruzijo še naprej uvrščajo med „varne države“, pri čemer ne upoštevajo posebej nevarnih razmer za osebe LGBTI;

Or. en

Predlog spremembe 37
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Uvodna izjava E d (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Ed. ker so gruzijske oblasti preoblikovale ali odpravile strukture v gruzijski javni upravi, ki so odgovorne za proevropske reforme, ter množično odpuščale strokovnjake in javne uslužbence, zlasti tiste, ki so kritizirali vladne politike, izražali proevropska stališča in obsodili nasilje nad miroljubnimi protestniki;

Or. en

Predlog spremembe 38
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Uvodna izjava E e (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Ee. ker je vladajoča stranka Gruzijske sanje enostransko in brez posvetovanja sprejela spremembe volilnega sistema za občinske volitve, da bi ohranila in še povečala svoj nadzor nad oblastjo, in sicer je za volitve v mestne svete oktobra 2025 povečala delež večinskih mandatov in zvišala volilne pragove v proporcionalnem delu mešanega volilnega sistema; ker je Beneška komisija priporočila razveljavitev teh sprememb, voditelji glavnih opozicijskih strank pa so napovedali, da njihove stranke ne bodo sodelovale na prihodnjih volitvah;

Or. en

Predlog spremembe 39
Reinier Van Lanschot
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Uvodna izjava E e (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Ee. ker je Gruzija v zadnjih tridesetih letih napredovala v smeri enakopravnejše in bolj vključujoče družbe, čeprav še vedno obstajajo globoko zakoreninjene neenakosti in stereotipi; ker je 50,1 % žensk v Gruziji, starih od 15 do 69 let, v življenju doživelo nasilje na podlagi spola; ker pravna opredelitev posilstva v Gruziji ni skladna s standardi, določenimi v Istanbulski konvenciji;

Or. en

Predlog spremembe 40
Reinier Van Lanschot
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Uvodna izjava E f (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Ef. ker okoljske raziskave kažejo, da se Gruzija in širši Južni Kavkaz soočata z več dolgoročnimi težavami, ki imajo obsežne posledice za javno zdravje in prehransko varnost, zlasti z erozijo tal, krčenjem gozdov in slabo načrtovano urbanizacijo; ker poleg tega rastoče temperature, ki so posledica podnebnih sprememb, pospešujejo proces krčenja ledenikov v Gruziji, kar ogroža regionalno oskrbo z vodo in varno porabo vode nižje v povodjih v širši regiji Južnega Kavkaza;

Or. en

Predlog spremembe 41
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Uvodna izjava E f (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Ef. ker je nelegitimni enostrankarski parlament zmanjšal večino, potrebno za imenovanje članov osrednje volilne komisije, in odpravil pravno zahtevo po posvetovanju z organizacijami civilne družbe v postopku imenovanja; ker se je osrednja volilna komisija odločila, da bo poostrila postopke na dan volitev, tako da je omejila pravice opazovalcev in njihovo zmožnost učinkovitega spremljanja volilnega procesa ter omejila dostop medijev do volišč;

Or. en

Predlog spremembe 42
Reinier Van Lanschot
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Uvodna izjava E g (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Eg. ker se invalidi v Gruziji soočajo z velikimi izzivi, ki so povezani z zdravstvenimi storitvami, izobraževanjem in storitvami institucionalne oskrbe, in ker še vedno obstajajo dodatne težave pri učinkovitem izvajanju programa deinstitucionalizacije, čeprav so bile sprejete zakonodajne izboljšave leta 2023 in je bila oblikovana nacionalna strategija za neodvisno življenje in

deinstitucionalizacijo invalidov za obdobje 2023–2030;

Or. en

Predlog spremembe 43
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Uvodna izjava E g (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Eg. ker je nelegitimni parlament ustanovil začasno parlamentarno preiskovalno komisijo, da bi preiskovala dejavnosti režima in političnih osebnosti iz obdobja 2003–2012, ko je državo vodil predsednik Mihail Sakašvili, ki je tlakoval pot za evroatlantske ambicije Gruzije; ker je ta komisija orodje za nadaljnje preganjanje političnih nasprotnikov, zlasti voditeljev opozicijskih gibanj;

Or. en

Predlog spremembe 44
Tobias Cremer, Francisco Assis, Nacho Sánchez Amor, Hana Jalloul Muro, Raphaël Glucksmann

Predlog resolucije
Podnaslov -1 (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	Zaskrbljenost glede spoštovanja demokracije, pravne države, temeljnih svoboščin in človekovih pravicOdstavek 0 (novo)poziva stranko Gruzijsko sanje, naj ustavi vsakršno zatiranje protestnikov in nemudoma izpusti politične zapornike, ki so sedaj pridržani, teh je trenutno 60, večinoma pa so študenti, mlajši od 25 let; poziva k takojšnjemu suspendiranju glob

za protestnike ter novinarje in druge neodvisne medije, ki poročajo o protestih; zahteva, da gruzijske oblasti ne uporabljajo sile, spoštujejo svobodo zbiranja in izražanja ter razveljavijo nedavno sprejeto drakonsko zakonodajo, katere namen je zajeziti ljudske proteste; poziva k preiskavi vseh nasilnih dejanj in k privedbi odgovornih pred sodišče; izraža solidarnost z vsemi, ki se še naprej borijo za spoštovanje temeljnih svoboščin, in ponovno izraža neomajno podporo legitimnim evropskim težnjam gruzijskega ljudstva in njegovi želji, da bi živelo v uspešni in demokratični državi, kot so izrazili množični protesti, ki se nadaljujejo kljub brutalnemu zatiranju s strani oblasti;

Or. en

Predlog spremembe 45
Hans Neuhoff

Predlog resolucije
Podnaslov 1

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
Prekinitev vključevanja Gruzije v EU	***Pregled stanja procesa*** vključevanja Gruzije v EU

Or. en

Predlog spremembe 46
Mariusz Kamiński, Małgorzata Gosiewska

Predlog resolucije
Odstavek 1

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
1. globoko obžaluje, da vladajoča stranka Gruzijske sanje ni izkoristila zgodovinske priložnosti za Gruzijo kot	1. globoko obžaluje, da vladajoča stranka Gruzijske sanje ni izkoristila zgodovinske priložnosti za Gruzijo***, da bi***

državo kandidatko, ***da bi*** napredovala na poti evropskega povezovanja***, in ugotavlja***, da večina ***prebivalstva*** podpira evropsko povezovanje; poudarja, da Gruzija ni napredovala ***oziroma*** je ***celo*** nazadovala pri ključnih ***določbah*** v ***zvezi*** z devetimi koraki***, ki jih je navedla Komisija, čeprav oblasti trdijo nasprotno***; poudarja, da je bil proces vključevanja Gruzije v EU dejansko prekinjen zaradi nadaljnjega demokratičnega nazadovanja ***v državi in sprejetja*** protidemokratične zakonodaje, ki je v nasprotju z vrednotami in načeli, na katerih temelji ***EU;***

kot ***država kandidatka – to priložnost so sprožile preobrazbene spremembe, ki jih je prinesla revolucije vrtnic, nadaljevale pa so se z reformami***, ***ki so jih izvedle zaporedne vlade in ki jih je zahtevala velika večina prebivalstva –*** napredovala na poti evropskega povezovanja***; poudarja***, da večina ***Gruzijcev še naprej*** podpira evropsko povezovanje; poudarja, da Gruzija ***v nasprotju s trditvami oblasti*** ni napredovala***, temveč*** je ***dejansko*** nazadovala pri ključnih ***prednostnih nalogah, opredeljenih*** v ***načrtu EU*** z devetimi koraki; poudarja, da je bil proces vključevanja Gruzije v EU dejansko prekinjen zaradi ***odločitve vodstva stranke Gruzijske sanje in njene namerne politike*** nadaljnjega demokratičnega nazadovanja***, vključno s sprejetjem*** protidemokratične zakonodaje ***in ukrepov***, ki je v nasprotju z vrednotami in načeli, na katerih temelji ***Evropska unija.***

Or. en

Predlog spremembe 47
Alexander Sell

Predlog resolucije
Odstavek 1

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
1. ***globoko obžaluje***, da ***vladajoča stranka Gruzijske sanje ni izkoristila zgodovinske priložnosti za Gruzijo kot državo kandidatko***, da ***bi napredovala na poti evropskega povezovanja***, ***in ugotavlja, da večina prebivalstva podpira evropsko povezovanje; poudarja, da Gruzija ni napredovala oziroma je celo nazadovala pri ključnih določbah v zvezi z devetimi koraki, ki jih je navedla Komisija, čeprav oblasti trdijo nasprotno***; ***poudarja***, da je ***bil proces vključevanja Gruzije v EU dejansko prekinjen zaradi nadaljnjega demokratičnega nazadovanja v državi in***	1. ***priznava***, da ***je odločitev gruzijskih oblasti***, da ***začasno prekinejo proces pristopa k EU***, ***legitimen izraz nacionalne suverenosti glede na politični pritisk iz tujine***; ***spoštuje***, da je ***Gruzija ponovno ocenila svoja strateška partnerstva***, ***da bi zaščitila svoj ustavni red*** in ***nacionalne interese***;

sprejetja protidemokratične zakonodaje, ***ki je v nasprotju z vrednotami*** in ***načeli, na katerih temelji EU***;

Or. en

Predlog spremembe 48
Hans Neuhoff

Predlog resolucije
Odstavek 1

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
1. ***globoko obžaluje, da vladajoča stranka Gruzijske sanje ni izkoristila zgodovinske priložnosti za Gruzijo kot državo kandidatko, da bi napredovala na poti evropskega povezovanja, in*** ugotavlja, da ***večina prebivalstva podpira evropsko povezovanje; poudarja, da Gruzija ni napredovala oziroma je celo nazadovala pri ključnih določbah*** v ***zvezi z devetimi koraki, ki jih je navedla Komisija, čeprav oblasti trdijo nasprotno***; ***poudarja, da je bil proces vključevanja Gruzije v EU dejansko prekinjen zaradi nadaljnjega demokratičnega nazadovanja v državi in sprejetja protidemokratične zakonodaje, ki je v nasprotju z vrednotami in načeli, na katerih temelji EU;***	1. ***ugotavlja,*** da ***se je demokratično izvoljena gruzijska vlada odločila prekiniti pristopna pogajanja, kar sodi*** v ***njeno suvereno pravico do določanja prednostnih nalog nacionalne politike***; ***opozarja***, da ***javna podpora evropskemu povezovanju ne pomeni samodejno brezpogojnega sprejemanja vseh obveznosti***, ki ***so s tem povezane***;

Or. en

Predlog spremembe 49
Roberto Vannacci, António Tânger Corrêa, Kinga Gál, András László, Hermann Tertsch, Jorge Martín Frías

Predlog resolucije
Odstavek 1

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
1. ***globoko obžaluje, da vladajoča stranka Gruzijske sanje ni izkoristila***	1. ugotavlja, da večina prebivalstva podpira evropsko povezovanje; poudarja,

zgodovinske priložnosti za Gruzijo kot državo kandidatko, da bi napredovala na poti evropskega povezovanja, in ugotavlja, da večina prebivalstva podpira evropsko povezovanje; poudarja, da ***Gruzija ni napredovala oziroma je celo nazadovala pri ključnih določbah v zvezi z devetimi koraki, ki*** jih ***je navedla Komisija***, ***čeprav oblasti trdijo nasprotno; poudarja***, da je ***bil proces vključevanja Gruzije v EU dejansko prekinjen zaradi nadaljnjega demokratičnega nazadovanja v državi*** in ***sprejetja protidemokratične zakonodaje***, ***ki je v nasprotju z vrednotami in načeli, na katerih temelji EU***;

da ***bi morala politika širitve slediti københavnskim merilom in interesom držav članic EU ter*** jih ***izpolnjevati***, ***in opozarja***, da je ***Gruzija suverena država in ima pravico svobodno odločati o svoji zunanji politiki, diplomatskih zavezništvih*** in ***preferencah***, ***in sicer na podlagi svojih nacionalnih interesov in strateških prednostnih nalog***;

Or. en

Predlog spremembe 50
David McAllister

Predlog resolucije
Odstavek 1

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
1. globoko obžaluje, da vladajoča stranka Gruzijske sanje ni izkoristila zgodovinske priložnosti za Gruzijo kot državo kandidatko, da bi napredovala na poti evropskega povezovanja, in ugotavlja, da večina prebivalstva podpira evropsko povezovanje; poudarja, da Gruzija ni napredovala oziroma je celo nazadovala pri ključnih določbah v zvezi z devetimi koraki, ki jih je navedla Komisija, čeprav oblasti trdijo nasprotno; poudarja, da je bil proces vključevanja Gruzije v EU dejansko prekinjen zaradi nadaljnjega demokratičnega nazadovanja v državi in sprejetja protidemokratične zakonodaje, ki je v nasprotju z vrednotami in načeli, na katerih temelji EU;	1. globoko obžaluje, da vladajoča stranka Gruzijske sanje ni izkoristila zgodovinske priložnosti za Gruzijo kot državo kandidatko, da bi napredovala na poti evropskega povezovanja, in ugotavlja, da večina prebivalstva podpira evropsko povezovanje; poudarja, da Gruzija ni napredovala oziroma je celo nazadovala pri ključnih določbah v zvezi z devetimi koraki, ki jih je navedla Komisija, čeprav oblasti trdijo nasprotno; ***soglaša s sklepi Evropskega sveta z dne 27. junija 2024, da bo pot Gruzije v EU ogrožena, če ji ne bo uspelo preobrniti sedanji ukrepov, vključno z zakonom o preglednosti tujega vpliva, zakonom o družinskih vrednotah in zaščiti mladoletnikov ter spremembami volilnega zakonika;*** poudarja, da je bil proces vključevanja Gruzije v EU dejansko prekinjen zaradi nadaljnjega demokratičnega nazadovanja v državi in

sprejetja protidemokratične zakonodaje, ki je v nasprotju z vrednotami in načeli, na katerih temelji EU;

Or. en

Predlog spremembe 51
Tomasz Froelich

Predlog resolucije
Odstavek 1

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
1. ***globoko obžaluje***, da ***vladajoča stranka Gruzijske sanje ni izkoristila zgodovinske priložnosti za Gruzijo kot državo kandidatko, da bi napredovala*** na poti evropskega povezovanja***,*** in ***ugotavlja,*** da večina prebivalstva ***podpira*** evropsko povezovanje***; poudarja, da Gruzija ni napredovala oziroma je celo nazadovala pri ključnih določbah v zvezi z devetimi koraki, ki jih je navedla Komisija, čeprav oblasti trdijo nasprotno; poudarja***, da ***je bil proces vključevanja Gruzije v EU dejansko prekinjen zaradi nadaljnjega demokratičnega nazadovanja v državi*** in ***sprejetja protidemokratične zakonodaje, ki je v nasprotju z vrednotami in načeli, na katerih temelji EU***;	1. ***ugotavlja***, da ***gruzijska vlada ostaja zavezana napredovanju*** na poti evropskega povezovanja in da večina prebivalstva ***in vladajoča stranka Gruzijske sanje podpirata*** evropsko povezovanje***; ugotavlja***, da ***sta gruzijska vlada in parlament izrazila pripravljenost za dialog z EU o zakonodajnih zadevah*** in ***za pogajanja o rešitvah za odprta vprašanja***;

Or. en

Predlog spremembe 52
Petr Bystron

Predlog resolucije
Odstavek 1

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
1. ***globoko obžaluje, da vladajoča stranka Gruzijske sanje ni izkoristila zgodovinske priložnosti za*** Gruzijo ***kot***	1. ***izraža zaskrbljenost zaradi pritiska na*** Gruzijo, da bi ***izpolnila politične*** in ***ideološke zahteve Evropske unije***;

državo kandidatko, da bi ***napredovala na poti evropskega povezovanja,*** in ***ugotavlja, da večina prebivalstva podpira evropsko povezovanje***; ***poudarja***, da ***Gruzija ni napredovala oziroma*** je ***celo nazadovala pri ključnih določbah*** v ***zvezi*** z ***devetimi koraki, ki jih je navedla Komisija, čeprav oblasti trdijo nasprotno***; poudarja, da ***je bil proces vključevanja Gruzije v EU dejansko prekinjen zaradi nadaljnjega demokratičnega nazadovanja v državi in sprejetja protidemokratične zakonodaje***, ki ***je v nasprotju z vrednotami*** in ***načeli, na katerih temelji EU***;

pozdravlja, da ***se*** je ***Gruzija odločila izbrati neodvisno pot*** v ***skladu*** z ***njenimi nacionalnimi interesi***; poudarja, da ***poskusi pogojevanja pristopa s sprejetjem vrednot***, ki ***jih vsiljuje tujina, spodkopavajo suverenost Gruzije*** in ***verodostojnost samega širitvenega procesa***;

Or. en

Predlog spremembe 53
Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 1

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
1. globoko obžaluje, da vladajoča stranka Gruzijske sanje ni izkoristila zgodovinske priložnosti za Gruzijo kot državo kandidatko, da bi napredovala na poti evropskega povezovanja, in ugotavlja, da večina prebivalstva podpira evropsko povezovanje; poudarja, da Gruzija ni napredovala oziroma je celo nazadovala pri ključnih določbah v zvezi z devetimi koraki, ki jih je navedla Komisija, čeprav oblasti trdijo nasprotno; poudarja, da je bil proces vključevanja Gruzije v EU dejansko prekinjen zaradi nadaljnjega demokratičnega nazadovanja v državi in ***sprejetja protidemokratične zakonodaje***, ki ***je*** v nasprotju z vrednotami in načeli, na katerih temelji EU;	1. globoko obžaluje, da vladajoča stranka Gruzijske sanje ni izkoristila zgodovinske priložnosti za Gruzijo kot državo kandidatko, da bi napredovala na poti evropskega povezovanja, in ugotavlja, da ***velika*** večina prebivalstva podpira evropsko povezovanje; poudarja, da Gruzija ni napredovala oziroma je celo nazadovala pri ključnih določbah v zvezi z devetimi koraki, ki jih je navedla Komisija, čeprav oblasti trdijo nasprotno; poudarja, da je bil proces vključevanja Gruzije v EU dejansko prekinjen zaradi nadaljnjega demokratičnega nazadovanja v državi ***s prirejenimi parlamentarnimi volitvami oktobra 2024, ki so bile jasen preobrat v smeri avtoritarnega režima pod nadzorom samooklicane vladajoče stranke Gruzijske sanje, posledičnim nezakonitim ujetjem državnih institucij*** in ***demokratičnih zaščitnih ukrepov ter sprejetjem niza protidemokratičnih zakonov***, ki ***so*** v

	nasprotju z vrednotami in načeli, na katerih temelji EU;

Or. en

Predlog spremembe 54
Rasa Juknevičienė, Krzysztof Brejza, Andrzej Halicki

Predlog resolucije
Odstavek 1

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
1. globoko obžaluje, da vladajoča stranka Gruzijske sanje ni izkoristila zgodovinske priložnosti za Gruzijo kot državo kandidatko, da bi napredovala na poti evropskega povezovanja, in ugotavlja, da večina prebivalstva podpira evropsko povezovanje; poudarja, da Gruzija ni napredovala oziroma je celo nazadovala pri ključnih določbah v zvezi z devetimi koraki, ki jih je navedla Komisija, čeprav oblasti trdijo nasprotno; poudarja, da je bil proces vključevanja Gruzije v EU dejansko prekinjen zaradi nadaljnjega demokratičnega nazadovanja v državi in sprejetja protidemokratične zakonodaje, ki je v nasprotju z vrednotami in načeli, na katerih temelji EU;	1. globoko obžaluje, da vladajoča stranka Gruzijske sanje ni izkoristila zgodovinske priložnosti za Gruzijo kot državo kandidatko, da bi napredovala na poti evropskega povezovanja, in ugotavlja, da večina prebivalstva podpira evropsko povezovanje; ***opozarja, da je Gruzija dobila status kandidatke kljub dvomu in četudi so bili ukrepi vlade stranke Gruzijske sanje že tako zaskrbljujoči, saj so bili vse bolj v nasprotju z evropskimi vrednotami in demokratičnimi načeli***; poudarja, da Gruzija ni napredovala oziroma je celo nazadovala pri ključnih določbah v zvezi z devetimi koraki, ki jih je navedla Komisija, čeprav oblasti trdijo nasprotno; poudarja, da je bil proces vključevanja Gruzije v EU dejansko prekinjen zaradi nadaljnjega demokratičnega nazadovanja v državi in sprejetja protidemokratične zakonodaje, ki je v nasprotju z vrednotami in načeli, na katerih temelji EU;

Or. en

Predlog spremembe 55
Sebastian Tynkkynen

Predlog resolucije
Odstavek 1

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
1. globoko obžaluje, da vladajoča stranka Gruzijske sanje ni izkoristila zgodovinske priložnosti za Gruzijo kot državo kandidatko, da bi napredovala na poti evropskega povezovanja, in ugotavlja, da večina prebivalstva podpira evropsko povezovanje; poudarja, da Gruzija ni napredovala oziroma je celo nazadovala pri ključnih določbah v zvezi z devetimi koraki, ki jih je navedla Komisija, čeprav oblasti trdijo nasprotno; poudarja, da je bil proces vključevanja Gruzije v EU dejansko prekinjen zaradi nadaljnjega demokratičnega nazadovanja v državi in sprejetja protidemokratične zakonodaje, ki je v nasprotju z vrednotami in načeli, na katerih temelji EU;	1. globoko obžaluje, da vladajoča stranka Gruzijske sanje ni izkoristila zgodovinske priložnosti za Gruzijo kot državo kandidatko, da bi napredovala na poti evropskega povezovanja, in ugotavlja, da večina prebivalstva podpira evropsko povezovanje; poudarja, da Gruzija ni napredovala oziroma je celo nazadovala pri ključnih določbah v zvezi z devetimi koraki, ki jih je navedla Komisija, čeprav oblasti trdijo nasprotno; poudarja, da je bil proces vključevanja Gruzije v EU dejansko prekinjen zaradi nadaljnjega demokratičnega nazadovanja v državi in sprejetja protidemokratične zakonodaje, ki je v nasprotju z vrednotami in načeli, na katerih temelji EU; ***poudarja, da EU v sedanjih razmerah nima temeljnih pogojev za spodbujanje procesa vključevanja Gruzije;***

Or. fi

Predlog spremembe 56
Tobias Cremer, Francisco Assis, Nacho Sánchez Amor, Hana Jalloul Muro, Raphaël Glucksmann

Predlog resolucije
Odstavek 1

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
1. globoko obžaluje, da vladajoča stranka Gruzijske sanje ni izkoristila zgodovinske priložnosti za Gruzijo kot državo kandidatko, da bi napredovala na poti evropskega povezovanja, in ugotavlja, da večina prebivalstva podpira evropsko povezovanje; poudarja, da Gruzija ni napredovala oziroma je celo nazadovala pri ključnih določbah v zvezi z devetimi koraki, ki jih je navedla Komisija, čeprav oblasti trdijo nasprotno; poudarja, da je bil proces vključevanja Gruzije v EU dejansko prekinjen zaradi nadaljnjega	1. globoko obžaluje, da vladajoča stranka Gruzijske sanje ni izkoristila zgodovinske priložnosti za Gruzijo kot državo kandidatko, da bi napredovala na poti evropskega povezovanja, in ugotavlja, da večina prebivalstva podpira evropsko povezovanje; poudarja, da Gruzija ***pod vlado stranke Gruzijske sanje*** ni napredovala oziroma je celo nazadovala pri ključnih določbah v zvezi z devetimi koraki, ki jih je navedla Komisija, čeprav oblasti trdijo nasprotno; poudarja, da je bil proces vključevanja Gruzije v EU dejansko

demokratičnega nazadovanja v državi in sprejetja protidemokratične zakonodaje, ki je v nasprotju z vrednotami in načeli, na katerih temelji EU;	prekinjen zaradi nadaljnjega demokratičnega nazadovanja v državi in sprejetja protidemokratične zakonodaje, ki je v nasprotju z vrednotami in načeli, na katerih temelji EU;

Or. en

Predlog spremembe 57
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 1

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
1. globoko obžaluje, da vladajoča stranka Gruzijske sanje ni izkoristila zgodovinske priložnosti za Gruzijo kot državo kandidatko, da bi napredovala na poti evropskega povezovanja, in ugotavlja, da večina prebivalstva podpira evropsko povezovanje; poudarja, da Gruzija ni napredovala oziroma je celo nazadovala pri ključnih določbah v zvezi z devetimi koraki, ki jih je navedla Komisija, čeprav oblasti trdijo nasprotno; poudarja, da je bil proces vključevanja Gruzije v EU dejansko prekinjen zaradi nadaljnjega demokratičnega nazadovanja v državi in sprejetja protidemokratične zakonodaje, ki je v nasprotju z vrednotami in načeli, na katerih temelji EU;	1. globoko obžaluje, da vladajoča stranka Gruzijske sanje ni izkoristila zgodovinske priložnosti za Gruzijo kot državo kandidatko, da bi napredovala na poti evropskega povezovanja, in ugotavlja, da večina prebivalstva podpira evropsko povezovanje; poudarja, da Gruzija ni napredovala oziroma je celo nazadovala pri ključnih določbah v zvezi z devetimi koraki, ki jih je navedla Komisija, čeprav oblasti trdijo nasprotno; poudarja, da je bil proces vključevanja Gruzije v EU dejansko prekinjen zaradi nadaljnjega demokratičnega nazadovanja v državi***, ki ga je trenutno mogoče enačiti z avtokratsko konsolidacijo oblasti,*** in sprejetja protidemokratične zakonodaje, ki je v nasprotju z vrednotami in načeli, na katerih temelji EU;

Or. en

Predlog spremembe 58
Jordan Bardella, Matthieu Valet, Pierre-Romain Thionnet

Predlog resolucije
Odstavek 1

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
1. globoko obžaluje, da vladajoča stranka Gruzijske sanje ni izkoristila zgodovinske priložnosti za Gruzijo kot državo kandidatko, da bi napredovala na poti evropskega povezovanja, in ugotavlja, da večina prebivalstva podpira evropsko povezovanje; poudarja, da Gruzija ni napredovala oziroma je celo nazadovala pri ključnih določbah v zvezi z devetimi koraki, ki jih je navedla Komisija, čeprav oblasti trdijo nasprotno; poudarja, da je bil proces vključevanja Gruzije v EU dejansko prekinjen ***zaradi nadaljnjega demokratičnega nazadovanja v državi in sprejetja protidemokratične zakonodaje, ki je v nasprotju z vrednotami in načeli, na katerih temelji EU***;	1. globoko obžaluje, da vladajoča stranka Gruzijske sanje ni izkoristila zgodovinske priložnosti za Gruzijo kot državo kandidatko, da bi napredovala na poti evropskega povezovanja, in ugotavlja, da večina prebivalstva podpira evropsko povezovanje; poudarja, da Gruzija ni napredovala oziroma je celo nazadovala pri ključnih določbah v zvezi z devetimi koraki, ki jih je navedla Komisija, čeprav oblasti trdijo nasprotno; poudarja, da je bil proces vključevanja Gruzije v EU dejansko prekinjen***, kar odraža razhajanje med političnimi vizijami demokratično izvoljenih gruzijskih oblasti in evropskih institucij; zato poziva evropske institucije, naj spoštujejo suverene odločitve tretjih držav***;

Or. fr

Predlog spremembe 59
Tobias Cremer, Francisco Assis, Hana Jalloul Muro, Raphaël Glucksmann

Predlog resolucije
Odstavek 1 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	1a. poziva stranko Gruzijske sanje, naj se vrne na pot demokratičnih reform in evroatlantskega povezovanja ter vključi in upošteva voljo živahne gruzijske civilne družbe, ki bo ključnega pomena za uresničitev legitimnih evropskih teženj gruzijskega ljudstva;

Or. en

Predlog spremembe 60
David McAllister

Predlog resolucije

Odstavek 1 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	1a. vztraja, da ukrepi, s katerimi se je EU odzvala na očitno demokratično nazadovanje in neizpolnjevanje prejšnjih zavez, še ne odražajo v celoti resnosti razmer v Gruziji in najnovejših dogodkov;

Or. en

Predlog spremembe 61
Tobias Cremer, Francisco Assis, Nacho Sánchez Amor, Hana Jalloul Muro, Raphaël Glucksmann

Predlog resolucije
Odstavek 2

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
2. ponovno izraža neomajno podporo legitimnim evropskim težnjam gruzijskega ljudstva in njegovi želji, da bi živelo v uspešni in demokratični državi, kot so izrazili množični protesti, ki so se nadaljevali kljub brutalnemu zatiranju s strani oblasti; ostro obsoja nasilno zatiranje miroljubnih protestnikov, političnih nasprotnikov in predstavnikov medijev; zahteva, da gruzijske oblasti ne uporabljajo sile, spoštujejo svobodo zbiranja in izražanja ter razveljavijo nedavno sprejeto drakonsko zakonodajo, katere namen je zajeziti ljudske proteste; poziva k preiskavi vseh nasilnih dejanj in k privedbi odgovornih pred sodišče;	***črtano***

Or. en

Predlog spremembe 62
Reinier Van Lanschot
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije

Odstavek 2

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
2. ponovno izraža neomajno podporo legitimnim evropskim težnjam gruzijskega ljudstva in njegovi želji, da bi živelo v uspešni in demokratični državi, kot so izrazili množični protesti, ki so se nadaljevali kljub brutalnemu zatiranju s strani oblasti; ostro obsoja nasilno zatiranje miroljubnih protestnikov, političnih nasprotnikov in predstavnikov medijev; zahteva, da gruzijske oblasti ne uporabljajo sile, spoštujejo svobodo zbiranja in izražanja ter razveljavijo nedavno sprejeto drakonsko zakonodajo, katere namen je zajeziti ljudske proteste; poziva k preiskavi vseh nasilnih dejanj in k privedbi odgovornih pred sodišče;	2. ponovno izraža neomajno podporo legitimnim evropskim težnjam gruzijskega ljudstva in njegovi želji, da bi živelo v uspešni in demokratični državi, kot so izrazili množični protesti, ki so se nadaljevali kljub brutalnemu zatiranju s strani oblasti; ostro obsoja nasilno zatiranje miroljubnih protestnikov, ***civilnodružbenih akterjev,*** političnih nasprotnikov in predstavnikov medijev ***ter sistematično mučenje pripornikov, o katerem poroča več organizacij za človekove pravice, vključno z Združenimi narodi***; zahteva, da gruzijske oblasti ne uporabljajo sile, spoštujejo svobodo zbiranja in izražanja ter razveljavijo nedavno sprejeto drakonsko zakonodajo, katere namen je zajeziti ljudske proteste; ***v zvezi s tem zlasti poudarja, da je treba razveljaviti tako imenovano zakonodajo o tujih agentih, spremembe zakona o javnih službah, spremembe zakona o manifestacijah in zbiranju, spremembe volilnega zakonika, spremembe zakona o radiodifuziji, zakon o družinskih vrednotah in črtanje besede „spol“ v vseh zakonodajnih aktih ter vse določbe o sodelovanju nevladnih organizacij v postopkih odločanja;*** poziva k ***učinkoviti in verodostojni*** preiskavi vseh nasilnih dejanj in k privedbi odgovornih pred sodišče;

Or. en

Predlog spremembe 63
Petr Bystron

Predlog resolucije
Odstavek 2

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
2. ponovno izraža neomajno podporo	2. ponovno izraža neomajno podporo

legitimnim evropskim težnjam gruzijskega ljudstva in njegovi želji, da bi živelo v uspešni in ***demokratični državi, kot so izrazili množični protesti, ki so se nadaljevali kljub brutalnemu zatiranju s strani oblasti***; ***ostro obsoja nasilno zatiranje miroljubnih protestnikov, političnih nasprotnikov in predstavnikov medijev; zahteva, da gruzijske oblasti ne uporabljajo sile, spoštujejo svobodo zbiranja in izražanja ter razveljavijo nedavno sprejeto drakonsko zakonodajo, katere namen je zajeziti ljudske proteste; poziva k preiskavi vseh nasilnih dejanj in k privedbi odgovornih pred sodišče***;	***legitimno izvoljeni vladi Gruzije; odločno obsoja vse tuje poskuse vplivanja na javno mnenje*** in ***manipuliranja z njim***; ***spoštuje suvereno odločitev Gruzije***, da ***vodi neodvisno zunanjo politiko***;

Or. en

Predlog spremembe 64
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 2

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
2. ponovno izraža neomajno podporo legitimnim evropskim težnjam gruzijskega ljudstva in njegovi želji, da bi živelo v uspešni in demokratični državi, kot so izrazili množični protesti, ki so se nadaljevali kljub brutalnemu zatiranju s strani oblasti; ostro obsoja nasilno zatiranje miroljubnih protestnikov, političnih nasprotnikov in predstavnikov medijev; zahteva, da gruzijske oblasti ne uporabljajo sile, spoštujejo svobodo zbiranja in izražanja ter razveljavijo nedavno sprejeto drakonsko zakonodajo, katere namen je zajeziti ljudske proteste; poziva k preiskavi vseh nasilnih dejanj in k privedbi odgovornih pred sodišče;	2. ***izraža solidarnost z gruzijskim ljudstvom in ugotavlja, da mirni protestniki poleg zastave svoje države uporabljajo zastavo EU za obrambo gruzijske demokracije, suverenosti in temeljnih svoboščin;*** ponovno izraža neomajno podporo legitimnim evropskim težnjam gruzijskega ljudstva in njegovi želji, da bi živelo v uspešni in demokratični državi, kot so izrazili množični protesti, ki so se nadaljevali kljub brutalnemu zatiranju s strani oblasti***; je še naprej pripravljen pomagati gruzijskemu ljudstvu pri doseganju teh ciljev***; ostro obsoja nasilno zatiranje miroljubnih protestnikov, političnih nasprotnikov in predstavnikov medijev; zahteva, da gruzijske oblasti ne uporabljajo sile, spoštujejo svobodo zbiranja in izražanja ter razveljavijo nedavno sprejeto drakonsko zakonodajo,

katere namen je zajeziti ljudske proteste; poziva k preiskavi vseh nasilnih dejanj in k privedbi odgovornih pred sodišče;

Or. en

Predlog spremembe 65
Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 2

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
2. ponovno izraža neomajno podporo legitimnim evropskim težnjam gruzijskega ljudstva in njegovi želji, da bi živelo v uspešni in demokratični državi, kot so izrazili množični protesti, ki so se nadaljevali kljub brutalnemu zatiranju s strani oblasti; ostro obsoja nasilno zatiranje miroljubnih protestnikov, političnih nasprotnikov in predstavnikov medijev; zahteva, da gruzijske oblasti ne uporabljajo sile, spoštujejo svobodo zbiranja in izražanja ter razveljavijo nedavno sprejeto drakonsko zakonodajo, katere namen je zajeziti ljudske proteste; poziva k preiskavi vseh nasilnih dejanj in k privedbi odgovornih pred sodišče;	2. ponovno izraža neomajno podporo legitimnim evropskim težnjam gruzijskega ljudstva in njegovi želji, da bi živelo v uspešni in demokratični državi, kot so izrazili množični protesti, ki ***se nadaljujejo*** kljub brutalnemu zatiranju s strani oblasti; ostro obsoja nasilno zatiranje miroljubnih protestnikov, političnih nasprotnikov in predstavnikov medijev ***s strani gruzijskih policistov ter neidentificiranih in pogosto zamaskiranih posameznikov, ki so napadli protestnike, na kar pa se policija sploh ni odzvala, kar je vzbudilo sume o njenem sostorilstvu***; zahteva, da gruzijske oblasti ne uporabljajo sile, spoštujejo svobodo zbiranja in izražanja ter razveljavijo nedavno sprejeto drakonsko zakonodajo, katere namen je zajeziti ljudske proteste***, zlasti z izsiljevalskimi globami***; poziva k preiskavi vseh nasilnih dejanj in k privedbi odgovornih pred sodišče;

Or. en

Predlog spremembe 66
Hans Neuhoff

Predlog resolucije
Odstavek 2

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
2. ponovno izraža ***neomajno*** podporo legitimnim evropskim težnjam gruzijskega ljudstva in njegovi želji, da bi živelo v uspešni in demokratični državi, kot so izrazili množični protesti, ki so se nadaljevali kljub ***brutalnemu zatiranju s strani*** oblasti; ***ostro obsoja nasilno zatiranje miroljubnih protestnikov, političnih nasprotnikov in predstavnikov medijev; zahteva, da gruzijske oblasti ne uporabljajo sile, spoštujejo svobodo zbiranja in izražanja ter razveljavijo nedavno sprejeto drakonsko zakonodajo, katere namen je zajeziti ljudske proteste; poziva k preiskavi vseh nasilnih*** dejanj ***in k privedbi odgovornih pred sodišče***;	2. ponovno izraža podporo legitimnim evropskim težnjam gruzijskega ljudstva in njegovi želji, da bi živelo v uspešni in demokratični državi, kot so izrazili množični protesti, ki so se nadaljevali kljub ***nasilju protestnikov in*** oblasti; ***poziva k nepristranski preiskavi vseh primerov prekomerne uporabe sile***, ne ***glede na to ali s strani organov za preprečevanje***, ***odkrivanje in preiskovanje kaznivih*** dejanj ***ali protestnikov***;

Or. en

Predlog spremembe 67
Alexander Sell

Predlog resolucije
Odstavek 2

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
2. ponovno izraža neomajno podporo ***legitimnim evropskim težnjam*** gruzijskega ljudstva ***in njegovi želji***, da bi živelo v uspešni in demokratični državi, kot ***so izrazili množični protesti, ki so se nadaljevali kljub brutalnemu zatiranju s strani oblasti; ostro obsoja nasilno zatiranje miroljubnih protestnikov, političnih nasprotnikov*** in ***predstavnikov medijev***; ***zahteva, da gruzijske oblasti ne uporabljajo*** sile, spoštujejo ***svobodo zbiranja*** in ***izražanja ter razveljavijo nedavno sprejeto drakonsko zakonodajo***, ***katere namen je zajeziti ljudske proteste; poziva k preiskavi vseh nasilnih dejanj*** in ***k privedbi odgovornih pred sodišče***;	2. ponovno izraža neomajno podporo ***legitimni težnji*** gruzijskega ljudstva, da bi živelo v uspešni in demokratični državi, kot ***je izrazilo na svobodnih*** in ***demokratičnih volitvah***; ***poziva vse politične*** sile, ***naj*** spoštujejo ***izide volitev*** in ***konstruktivno sodelujejo v ustavnem okviru; poziva opozicijo***, ***naj ravna odgovorno pri zagotavljanju stabilnosti, demokratičnega upravljanja*** in ***pravne države***;

Or. en

Predlog spremembe 68
András László

Predlog resolucije
Odstavek 2

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
2. ponovno ***izraža neomajno podporo legitimnim evropskim težnjam gruzijskega ljudstva*** in ***njegovi želji, da bi živelo v uspešni in demokratični državi***, ***kot so izrazili množični protesti, ki so se nadaljevali kljub brutalnemu zatiranju s strani oblasti***; ostro obsoja ***nasilno zatiranje miroljubnih protestnikov***, ***političnih nasprotnikov in predstavnikov medijev; zahteva***, ***da gruzijske oblasti ne uporabljajo sile, spoštujejo svobodo zbiranja*** in ***izražanja ter razveljavijo nedavno sprejeto drakonsko zakonodajo***, ***katere namen je zajeziti ljudske*** proteste***; poziva k preiskavi vseh nasilnih dejanj in k privedbi odgovornih pred sodišče;***	2. ponovno ***poudarja, da je gruzijsko ljudstvo na svobodnih*** in ***poštenih volitvah odločalo o usodi svoje države; opozarja***, ***da je razlika v številu glasov v korist vladajoče stranke Gruzijske sanje več kot 300.000 glasov***; ostro obsoja ***nevladne organizacije***, ***ki se financirajo iz tujine***, in ***zahodne politike***, ***ki poskušajo destabilizirati Gruzijo*** in ***podžigati*** proteste;

Or. en

Predlog spremembe 69
Dan Barna, Urmas Paet, Petras Auštrevičius, Lucia Yar, Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 2

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
2. ponovno izraža neomajno podporo legitimnim evropskim težnjam gruzijskega ljudstva in njegovi želji, da bi živelo v uspešni in demokratični državi, kot so izrazili množični protesti, ki so se nadaljevali kljub brutalnemu zatiranju s strani oblasti; ostro obsoja nasilno zatiranje miroljubnih protestnikov, političnih nasprotnikov in predstavnikov medijev; zahteva, da gruzijske oblasti ne uporabljajo	2. ponovno izraža neomajno podporo legitimnim evropskim težnjam gruzijskega ljudstva in njegovi želji, da bi živelo v uspešni in demokratični državi, kot so izrazili množični protesti, ki so se nadaljevali kljub brutalnemu zatiranju s strani oblasti; ostro obsoja nasilno zatiranje miroljubnih protestnikov, političnih nasprotnikov in predstavnikov medijev ***ter njihova samovoljna pridržanja brez***

sile, spoštujejo svobodo zbiranja in izražanja ter razveljavijo nedavno sprejeto drakonsko zakonodajo, katere namen je zajeziti ljudske proteste; poziva k preiskavi vseh nasilnih dejanj in k privedbi odgovornih pred sodišče;	***zadostne pravne podlage***; zahteva, da gruzijske oblasti ne uporabljajo sile, spoštujejo svobodo zbiranja in izražanja ter razveljavijo nedavno sprejeto drakonsko zakonodajo, katere namen je zajeziti ljudske proteste; poziva k preiskavi vseh nasilnih dejanj in k privedbi odgovornih pred sodišče; ***izraža veliko zaskrbljenost zaradi rastočega števila političnih zapornikov in poziva k njihovi takojšnji izpustitvi;***
	Or. en

Predlog spremembe 70
Tomasz Froelich

Predlog resolucije
Odstavek 2

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
2. ponovno izraža neomajno podporo legitimnim evropskim težnjam gruzijskega ljudstva in njegovi želji, da bi živelo v uspešni in demokratični državi, kot ***so izrazili množični protesti, ki so se nadaljevali kljub brutalnemu zatiranju s strani oblasti***; ***ostro obsoja nasilno zatiranje miroljubnih protestnikov, političnih nasprotnikov in predstavnikov medijev; zahteva***, da ***gruzijske oblasti ne uporabljajo sile, spoštujejo svobodo zbiranja*** in ***izražanja ter razveljavijo nedavno sprejeto drakonsko zakonodajo, katere namen je zajeziti ljudske proteste; poziva k preiskavi vseh nasilnih dejanj in k privedbi odgovornih pred sodišče;***	2. ponovno izraža neomajno podporo legitimnim evropskim težnjam gruzijskega ljudstva in njegovi želji, da bi živelo v uspešni in demokratični državi, kot ***je izrazilo na parlamentarnih volitvah 26. oktobra 2024***; ***je zaskrbljen***, da ***bosta nadaljnje vmešavanje EU v notranje zadeve Gruzije*** in ***njena nadaljnja podpora opozicijskim gibanjem spodbudila razpoloženje v gruzijski družbi, ki bo močno uperjeno proti EU, in ogrozila verodostojnost EU v širši regiji***;
	Or. en

Predlog spremembe 71
David McAllister

Predlog resolucije

Odstavek 2

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
2. ponovno izraža neomajno podporo legitimnim evropskim težnjam gruzijskega ljudstva in njegovi želji, da bi živelo v uspešni in demokratični državi, kot so izrazili množični protesti, ki so se nadaljevali kljub brutalnemu zatiranju s strani oblasti; ostro obsoja nasilno zatiranje miroljubnih protestnikov, političnih nasprotnikov in predstavnikov medijev; zahteva, da gruzijske oblasti ne uporabljajo sile, spoštujejo svobodo zbiranja in izražanja ter razveljavijo nedavno sprejeto drakonsko zakonodajo, katere namen je zajeziti ljudske proteste; poziva k preiskavi vseh nasilnih dejanj in k privedbi odgovornih pred sodišče;	2. ponovno izraža neomajno podporo legitimnim evropskim težnjam gruzijskega ljudstva in njegovi želji, da bi živelo v uspešni in demokratični državi, kot so izrazili množični protesti, ki so se nadaljevali kljub brutalnemu zatiranju s strani oblasti; ostro obsoja nasilno zatiranje miroljubnih protestnikov, političnih nasprotnikov in predstavnikov medijev; zahteva, da gruzijske oblasti ne uporabljajo sile, spoštujejo svobodo zbiranja in izražanja ter razveljavijo nedavno sprejeto drakonsko zakonodajo, katere namen je zajeziti ljudske proteste; poziva k preiskavi vseh nasilnih dejanj in k privedbi odgovornih pred sodišče; ***zahteva takojšnjo izpustitev vseh, ki so bili pridržani zaradi miroljubnih protestov proti nedavnim odločitvam Gruzije o prekinitvi vključevanja v EU;***

Or. en

Predlog spremembe 72
Rasa Juknevičienė, Krzysztof Brejza, Andrzej Halicki

Predlog resolucije
Odstavek 2

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
2. ponovno izraža neomajno podporo legitimnim evropskim težnjam gruzijskega ljudstva in njegovi želji, da bi živelo v uspešni in demokratični državi, kot so izrazili množični protesti, ki so se nadaljevali kljub brutalnemu zatiranju s strani oblasti; ostro obsoja nasilno zatiranje miroljubnih protestnikov, političnih nasprotnikov in predstavnikov medijev; zahteva, da gruzijske oblasti ne uporabljajo sile, spoštujejo svobodo zbiranja in izražanja ter razveljavijo nedavno sprejeto	2. ponovno izraža neomajno podporo legitimnim evropskim ***in evroatlantskim*** težnjam gruzijskega ljudstva in njegovi želji, da bi živelo v uspešni in demokratični državi, kot so izrazili množični protesti, ki so se nadaljevali kljub brutalnemu zatiranju s strani oblasti; ostro obsoja nasilno zatiranje ***in samovoljna pridržanja*** miroljubnih protestnikov, političnih nasprotnikov in predstavnikov medijev ***ter njihove politične obsodbe na zaporne kazni***; zahteva, da gruzijske oblasti ne

drakonsko zakonodajo, katere namen je zajeziti ljudske proteste; poziva k preiskavi vseh nasilnih dejanj in k privedbi odgovornih pred sodišče;	uporabljajo sile, spoštujejo svobodo zbiranja in izražanja ter razveljavijo nedavno sprejeto drakonsko zakonodajo, katere namen je zajeziti ljudske proteste***; znova poziva k takojšnji in brezpogojni izpustitvi vseh političnih zapornikov;*** poziva k preiskavi vseh nasilnih dejanj in k privedbi odgovornih pred sodišče;

Or. en

Predlog spremembe 73
Roberto Vannacci, António Tânger Corrêa, Hermann Tertsch, Jorge Martín Frías

Predlog resolucije
Odstavek 2

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
2. ***ponovno izraža neomajno podporo legitimnim evropskim težnjam gruzijskega ljudstva*** in ***njegovi želji***, da bi ***živelo*** v uspešni in demokratični državi***, kot so izrazili množični protesti***, ***ki so se nadaljevali kljub brutalnemu zatiranju s strani oblasti; ostro obsoja nasilno zatiranje miroljubnih protestnikov, političnih nasprotnikov in predstavnikov medijev; zahteva***, da ***gruzijske oblasti ne uporabljajo sile***, ***spoštujejo svobodo zbiranja in izražanja ter razveljavijo nedavno sprejeto drakonsko zakonodajo***, ***katere namen je zajeziti ljudske proteste; poziva k preiskavi vseh nasilnih dejanj in k privedbi odgovornih pred sodišče;***	2. ***je seznanjen z legitimnimi evropskimi težnjami*** in ***njihovo željo***, da bi ***živeli*** v uspešni in demokratični državi***; vendar poudarja, da bi morala širitvena politika slediti københavnskim merilom in interesom držav članic EU ter jih izpolnjevati; ugotavlja***, da ***je širitvena politika postala geopolitično orodje***, ***ki povečuje tveganje blokovske politike in svetovnih napetosti***, ***hkrati pa teh meril ne upošteva več***;

Or. en

Predlog spremembe 74
Sebastian Tynkkynen

Predlog resolucije
Odstavek 2

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
2. ponovno izraža neomajno podporo legitimnim evropskim težnjam gruzijskega ljudstva in njegovi želji, da bi živelo v uspešni in demokratični državi, kot so izrazili množični protesti, ki so se nadaljevali kljub brutalnemu zatiranju s strani oblasti; ostro obsoja nasilno zatiranje miroljubnih protestnikov, političnih nasprotnikov in predstavnikov medijev; zahteva, da gruzijske oblasti ne uporabljajo sile, spoštujejo svobodo zbiranja in izražanja ter razveljavijo nedavno sprejeto drakonsko zakonodajo, katere namen je zajeziti ljudske proteste; poziva k preiskavi vseh nasilnih dejanj in k privedbi odgovornih pred sodišče;	2. ponovno izraža neomajno podporo legitimnim evropskim težnjam gruzijskega ljudstva in njegovi želji, da bi živelo v uspešni in demokratični državi, kot so izrazili množični protesti, ki so se nadaljevali kljub brutalnemu zatiranju s strani oblasti; ***v zvezi s tem izraža polno podporo protestnikom pri njihovi pogumni obrambi demokracije;*** ostro obsoja nasilno zatiranje miroljubnih protestnikov, političnih nasprotnikov in predstavnikov medijev; zahteva, da gruzijske oblasti ne uporabljajo sile, spoštujejo svobodo zbiranja in izražanja ter razveljavijo nedavno sprejeto drakonsko zakonodajo, katere namen je zajeziti ljudske proteste; poziva k preiskavi vseh nasilnih dejanj in k privedbi odgovornih pred sodišče;

Or. fi

Predlog spremembe 75
Małgorzata Gosiewska, Mariusz Kamiński
v imenu skupine ECR

Predlog resolucije
Odstavek 2

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
2. ponovno izraža neomajno podporo legitimnim evropskim težnjam gruzijskega ljudstva in njegovi želji, da bi živelo v uspešni in demokratični državi, kot so izrazili množični protesti, ki so se nadaljevali kljub brutalnemu zatiranju s strani oblasti; ostro obsoja nasilno zatiranje miroljubnih protestnikov, političnih nasprotnikov in predstavnikov medijev; zahteva, da gruzijske oblasti ne uporabljajo sile, spoštujejo svobodo zbiranja in izražanja ter razveljavijo nedavno sprejeto drakonsko zakonodajo, katere namen je zajeziti ljudske proteste; poziva k preiskavi	2. ponovno izraža neomajno podporo legitimnim evropskim težnjam gruzijskega ljudstva in njegovi želji, da bi živelo v uspešni in demokratični državi, kot so izrazili množični protesti, ki so se nadaljevali kljub brutalnemu zatiranju s strani oblasti; ostro obsoja nasilno zatiranje miroljubnih protestnikov, političnih nasprotnikov in predstavnikov medijev; zahteva, da gruzijske oblasti ***izpustijo vse politične zapornike,*** ne ***izvajajo samovoljnih aretacij in*** uporabljajo sile, spoštujejo svobodo zbiranja in izražanja ter razveljavijo nedavno sprejeto drakonsko

vseh nasilnih dejanj in k privedbi odgovornih pred sodišče;	zakonodajo, katere namen je zajeziti ljudske proteste; poziva k preiskavi vseh nasilnih dejanj in k privedbi odgovornih pred sodišče;

Or. en

Predlog spremembe 76
Dan Barna, Urmas Paet, Petras Auštrevičius, Lucia Yar, Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 2 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	2a. obsoja, da je bila brez ustreznega javnega posvetovanja predlagana in sprejeta nova omejevalna zakonodaja, usmerjena proti civilni družbi, medijem, javni upravi, vključno z zakonom o tujih agentih iz marca 2024 po ruskem zgledu, spremembami zakona o javnih službah iz decembra 2024, spremembami zakona o nepovratnih sredstvih iz februarja 2025, zakonom o registraciji tujih agentov (FARA) in novimi omejevalnimi spremembami zakona o radiodifuziji iz aprila 2025; poudarja, da so te zakonodajne spremembe namenjene omejevanju svobode izražanja na vseh ravneh javnega življenja, zmanjšanju neodvisnosti javnih uslužbencev, zmanjšanju nadzora javnosti nad vladnimi ukrepi in izključitvi organizacij civilne družbe iz uradnih postopkov odločanja; poziva gruzijske oblasti, naj razveljavijo te zakonodajne spremembe;

Or. en

Predlog spremembe 77
Jordan Bardella, Matthieu Valet, Pierre-Romain Thionnet

Predlog resolucije
Odstavek 2 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	2a. poudarja, da je treba vsak proces širitve Evropske unije še naprej pogojevati z doslednim in trajnim izpolnjevanjem kopenhavnskih meril, zlasti kar zadeva stabilnost institucij, ki zagotavljajo demokracijo, pravno državo in človekove pravice; poudarja, da bi imel pristop novih držav članic škodljive posledice tako delovanje Unije, ki je že zdaj pomanjkljivo, kot za bistvene interese sedanjih držav članic, zlasti v smislu nacionalne suverenosti, proračunskega nadzora, nelojalne gospodarske konkurence, varnosti in zmožnosti odločanja; zato izraža nasprotovanje pristopu katere koli nove članice k Uniji;

Or. fr

Predlog spremembe 78
András László

Predlog resolucije
Odstavek 3

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
3. poudarja, da je zaradi sedanjega demokratičnega nazadovanja v državi potrebna takojšnja in celovita revizija politike EU do Gruzije; v zvezi s tem poziva Komisijo, naj pregleda izvajanje pridružitvenega sporazuma med EU in Gruzijo glede na kršenje obveznosti Gruzije, kar zadeva splošna načela iz člena 2, in sicer spoštovanje demokratičnih načel, človekovih pravic in temeljnih svoboščin; ponovno poudarja, da bi lahko neizpolnjevanje teh obveznosti privedlo do pogojne prekinitve gospodarskega sodelovanja in privilegijev, ki jih sporazum prinaša;	***črtano***

Or. en

Predlog spremembe 79
Petr Bystron

Predlog resolucije
Odstavek 3

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
3. poudarja, da je ***zaradi sedanjega demokratičnega nazadovanja*** v ***državi potrebna takojšnja in celovita revizija politike*** EU do Gruzije; ***v zvezi s tem poziva Komisijo, naj pregleda izvajanje pridružitvenega sporazuma med EU in Gruzijo glede na kršenje obveznosti Gruzije, kar zadeva splošna načela iz člena 2, in sicer spoštovanje demokratičnih načel, človekovih pravic in temeljnih svoboščin; ponovno poudarja***, da bi ***lahko neizpolnjevanje teh obveznosti privedlo do pogojne prekinitve gospodarskega sodelovanja in privilegijev, ki jih sporazum prinaša***;	3. poudarja, da je ***treba takoj in*** v ***celoti ponovno oceniti pristop*** EU do Gruzije; ***zavrača vsak poskus***, da bi ***gospodarsko sodelovanje ali s tem povezane privilegije uporabili kot vzvod za vmešavanje v notranje zadeve Gruzije***;

Or. en

Predlog spremembe 80
Hans Neuhoff

Predlog resolucije
Odstavek 3

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
3. poudarja, da je ***zaradi sedanjega demokratičnega nazadovanja v državi*** potrebna takojšnja in celovita revizija politike EU do Gruzije; ***v zvezi s tem*** poziva Komisijo, naj pregleda izvajanje pridružitvenega sporazuma med EU in Gruzijo ***glede na kršenje obveznosti Gruzije, kar zadeva splošna načela iz člena 2, in sicer spoštovanje demokratičnih načel, človekovih pravic in temeljnih svoboščin***; ponovno poudarja, da	3. poudarja, da je potrebna takojšnja in celovita revizija politike EU do Gruzije; poziva Komisijo, naj pregleda izvajanje pridružitvenega sporazuma med EU in Gruzijo; ponovno poudarja, da bi lahko neizpolnjevanje teh obveznosti privedlo do prekinitve ***pristopnih pogajanj***;

bi lahko neizpolnjevanje teh obveznosti privedlo do ***pogojne*** prekinitve ***gospodarskega sodelovanja in privilegijev, ki jih sporazum prinaša***;

Or. en

Predlog spremembe 81
Tomasz Froelich

Predlog resolucije
Odstavek 3

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
3. ***poudarja, da je zaradi sedanjega demokratičnega nazadovanja v državi potrebna takojšnja in celovita revizija politike EU do Gruzije; v zvezi s tem*** poziva ***Komisijo***, naj ***pregleda izvajanje pridružitvenega sporazuma*** med EU in Gruzijo ***glede na kršenje obveznosti Gruzije***, ***kar zadeva splošna načela iz člena 2,*** in ***sicer spoštovanje demokratičnih načel, človekovih pravic*** in ***temeljnih svoboščin***; ***ponovno*** poudarja, da ***bi lahko neizpolnjevanje teh obveznosti privedlo do pogojne prekinitve gospodarskega sodelovanja in privilegijev***, ***ki jih sporazum prinaša***;	3. poziva ***EU***, naj ***opusti svojo politiko konfrontacije ter sprejme pragmatičen in strateški pristop do Gruzije, s katerim bo poglobila gospodarsko sodelovanje*** in ***nadgradila pridružitveni sporazum*** med EU in Gruzijo; poudarja, da ***bo tak pristop prinesel vzajemne koristi v ključnih sektorjih, kot so energetska varnost***, ***logistika, trgovina in regionalna stabilnost***;

Or. en

Predlog spremembe 82
Alexander Sell

Predlog resolucije
Odstavek 3

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
3. ***poudarja, da je zaradi sedanjega demokratičnega nazadovanja v državi potrebna takojšnja in celovita revizija politike EU do Gruzije; v zvezi s tem***	3. ***poziva EU***, ***naj spoštuje ustavni sistem Gruzije in njeno pravico, da neodvisno odloča o izvajanju svojega pridružitvenega sporazuma brez političnih***

poziva Komisijo, naj pregleda izvajanje pridružitvenega sporazuma med EU ***in Gruzijo*** glede na ***kršenje obveznosti Gruzije, kar zadeva splošna načela iz člena 2, in sicer spoštovanje demokratičnih načel, človekovih pravic in temeljnih svoboščin***; ***ponovno*** poudarja, da ***bi lahko neizpolnjevanje teh obveznosti privedlo do pogojne prekinitve gospodarskega sodelovanja in privilegijev***, ki ***jih sporazum prinaša***;

pogojev; pozdravlja priložnost za ponovni razmislek o pristopu k širitvi EU glede na ***nedavne dogodke v Gruziji***; poudarja, da ***je treba z modela samodejnega pristopa preiti na okvir sporazumov o strateškem sodelovanju***, ki ***spoštujejo suverenost in posebnosti partnerskih držav***;

Or. en

Predlog spremembe 83
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 3

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
3. poudarja, da je zaradi sedanjega demokratičnega nazadovanja v državi potrebna takojšnja in celovita revizija politike EU do Gruzije; v zvezi s tem poziva Komisijo, naj pregleda izvajanje pridružitvenega sporazuma med EU in Gruzijo glede na kršenje obveznosti Gruzije, kar zadeva splošna načela iz člena 2, in sicer spoštovanje demokratičnih načel, človekovih pravic in temeljnih svoboščin; ponovno poudarja, da bi lahko neizpolnjevanje teh obveznosti privedlo do pogojne prekinitve gospodarskega sodelovanja in privilegijev, ki jih sporazum prinaša;	3. poudarja, da je zaradi sedanjega demokratičnega nazadovanja ***in avtokratskega utrjevanja oblasti*** v državi potrebna takojšnja in celovita revizija politike EU do Gruzije; v zvezi s tem poziva Komisijo, naj pregleda izvajanje pridružitvenega sporazuma med EU in Gruzijo glede na kršenje obveznosti Gruzije, kar zadeva splošna načela iz člena 2, in sicer spoštovanje demokratičnih načel, človekovih pravic in temeljnih svoboščin; ponovno poudarja, da bi lahko neizpolnjevanje teh obveznosti privedlo do pogojne prekinitve gospodarskega sodelovanja in privilegijev, ki jih sporazum prinaša;

Or. en

Predlog spremembe 84
Sebastian Tynkkynen

Predlog resolucije
Odstavek 3

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
3. poudarja, da je zaradi sedanjega demokratičnega nazadovanja v državi potrebna takojšnja in celovita revizija politike EU do Gruzije; v zvezi s tem poziva Komisijo, naj pregleda izvajanje pridružitvenega sporazuma med EU in Gruzijo glede na kršenje obveznosti Gruzije, kar zadeva splošna načela iz člena 2, in sicer spoštovanje demokratičnih načel, človekovih pravic in temeljnih svoboščin; ponovno poudarja, da ***bi lahko*** neizpolnjevanje teh obveznosti privedlo do pogojne prekinitve gospodarskega sodelovanja in privilegijev, ki jih sporazum prinaša;	3. poudarja, da je zaradi sedanjega demokratičnega nazadovanja v državi potrebna takojšnja in celovita revizija politike EU do Gruzije; v zvezi s tem poziva Komisijo, naj pregleda izvajanje pridružitvenega sporazuma med EU in Gruzijo glede na ***očitno*** kršenje obveznosti Gruzije, kar zadeva splošna načela iz člena 2, in sicer spoštovanje demokratičnih načel, človekovih pravic in temeljnih svoboščin; ponovno poudarja, da ***bo*** neizpolnjevanje teh obveznosti privedlo do pogojne prekinitve gospodarskega sodelovanja in privilegijev, ki jih sporazum prinaša;

Or. fi

Predlog spremembe 85
Tomasz Froelich

Predlog resolucije
Odstavek 4

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
4. obžaluje, da visoki uradniki vladajoče stranke, poslanci parlamenta in mediji, povezani z vlado, redno širijo manipulativne diskurze, dezinformacije in teorije zarote o EU in evropskem povezovanju;	***črtano***

Or. en

Predlog spremembe 86
Roberto Vannacci, António Tânger Corrêa, Kinga Gál, András László, Hermann Tertsch, Jorge Martín Frías

Predlog resolucije

Odstavek 4

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
4. obžaluje, da visoki uradniki vladajoče stranke, poslanci parlamenta in mediji, povezani z vlado, redno širijo manipulativne diskurze, dezinformacije in teorije zarote o EU in evropskem povezovanju;	***črtano***

Or. en

Predlog spremembe 87
Jordan Bardella, Matthieu Valet, Pierre-Romain Thionnet

Predlog resolucije
Odstavek 4

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
4. obžaluje, da visoki uradniki vladajoče stranke, poslanci parlamenta in mediji, povezani z vlado, redno širijo manipulativne diskurze, dezinformacije in teorije zarote o EU in evropskem povezovanju;	4. obžaluje, da visoki uradniki vladajoče stranke, poslanci parlamenta in mediji, povezani z vlado, redno širijo manipulativne diskurze, dezinformacije in teorije zarote o EU in evropskem povezovanju; ***poziva, naj se gruzijska javna razprava analizira z uravnoteženim in neideološkim pristopom; svari pred manihejskim dojemanjem vpletenih političnih sil, saj bi to lahko privedlo do neupravičene demonizacije nekaterih konservativnih ali suverenističnih stališč;***

Or. fr

Predlog spremembe 88
Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 4

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
4. obžaluje, da visoki uradniki	4. obžaluje, da visoki uradniki

vladajoče stranke, poslanci parlamenta in mediji, povezani z vlado, redno širijo manipulativne diskurze, dezinformacije in teorije zarote o EU in evropskem povezovanju;	vladajoče stranke, poslanci parlamenta in mediji, povezani z vlado, redno širijo manipulativne diskurze, dezinformacije in teorije zarote o EU in evropskem povezovanju; ***poudarja, da je preživetje režima vladajoče stranke odvisno od tega, da v delu gruzijske javnosti z namerno zavajajočim in dvoumnim diskurzom ohranja prepričanje, da še naprej podpira evropsko povezovanje, in da krivdo prenaša stran od lastnih dejanj;***

Or. en

Predlog spremembe 89
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 4

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
4. obžaluje, da visoki uradniki vladajoče stranke, poslanci parlamenta in mediji, povezani z vlado, redno širijo manipulativne diskurze, dezinformacije in teorije zarote o EU in evropskem povezovanju;	4. obžaluje, da visoki uradniki vladajoče stranke, poslanci parlamenta in mediji, povezani z vlado, redno širijo manipulativne diskurze, dezinformacije in teorije zarote o EU in evropskem povezovanju***, medtem pa se zapira prostor za neodvisne medije; obžaluje, da ima stranka Gruzijske sanje politiko sistematičnega demoniziranja EU in izkrivljanja resničnosti ter da tako posnema propagando, ki se navdihuje v Rusiji, in prispeva k njeni odmevnosti;***

Or. en

Predlog spremembe 90
Reinier Van Lanschot
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 4

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
4. obžaluje, da visoki uradniki vladajoče stranke, poslanci parlamenta in mediji, povezani z vlado, redno širijo manipulativne diskurze, dezinformacije in teorije zarote o EU in evropskem povezovanju;	4. obžaluje, da visoki uradniki vladajoče stranke, poslanci parlamenta in mediji, povezani z vlado, redno širijo manipulativne diskurze, dezinformacije in teorije zarote o EU***, državah članicah EU, voditeljih*** in ***politikih EU ter*** evropskem povezovanju; ***obžaluje, da v medijih in informacijskem prostoru prevladujejo televizijske in medijske hiše, ki jih podpira stranka Gruzijske sanje ter širijo lažne diskurze o vključevanju v EU in spodbujajo polarizacijo v družbi;***

Or. en

Predlog spremembe 91
Sebastian Tynkkynen

Predlog resolucije
Odstavek 4

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
4. obžaluje, da visoki uradniki vladajoče stranke, poslanci parlamenta in mediji, povezani z vlado, redno širijo manipulativne diskurze, dezinformacije in teorije zarote o EU in evropskem povezovanju;	4. obžaluje, da visoki uradniki vladajoče stranke, poslanci parlamenta in mediji, povezani z vlado, redno širijo ***prorusko propagando,*** manipulativne diskurze, dezinformacije in teorije zarote o EU in evropskem povezovanju;

Or. fi

Predlog spremembe 92
Alexander Sell

Predlog resolucije
Odstavek 4

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
4. ***obžaluje***, da visoki uradniki vladajoče stranke, poslanci parlamenta in mediji, povezani z vlado, ***redno širijo***	4. ***ugotavlja***, da visoki uradniki vladajoče stranke, poslanci parlamenta in mediji, povezani z vlado, ***prevzemajo***

manipulativne diskurze***, dezinformacije in teorije zarote*** o EU in evropskem povezovanju;	***alternativne*** diskurze o EU in evropskem povezovanju;

Or. en

Predlog spremembe 93
Hans Neuhoff

Predlog resolucije
Odstavek 4

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
4. ***obžaluje***, da visoki ***uradniki*** vladajoče stranke, poslanci parlamenta in mediji, povezani z vlado, ***redno širijo manipulativne diskurze, dezinformacije in teorije zarote o*** EU ***in evropskem povezovanju***;	4. ***ugotavlja***, da visoki ***predstavniki*** vladajoče stranke, poslanci parlamenta in mediji, povezani z vlado, ***ponujajo tudi alternativen pogled na*** EU ***in evropsko povezovanje, ki spodbuja razmišljanje***;

Or. en

Predlog spremembe 94
Petr Bystron

Predlog resolucije
Odstavek 4

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
4. obžaluje, da ***visoki uradniki vladajoče stranke, poslanci*** parlamenta ***in mediji, povezani z vlado***, ***redno širijo manipulativne diskurze,*** dezinformacije ***in*** teorije zarote ***o EU in evropskem povezovanju***;	4. obžaluje, da ***se legitimne kritike Evropske unije in njenih politik s strani visokih uradnikov***, ***poslancev*** parlamenta in ***neodvisnih medijev neupravičeno označujejo kot*** dezinformacije ***ali*** teorije zarote;

Or. en

Predlog spremembe 95
Alexander Sell

Predlog resolucije
Odstavek 5

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
5. poudarja vlogo Bidzine Ivanišvilija pri poslabšanju političnega procesa v Gruziji, saj je omogočil demokratično nazadovanje in deloval v nasprotju z ustavno izraženimi interesi države o evroatlantskem povezovanju; zato poziva, naj se takoj uvedejo ciljno usmerjene osebne sankcije proti njemu, njegovim družinskim članom in podjetjem ter zamrzne njegovo znano premoženje v EU;	***črtano***

Or. en

Predlog spremembe 96
Hans Neuhoff

Predlog resolucije
Odstavek 5

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
5. poudarja vlogo Bidzine Ivanišvilija pri poslabšanju političnega procesa v Gruziji, saj je omogočil demokratično nazadovanje in deloval v nasprotju z ustavno izraženimi interesi države o evroatlantskem povezovanju; zato poziva, naj se takoj uvedejo ciljno usmerjene osebne sankcije proti njemu, njegovim družinskim članom in podjetjem ter zamrzne njegovo znano premoženje v EU;	***črtano***

Or. en

Predlog spremembe 97
Tomasz Froelich

Predlog resolucije
Odstavek 5

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
5. poudarja vlogo Bidzine Ivanišvilija pri poslabšanju političnega procesa v Gruziji, saj je omogočil demokratično nazadovanje in deloval v nasprotju z ustavno izraženimi interesi države o evroatlantskem povezovanju; zato poziva, naj se takoj uvedejo ciljno usmerjene osebne sankcije proti njemu, njegovim družinskim članom in podjetjem ter zamrzne njegovo znano premoženje v EU;	***črtano***

Or. en

Predlog spremembe 98
David McAllister

Predlog resolucije
Odstavek 5

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
5. poudarja vlogo Bidzine Ivanišvilija pri poslabšanju političnega procesa v Gruziji, saj je omogočil demokratično nazadovanje in deloval v nasprotju z ustavno izraženimi interesi države o evroatlantskem povezovanju; zato poziva, naj se takoj uvedejo ciljno usmerjene osebne sankcije proti njemu, njegovim družinskim članom in podjetjem ter zamrzne njegovo znano premoženje v EU;	5. poudarja vlogo Bidzine Ivanišvilija pri poslabšanju političnega procesa v Gruziji, saj je omogočil demokratično nazadovanje in deloval v nasprotju z ustavno izraženimi interesi države o evroatlantskem povezovanju; zato poziva, naj se takoj uvedejo ciljno usmerjene osebne sankcije proti njemu, njegovim družinskim članom in podjetjem ter zamrzne njegovo znano premoženje v EU; ***obžaluje, da madžarska in slovaška vlada ovirata sprejetje sklepov Sveta o uvedbi sankcij proti posameznikom, odgovornim za demokratično nazadovanje v Gruziji; poziva EU, naj v sodelovanju z drugimi jurisdikcijami, zlasti Združenim kraljestvom, zamrzne finančna sredstva Bidzine Ivanišvilija;***

Or. en

Predlog spremembe 99

Tobias Cremer, Francisco Assis, Hana Jalloul Muro, Raphaël Glucksmann

Predlog resolucije
Odstavek 5

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
5. poudarja ***vlogo*** Bidzine Ivanišvilija pri poslabšanju političnega procesa v Gruziji, saj ***je omogočil*** demokratično nazadovanje in ***deloval*** v nasprotju z ***ustavno izraženimi interesi*** države o evroatlantskem povezovanju; zato poziva, naj se takoj uvedejo ciljno usmerjene osebne sankcije proti njemu, njegovim družinskim članom in podjetjem ter zamrzne njegovo znano premoženje v EU;	5. poudarja ***odgovornost*** Bidzine Ivanišvilija ***in drugih uradnikov ter političnih voditeljev, vključno z Iraklijem Kobahidzejem, Šalvo Papuašvilijem, Vahtangom Gomelaurijem, županom Tbilisija in generalnim sekretarjem vladajoče stranke Gruzijske sanje Kaho Kaladzejem ter predsednikom stranke Gruzijske sanje Iraklijem Garibašvilijem,*** pri poslabšanju političnega procesa v Gruziji, saj ***so omogočili*** demokratično nazadovanje in ***delovali*** v nasprotju z ***ustavnim ciljem*** države o evroatlantskem povezovanju; zato poziva, naj se takoj uvedejo ciljno usmerjene osebne sankcije proti njemu, njegovim družinskim članom in podjetjem ter zamrzne njegovo znano premoženje v EU;

Or. en

Predlog spremembe 100
Petr Bystron

Predlog resolucije
Odstavek 5

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
5. ***poudarja vlogo Bidzine Ivanišvilija pri poslabšanju političnega procesa v Gruziji, saj je omogočil demokratično nazadovanje in deloval v nasprotju z ustavno izraženimi interesi države o evroatlantskem povezovanju; zato poziva, naj se takoj uvedejo ciljno usmerjene osebne sankcije proti njemu, njegovim družinskim članom in podjetjem ter zamrzne njegovo znano premoženje v EU;***	5. ***zavrača politično motivirane napade na gruzijskega državljana in nekdanjega predsednika vlade Bidzino Ivanišvilija, ki še naprej uveljavlja svojo demokratično pravico do sodelovanja v političnem življenju države;***

Or. en

Predlog spremembe 101
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Marie-Agnes Strack-Zimmermann

Predlog resolucije
Odstavek 5

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
5. poudarja vlogo Bidzine Ivanišvilija pri poslabšanju političnega procesa v Gruziji, saj je omogočil demokratično nazadovanje in deloval v nasprotju z ustavno izraženimi interesi države o evroatlantskem povezovanju; zato poziva, naj se takoj uvedejo ciljno usmerjene osebne sankcije proti njemu, njegovim družinskim članom in podjetjem ter zamrzne njegovo znano premoženje v EU;	5. poudarja vlogo Bidzine Ivanišvilija pri poslabšanju političnega procesa v Gruziji, saj je omogočil demokratično nazadovanje***, ki je privedlo do avtokratske konsolidacije oblasti,*** in deloval v nasprotju z ustavno izraženimi interesi države o evroatlantskem povezovanju; zato poziva, naj se takoj uvedejo ciljno usmerjene osebne sankcije proti njemu, njegovim družinskim članom in podjetjem ter zamrzne njegovo znano premoženje v EU; ***poziva francoske oblasti, naj sprejmejo ustrezne ukrepe proti Bidzini Ivanišviliju, ki je leta 2010 pridobil francosko državljanstvo;***

Or. en

Predlog spremembe 102
Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 5

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
5. poudarja vlogo Bidzine Ivanišvilija pri poslabšanju političnega procesa v Gruziji, saj je omogočil demokratično nazadovanje in deloval v nasprotju z ustavno izraženimi interesi države o evroatlantskem povezovanju; zato poziva, naj se takoj uvedejo ciljno usmerjene osebne sankcije proti njemu, njegovim	5. poudarja vlogo Bidzine Ivanišvilija pri poslabšanju političnega procesa v Gruziji, saj je omogočil demokratično nazadovanje in deloval v nasprotju z ustavno izraženimi interesi države o evroatlantskem povezovanju***, tudi z izvajanjem obsežnega vpliva na gospodarstvo države in posledičnim***

družinskim članom in podjetjem ter zamrzne njegovo znano premoženje v EU;

nadzorom nad življenjem številnih Gruzijcev, da bi zatrl nestrinjanje; zato poziva, naj se takoj uvedejo ciljno usmerjene osebne sankcije proti njemu, njegovim družinskim članom in podjetjem ter zamrzne njegovo znano premoženje v EU;

Or. en

Predlog spremembe 103
Urmas Paet, Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Marjan Šarec

Predlog resolucije
Odstavek 5 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	5a. odločno obsoja, da je gruzijski parlament oktobra 2024 sprejel zakonodajo proti osebam LGBTIQ+, ki vključuje prepoved istospolnih porok, posvojitev s strani istospolnih parov, oskrbe za potrditev spola, in javnega prikazovanja identitete LGBTQ+; izraža zaskrbljenost, ker ta zakon odraža avtoritarne politike, podobne ruskim, in krši Listino EU o temeljnih pravicah; opozarja, da sta zaščita pravic manjšin in načelo nediskriminacije temeljni vrednoti EU in bistveni za pristopni proces;

Or. en

Predlog spremembe 104
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 5 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	5a. poziva države članice, naj zamrznejo premoženje in prekličejo

vizume vodstva stranke Gruzijske sanje, organov kazenskega pregona in pravosodnih organov, odgovornih za nezakonite pregone, prorežimskih medijskih hiš, prorežimskih podjetij in uradnikov državne volilne komisije, ki so vpleteni v rušenje verodostojnosti volitev; poziva k razmisleku o dodatnih omejevalnih ukrepih, kot bi bila izločitev iz sistema SWIFT ali sektorske sankcije, s katerimi bi režimu stranke Gruzijske sanje ustavili finančne tokove in vire prihodkov;

Or. en

Predlog spremembe 105
Željana Zovko

Predlog resolucije
Odstavek 5 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	5a. poudarja vse večjo prisotnost Kitajske in njen vpliv v Gruziji ter povečevanje kitajskih naložb v strateško pomembne infrastrukturne projekte;

Or. en

Predlog spremembe 106
Urmas Paet, Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Marjan Šarec, Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 5 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	5b. obžaluje, da je bilo od decembra 2024 odpuščenih približno 700 javnih uslužbencev, ker so sodelovali na proevropskih protestih ali jih podpirali; poudarja, da takšni povračilni ukrepi spodkopavajo zaupanje javnosti v

demokratične institucije, kršijo svobodo izražanja in združevanja ter prispevajo k poglabljanju avtoritarnih teženj sedanjega režima;

Or. en

Predlog spremembe 107
Urmas Paet, Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Marjan Šarec, Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 5 c (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	5c. obsoja politično motivirano pridržanje članov opozicije, novinarjev in aktivistov v Gruziji, kar spodkopava demokratična načela in pravno državo; poziva k takojšnji izpustitvi vseh političnih zapornikov, vključno z novinarko Mzio Amaglobeli in študentskim aktivistom Zviadom Cechladzejem; poziva gruzijske oblasti, naj prenehajo preganjati nasprotnike in zagotovijo spoštovanje mednarodnih standardov na področju človekovih pravic;

Or. en

Predlog spremembe 108
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Podnaslov 2

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
Nadaljnje nazadovanje na področjih demokracije in pravne države	Nadaljnje nazadovanje na področjih demokracije in pravne države ***ter avtokratska konsolidacija oblasti***

Or. en

Predlog spremembe 109
Hans Neuhoff

Predlog resolucije
Podnaslov 2

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
Nadaljnje nazadovanje na področjih demokracije in pravne države	***Demokracija in pravna država po parlamentarnih volitvah***

Or. en

Predlog spremembe 110
Reinier Van Lanschot
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 5 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	5a. obžaluje, da je Gruzija, država kandidatka za pristop k EU, 26. oktobra 2024 izvedla parlamentarne volitve, pri katerih niso bili upoštevani mednarodni standardi za demokratične volitve ali njene zaveze kot članice OVSE, da bo izvedla svobodne in poštene volitve; poudarja, da kršitve integritete volitev niso združljive s standardi, ki se pričakujejo od države kandidatke za članstvo v EU; ostro obsoja številne in hude kršitve volitev, vključno z dokumentiranimi primeri ustrahovanja, manipulacijo z glasovi, prevelikim številom oddanih glasovnic, oviranjem opazovalcev volitev in predstavnikov medijev ter – kot se je poročalo – manipuliranjem elektronskih glasovalnih naprav, tako da so omogočale večkratno glasovanje z istim osebnim dokumentom, ter z velikim neravnovesjem glede finančnih sredstev, prednostnim položajem dosedanjih oblastnikov in

resnimi postopkovnimi nepravilnostmi, ki niso bile raziskane; meni, da so obsežne volilne goljufije, o katerih se je poročalo, resno ogrozile integriteto volilnega postopka ter da izidi parlamentarnih volitev niso zanesljiv pokazatelj volje gruzijskega naroda;

Or. en

Predlog spremembe 111
Dan Barna, Urmas Paet, Petras Auštrevičius, Lucia Yar, Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 5 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	5a. obsoja vse bolj represivno politično in zakonodajno okolje, zlasti po parlamentarnih volitvah leta 2024, saj to pomeni nazadovanje pri mnogih demokratičnih dosežkih Gruzije in uspešnih reformah EU, bistveno oslabljene demokratične institucije in dodatno utrjeno oblast v rokah vladajoče stranke;

Or. en

Predlog spremembe 112
Petr Bystron

Predlog resolucije
Odstavek 6

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
6. ***ponavlja svoje stališče, da je sedanjo politično in ustavno krizo*** v Gruziji ***mogoče rešiti le z novimi parlamentarnimi volitvami, ki bi jih bilo treba izpeljati v naslednjih nekaj mesecih v boljšem volilnem okolju, te volitve bi morala izvesti neodvisna in nepristranska***	6. ***ponovno poudarja, da bi morala Evropska komisija spoštovati rezultate neodvisnih parlamentarnih volitev*** v Gruziji ***in suvereno odločitev vlade o izvajanju neodvisne zunanje politike***;

volilna uprava, mednarodni opazovalci pa bi jih morali pozorno spremljati, da bi se zagotovil resnično pošten, svoboden in pregleden proces;

Or. en

Predlog spremembe 113
Jordan Bardella, Matthieu Valet, Pierre-Romain Thionnet

Predlog resolucije
Odstavek 6

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
6. ***ponavlja svoje stališče***, da ***je sedanjo politično in ustavno krizo*** v ***Gruziji mogoče rešiti le z novimi parlamentarnimi volitvami***, ***ki bi jih bilo treba izpeljati v naslednjih nekaj mesecih v boljšem volilnem okolju***, ***te volitve bi morala izvesti neodvisna in nepristranska volilna uprava, mednarodni opazovalci pa bi jih morali pozorno spremljati***, ***da bi se zagotovil resnično pošten, svoboden in pregleden proces***;	6. ***obžaluje težnjo EU, da se vmešava v notranje politične procese tretjih držav; opozarja***, ***da suverenost držav pomeni***, ***da je treba spoštovati njihove ustavne postopke***, ***tudi v razmerah politične krize***;

Or. fr

Predlog spremembe 114
Hans Neuhoff

Predlog resolucije
Odstavek 6

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
6. ***ponavlja svoje stališče, da je sedanjo politično in ustavno krizo v Gruziji mogoče rešiti le z novimi parlamentarnimi volitvami, ki bi jih bilo treba izpeljati v naslednjih nekaj mesecih v boljšem volilnem okolju, te volitve bi morala izvesti neodvisna in nepristranska volilna uprava, mednarodni opazovalci pa***	6. ***opozarja, da so bile parlamentarne volitve izvedene nedavno in so instrument suverenega demokratičnega izražanja; poziva vse strani, naj konstruktivno sodelujejo v parlamentarnem procesu, namesto da pozivajo k prezgodnjim volitvam;***

bi jih morali pozorno spremljati, da bi se zagotovil resnično pošten, svoboden in pregleden proces;

Or. en

Predlog spremembe 115
Alexander Sell

Predlog resolucije
Odstavek 6

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
6. ponavlja svoje stališče, da je sedanjo politično in ustavno krizo v Gruziji mogoče rešiti le z novimi parlamentarnimi volitvami, ***ki bi jih bilo treba izpeljati v naslednjih nekaj mesecih v boljšem volilnem okolju, te volitve bi morala izvesti neodvisna in nepristranska volilna uprava, mednarodni opazovalci pa bi jih morali pozorno spremljati, da bi se zagotovil resnično pošten, svoboden in pregleden proces***;	6. ponavlja svoje stališče, da je sedanjo politično in ustavno krizo v Gruziji mogoče rešiti le z novimi parlamentarnimi volitvami, ***če gruzijske institucije menijo, da je to potrebno, ter v skladu z njenim ustavnim redom in volilnim koledarjem***;

Or. en

Predlog spremembe 116
Tomasz Froelich

Predlog resolucije
Odstavek 6

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
6. ponavlja svoje stališče, da je sedanjo politično in ustavno krizo v Gruziji mogoče rešiti le z ***novimi parlamentarnimi volitvami, ki bi jih bilo treba izpeljati v naslednjih nekaj mesecih v boljšem volilnem okolju, te volitve bi morala izvesti neodvisna in nepristranska volilna uprava, mednarodni opazovalci pa bi jih morali pozorno spremljati, da bi se***	6. ponavlja svoje stališče, da je sedanjo politično in ustavno krizo v Gruziji mogoče rešiti le z ***odprtim dialogom med vladajočo stranko in opozicijo, ki bo temeljil na medsebojnem spoštovanju in razumevanju, ter poziva EU, naj se vzdrži vmešavanja v ta notranji demokratični političnі*** proces;

zagotovil resnično pošten, svoboden in pregleden proces;

Or. en

Predlog spremembe 117
Sebastian Tynkkynen

Predlog resolucije
Odstavek 6

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
6. ponavlja svoje stališče, da je sedanjo politično in ustavno krizo v Gruziji mogoče rešiti le z novimi parlamentarnimi volitvami, ki bi jih bilo treba izpeljati v naslednjih nekaj mesecih v boljšem volilnem okolju, te volitve bi morala izvesti neodvisna in nepristranska volilna uprava, mednarodni opazovalci pa bi jih morali pozorno spremljati, da bi se zagotovil resnično pošten, svoboden in pregleden proces;	6. ponavlja svoje stališče, da je sedanjo politično in ustavno krizo v Gruziji mogoče rešiti le z novimi parlamentarnimi volitvami, ki bi jih bilo treba izpeljati v naslednjih nekaj mesecih v boljšem volilnem okolju, te volitve bi morala izvesti neodvisna in nepristranska volilna uprava, mednarodni opazovalci pa bi jih morali pozorno spremljati, da bi se zagotovil resnično pošten, svoboden in pregleden proces***, ki bo poosebljal dejansko voljo ljudi***;

Or. fi

Predlog spremembe 118
Reinier Van Lanschot
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 6

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
6. ponavlja svoje stališče, da je sedanjo politično in ustavno krizo v Gruziji mogoče rešiti le z novimi parlamentarnimi volitvami, ki bi jih bilo treba izpeljati v naslednjih nekaj mesecih v boljšem volilnem okolju, te volitve bi morala izvesti neodvisna in nepristranska volilna uprava, mednarodni opazovalci pa bi jih	6. ponavlja svoje stališče, da je sedanjo politično in ustavno krizo v Gruziji mogoče rešiti le z novimi parlamentarnimi volitvami, ki bi jih bilo treba izpeljati v naslednjih nekaj mesecih v boljšem volilnem okolju, te volitve bi morala izvesti neodvisna in nepristranska volilna uprava, mednarodni ***in neodvisni domači***

morali pozorno spremljati, da bi se zagotovil resnično pošten, svoboden in pregleden proces;	opazovalci pa bi jih morali pozorno spremljati, da bi se zagotovil resnično pošten, svoboden in pregleden proces;

Or. en

Predlog spremembe 119
Roberto Vannacci, António Tânger Corrêa, Kinga Gál, András László, Hermann Tertsch, Jorge Martín Frías

Predlog resolucije
Odstavek 6

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
6. ponavlja svoje stališče, da je sedanjo politično in ustavno krizo v Gruziji mogoče rešiti le ***z novimi parlamentarnimi volitvami, ki bi jih bilo treba izpeljati v naslednjih nekaj mesecih v boljšem*** volilnem okolju, te volitve bi morala izvesti neodvisna in nepristranska volilna uprava, mednarodni opazovalci pa bi jih morali pozorno spremljati, da bi se zagotovil resnično pošten, svoboden in pregleden proces;	6. ponavlja svoje stališče, da je sedanjo politično in ustavno krizo v Gruziji mogoče rešiti le ***s spoštovanjem izidov parlamentarnih volitev, ki so potekale lani v napetem*** volilnem okolju, te volitve bi morala izvesti neodvisna in nepristranska volilna uprava, mednarodni opazovalci pa bi jih morali pozorno spremljati, da bi se zagotovil resnično pošten, svoboden in pregleden proces;

Or. en

Predlog spremembe 120
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Marie-Agnes Strack-Zimmermann

Predlog resolucije
Odstavek 6 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	6a. obžaluje nenehne poskuse vladajoče stranke Gruzijske sanje, da bi preganjala politične nasprotnike, vključno z nezakonitimi aretacijami, pridržanji, grožnjami in fizičnimi napadi, ter ponovno poziva k prenehanju politično motiviranih sovražnosti, izboljšanju

političnega okolja, izgradnji zaupanja in medstrankarskemu dialogu, ki bi se preusmeril na izpolnjevanje interesov gruzijske države in njenega naroda, zaščito njene suverenosti in ozemeljske celovitosti, zagotavljanje gospodarskega razvoja, kakovostnih storitev in evroatlantskega povezovanja, ki ga podpira večji del gruzijske družbe;

Or. en

Predlog spremembe 121
Tobias Cremer, Francisco Assis, Nacho Sánchez Amor, Hana Jalloul Muro, Raphaël Glucksmann

Predlog resolucije
Odstavek 6 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	6a. poziva opozicijo, naj izkoristi priložnost prihodnjih občinskih volitev, da bi se odrazila enotnost gruzijskega ljudstva v korist demokracije in pravne države, kot se je že pokazalo v miroljubnih protestih proti manipulaciji parlamentarnih volitev in represiji; poziva, naj se občinske volitve izvedejo v izboljšanem volilnem okolju, ki bi potekale pod nadzorom neodvisne in nepristranske volilne uprave, mednarodni opazovalci pa bi jih morali pozorno spremljati, da bi zagotovili resnično pošten, svoboden in pregleden proces;

Or. en

Predlog spremembe 122
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 6 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	6b. poziva gruzijske oblasti, naj upoštevajo priporočilo Beneške komisije in razveljavijo spremembe volilnega zakonika v zvezi z lokalnimi volitvami ter omogočijo neovirano delo in dostop za dolgoročne in kratkoročne opazovalce volitev in medije v skladu z mednarodnimi standardi za volitve; poziva visoko predstavnico/podpredsednico Komisije in države članice, naj razmislijo o dodatnih individualnih sankcijah proti gruzijskim uradnikom, če prihodnje občinske volitve ne bodo izpolnjevale meril za poštene in svobodne volitve;

Or. en

Predlog spremembe 123
Roberto Vannacci, António Tânger Corrêa, Kinga Gál, András László, Hermann Tertsch, Jorge Martín Frías

Predlog resolucije
Odstavek 7

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
7. poudarja, da ne priznava samooklicanih oblasti, ki jih je stranka Gruzijske sanje oblikovala po prirejenih parlamentarnih volitvah 26. oktobra 2024; obžaluje, da je gruzijski parlament enostrankarski parlament, kar ni združljivo s pluralistično parlamentarno demokracijo;	***črtano***

Or. en

Predlog spremembe 124
David McAllister

Predlog resolucije
Odstavek 7

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
7. poudarja, da ne priznava samooklicanih oblasti, ki jih je stranka Gruzijske sanje oblikovala po prirejenih parlamentarnih volitvah 26. oktobra 2024; obžaluje, da je gruzijski parlament enostrankarski parlament, kar ni združljivo s pluralistično parlamentarno demokracijo;	7. poudarja, da ne priznava samooklicanih oblasti, ki jih je stranka Gruzijske sanje oblikovala po prirejenih parlamentarnih volitvah 26. oktobra 2024***, in meni, da je Gruzija država, ki se je je nelegitimni režim te stranke polastil, in posledično zavrača vse odločitve skupine, ki je prevzela nadzor nad državo, kot so hitro sprejetje sprememb zakonika o upravnih prekrških, kazenskega zakonika ter zakona o zborih in manifestacijah***; obžaluje, da je gruzijski parlament enostrankarski parlament, kar ni združljivo s pluralistično parlamentarno demokracijo; ***zavrača mandat stranke Gruzijske sanje v Parlamentarni skupščini Sveta Evrope;***

Or. en

Predlog spremembe 125
Petr Bystron

Predlog resolucije
Odstavek 7

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
7. ***poudarja, da ne priznava samooklicanih oblasti, ki jih je stranka Gruzijske sanje oblikovala*** po ***prirejenih*** parlamentarnih volitvah 26. oktobra 2024; ***obžaluje, da je gruzijski parlament enostrankarski parlament, kar ni združljivo s pluralistično parlamentarno demokracijo;***	7. ***priznava vlado, ki jo je*** po parlamentarnih volitvah 26. oktobra 2024 ***ustanovila demokratično izvoljena stranka Gruzijske sanje***;

Or. en

Predlog spremembe 126
Hans Neuhoff

Predlog resolucije
Odstavek 7

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
7. ***poudarja, da ne priznava samooklicanih oblasti, ki jih je stranka Gruzijske sanje oblikovala po prirejenih parlamentarnih volitvah 26. oktobra 2024; obžaluje, da je gruzijski parlament enostrankarski parlament, kar ni združljivo s pluralistično parlamentarno demokracijo;***	7. ***ugotavlja, da je sedež v gruzijskem parlamentu po volitvah oktobra 2024 dobilo več strank in da nekatere od njih prostovoljno niso prevzele opozicijskih sedežev; poudarja, da pluralizem zahteva udeležbo, ne pa vzdržanja;***

Or. en

Predlog spremembe 127
Sebastian Tynkkynen

Predlog resolucije
Odstavek 7

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
7. poudarja, da ne priznava samooklicanih oblasti, ki jih je stranka Gruzijske sanje oblikovala po prirejenih parlamentarnih volitvah 26. oktobra 2024; obžaluje, da je gruzijski parlament enostrankarski parlament, kar ni združljivo s pluralistično parlamentarno demokracijo;	7. poudarja, da ne priznava samooklicanih oblasti, ki jih je stranka Gruzijske sanje oblikovala po prirejenih parlamentarnih volitvah 26. oktobra 2024; obžaluje, da je gruzijski parlament enostrankarski parlament, ***ustanovljen na podlagi potvorjenih volitev,*** kar ni ***nikakor*** združljivo s pluralistično parlamentarno demokracijo;

Or. fi

Predlog spremembe 128
Alexander Sell

Predlog resolucije
Odstavek 7

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
7. ***poudarja, da ne priznava samooklicanih oblasti, ki jih je stranka Gruzijske sanje oblikovala po prirejenih***	7. ***spoštuje izid*** parlamentarnih volitev 26. oktobra 2024 ***kot izraz demokratične volje gruzijskega ljudstva***; ***poudarja, kako***

parlamentarnih volitvah 26. oktobra 2024; ***obžaluje, da je gruzijski parlament enostrankarski parlament, kar ni združljivo s pluralistično parlamentarno demokracijo;***	***pomembno je, da vse politične sile delujejo v ustavnem okviru, s čimer zagotovijo politično stabilnost in pravilno delovanje demokratičnih institucij;***

Or. en

Predlog spremembe 129
Tomasz Froelich

Predlog resolucije
Odstavek 7

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
7. ***poudarja, da ne priznava samooklicanih oblasti, ki jih je stranka Gruzijske sanje oblikovala po prirejenih*** parlamentarnih ***volitvah*** 26. oktobra 2024; ***obžaluje, da je gruzijski parlament enostrankarski parlament, kar ni združljivo s pluralistično parlamentarno demokracijo;***	7. ***poziva EU, naj prizna jasni in demokratični rezultat*** parlamentarnih ***volitev*** 26. oktobra 2024***, ki so potekale na svoboden, pošten in pregleden način***; ***ugotavlja, da v gruzijskem parlamentu prevladuje ena stranka, kot velja v številnih drugih pluralističnih parlamentarnih demokracijah;***

Or. en

Predlog spremembe 130
Hans Neuhoff

Predlog resolucije
Odstavek 8

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
8. poudarja, da bi bilo treba nadaljevati s politiko nepriznavanja legitimnosti enostrankarskega parlamenta in predsednika, ki ga je ta imenoval, dokler ne bo oprijemljivih sprememb v politični usmeritvi Gruzije; poziva predstavnike EU in držav članic ter poslance, naj se ne sestajajo s predstavniki režima, začenši s sedanjim de facto predsednikom; še naprej priznava	***črtano***

Salome Zurabišvili kot legitimno predsednico Gruzije in predstavnico gruzijskega ljudstva;

Or. en

Predlog spremembe 131
Roberto Vannacci, António Tânger Corrêa, Kinga Gál, András László, Hermann Tertsch, Jorge Martín Frías

Predlog resolucije
Odstavek 8

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
8. poudarja, da bi bilo treba nadaljevati s politiko nepriznavanja legitimnosti enostrankarskega parlamenta in predsednika, ki ga je ta imenoval, dokler ne bo oprijemljivih sprememb v politični usmeritvi Gruzije; poziva predstavnike EU in držav članic ter poslance, naj se ne sestajajo s predstavniki režima, začenši s sedanjim de facto predsednikom; še naprej priznava Salome Zurabišvili kot legitimno predsednico Gruzije in predstavnico gruzijskega ljudstva;	***črtano***

Or. en

Predlog spremembe 132
Alexander Sell

Predlog resolucije
Odstavek 8

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
8. ***poudarja, da bi bilo treba nadaljevati s politiko nepriznavanja legitimnosti enostrankarskega parlamenta in predsednika, ki ga je ta imenoval, dokler ne bo oprijemljivih sprememb v politični usmeritvi Gruzije; poziva***	8. ***spoštuje odločitev gruzijskih institucij glede predsedovanja in poziva vse strani, naj spore rešujejo z demokratičnimi in ustavnimi sredstvi;***

predstavnike EU in držav članic ter poslance, naj se ne sestajajo s predstavniki režima, začenši s sedanjim de facto predsednikom; še naprej priznava Salome Zurabišvili kot legitimno predsednico Gruzije in predstavnico gruzijskega ljudstva;

Or. en

Predlog spremembe 133
Tomasz Froelich

Predlog resolucije
Odstavek 8

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
8. ***poudarja, da bi bilo treba nadaljevati s politiko nepriznavanja legitimnosti enostrankarskega parlamenta in predsednika, ki ga je ta imenoval, dokler ne bo oprijemljivih sprememb v politični usmeritvi Gruzije; poziva predstavnike EU in držav članic ter poslance, naj se ne sestajajo s predstavniki režima, začenši s sedanjim de facto predsednikom; še naprej priznava Salome Zurabišvili kot legitimno predsednico Gruzije in predstavnico gruzijskega ljudstva;***	8. ***poziva EU, naj spoštuje načeli samoodločbe in nevmešavanja, kot je določeno v mednarodnem javnem pravu, ter naj prizna legitimne demokratične procese v Gruziji; poudarja, da bo to spoštovanje vodilo za spodbujanje institucionalnega dialoga med EU in političnimi institucijami Gruzije;***

Or. en

Predlog spremembe 134
David McAllister

Predlog resolucije
Odstavek 8

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
8. poudarja, da bi bilo treba nadaljevati s politiko nepriznavanja legitimnosti enostrankarskega parlamenta	8. poudarja, da bi bilo treba nadaljevati s politiko nepriznavanja legitimnosti enostrankarskega parlamenta

in predsednika, ki ga je ta imenoval, dokler ne bo oprijemljivih sprememb v politični usmeritvi Gruzije; poziva predstavnike EU in držav članic ter poslance, naj se ne sestajajo s predstavniki režima, začenši s sedanjim de facto predsednikom; še naprej priznava Salome Zurabišvili kot legitimno predsednico Gruzije in predstavnico gruzijskega ljudstva;	in predsednika, ki ga je ta imenoval, dokler ne bo oprijemljivih sprememb v politični usmeritvi Gruzije; poziva predstavnike EU in držav članic ter poslance, naj se ne sestajajo s predstavniki režima, začenši s sedanjim de facto predsednikom; še naprej priznava Salome Zurabišvili kot legitimno predsednico Gruzije in predstavnico gruzijskega ljudstva; ***želi pohvaliti njena prizadevanja, da bi državo miroljubno znova usmerila na demokratično pot evropskega razvoja;***

Or. en

Predlog spremembe 135
Reinier Van Lanschot
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 8

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
8. poudarja, da bi bilo treba nadaljevati s politiko nepriznavanja legitimnosti enostrankarskega parlamenta in predsednika, ki ga je ta imenoval, dokler ne bo oprijemljivih sprememb v politični usmeritvi Gruzije; poziva predstavnike EU in držav članic ter poslance, naj se ne sestajajo s predstavniki režima, začenši s sedanjim de facto predsednikom; še naprej priznava Salome Zurabišvili kot ***legitimno*** predsednico Gruzije in predstavnico gruzijskega ljudstva;	8. poudarja, da bi bilo treba nadaljevati s politiko nepriznavanja legitimnosti enostrankarskega parlamenta in predsednika, ki ga je ta imenoval, dokler ne bo oprijemljivih sprememb v politični usmeritvi Gruzije ***in dokler se ne skličejo nove parlamentarne volitve***; poziva predstavnike EU in držav članic ter poslance, naj se ne sestajajo s predstavniki režima, začenši s sedanjim de facto predsednikom; še naprej priznava Salome Zurabišvili kot ***peto*** predsednico Gruzije in ***legitimno*** predstavnico gruzijskega ljudstva***, izvoljeno na zadnjih svobodnih in poštenih volitvah v Gruziji***;

Or. en

Predlog spremembe 136
Petr Bystron

Predlog resolucije
Odstavek 8

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
8. poudarja, da ***bi bilo treba nadaljevati s politiko nepriznavanja legitimnosti enostrankarskega parlamenta in predsednika, ki ga je ta imenoval, dokler ne bo oprijemljivih sprememb v politični usmeritvi Gruzije***; ***poziva predstavnike EU in držav članic ter poslance, naj se ne sestajajo s predstavniki režima, začenši s sedanjim de facto predsednikom; še naprej*** priznava ***Salome Zurabišvili kot legitimno predsednico*** Gruzije in ***predstavnico*** gruzijskega ljudstva;	8. ***zavrača vse zunanje poskuse delegitimizacije demokratično izvoljenih gruzijskih institucij, vključno z njenim parlamentom in predsednikom;*** poudarja, da ***je treba v celoti spoštovati suvereno pravico gruzijskega ljudstva, da izbere svoje predstavnike, ne glede na njihovo politično usmeritev***; priznava ***Miheila Kavelašvilija, ki je po izvolitvi zaprisegel 29. decembra 2024,*** kot ***legitimnega predsednika*** Gruzije in ***predstavnika*** gruzijskega ljudstva;

Or. en

Predlog spremembe 137
Dan Barna, Urmas Paet, Petras Auštrevičius, Lucia Yar, Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 8 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	8a. poudarja, da bodo prihodnje občinske volitve jeseni 2025 še en preizkus odpornosti demokracije in političnega pluralizma v Gruziji ter ključna priložnost, da se prepreči nadaljnja koncentracija oblasti; je v zvezi s tem zelo zaskrbljen, ker so bile decembra 2024 na hitro sprejete nove spremembe gruzijskega organskega zakona volilnega zakonika, ki spodkopavajo načelo enakih volitev in so namenjene utrditvi prevlade vladajoče stranke na vseh ravneh upravljanja; opozarja, da Beneška komisija te spremembe kritizira, in poziva k njihovi razveljavitvi;

Or. en

Predlog spremembe 138
Reinier Van Lanschot
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 9

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
9. obsoja nenehno in namerno uničevanje okolja za živahno gruzijsko civilno družbo s sprejetjem omejevalne zakonodaje o preglednosti tujega vpliva, grožnjami in stigmatizacijo s strani oblasti; poziva oblasti, naj nemudoma prenehajo z ustrahovanjem, grožnjami in fizičnimi napadi zoper predstavnike civilne družbe, politične voditelje, civilne aktiviste in novinarje v Gruziji; poudarja, da je treba glede na vse večjo represijo in prekinitev dejavnosti Agencije ZDA za mednarodni razvoj (USAID) nujno podpreti civilno družbo in neodvisne medije v Gruziji, zato poziva Komisijo, naj nemudoma poveča podporo;	9. obsoja nenehno in namerno uničevanje okolja za živahno gruzijsko civilno družbo s sprejetjem ***več delov*** omejevalne zakonodaje***, tudi*** o preglednosti tujega vpliva, grožnjami in stigmatizacijo s strani oblasti; ***odločno obsoja novo zakonodajno pobudo, ki zahteva registracijo vseh nepovratnih sredstev organizacij civilne družbe pri vladi, in meni, da je to še en poskus centralizacije nadzora in izvajanja pritiska na neodvisne akterje civilne družbe, kar kaže na namero vlade, da omeji dostop do mednarodne podpore, spodkoplje neodvisnost nevladnih organizacij in utiša kritične glasove pod pretvezo regulativnega nadzora; obžaluje nedavno odločitev oblasti, da zamrznejo bančne račune, namenjene za pobude za množično financiranje in kampanje v podporo političnim zapornikom in njihovim družinam;*** poziva oblasti, naj nemudoma prenehajo z ustrahovanjem, grožnjami***, politično motiviranim pregonom*** in fizičnimi napadi zoper predstavnike civilne družbe, politične voditelje, civilne aktiviste in novinarje v Gruziji; poudarja, da je treba glede na vse večjo represijo in prekinitev dejavnosti Agencije ZDA za mednarodni razvoj (USAID) nujno podpreti civilno družbo in neodvisne medije v Gruziji, zato poziva Komisijo, naj nemudoma poveča ***finančno*** podporo; ***v zvezi s tem tudi poudarja, da bi morale biti države članice EU pripravljene sprejeti in podpreti gruzijsko civilno družbo in neodvisne medije, da bi nadaljevali delo v izgnanstvu;***

Or. en

Predlog spremembe 139
Petr Bystron

Predlog resolucije
Odstavek 9

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
9. ***obsoja nenehno in namerno uničevanje okolja za živahno gruzijsko civilno družbo s sprejetjem omejevalne*** zakonodaje o preglednosti ***tujega vpliva, grožnjami in stigmatizacijo s strani oblasti; poziva oblasti, naj nemudoma prenehajo z ustrahovanjem, grožnjami in fizičnimi napadi zoper predstavnike civilne družbe, politične voditelje, civilne aktiviste in novinarje v Gruziji; poudarja, da je treba glede na vse večjo represijo in prekinitev dejavnosti Agencije ZDA za mednarodni razvoj (USAID) nujno podpreti civilno družbo in neodvisne medije v Gruziji, zato poziva Komisijo, naj nemudoma poveča podporo;***	9. ***pozdravlja sprejetje*** zakonodaje o preglednosti ***nevladnih organizacij, ki se financirajo iz tujine; podpira prizadevanja Gruzije, da bi se zoperstavila vplivu medijske mreže USAID in vodila neodvisno zunanjo politiko;***

Or. en

Predlog spremembe 140
Małgorzata Gosiewska, Mariusz Kamiński
v imenu skupine ECR

Predlog resolucije
Odstavek 9

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
9. obsoja nenehno in namerno uničevanje okolja za živahno gruzijsko civilno družbo s sprejetjem omejevalne zakonodaje o preglednosti tujega vpliva, grožnjami in stigmatizacijo s strani oblasti; poziva oblasti, naj nemudoma prenehajo z ustrahovanjem, grožnjami in fizičnimi	9. obsoja nenehno in namerno uničevanje okolja za živahno gruzijsko civilno družbo s sprejetjem omejevalne zakonodaje o preglednosti tujega vpliva, grožnjami in stigmatizacijo s strani oblasti; ***obsoja tako imenovano preiskovalno komisijo nelegitimnega enostrankarskega***

napadi zoper predstavnike civilne družbe, politične voditelje, civilne aktiviste in novinarje v Gruziji; poudarja, da je treba glede na vse večjo represijo in prekinitev dejavnosti Agencije ZDA za mednarodni razvoj (USAID) nujno podpreti civilno družbo in neodvisne medije v Gruziji, zato poziva Komisijo, naj nemudoma poveča podporo;

parlamenta, ki naj bi prepovedala proevropsko opozicijo in upravičila rusko invazijo na Gruzijo leta 2008; obsoja, da je nekdanji predsednik Mihail Sakašvili še vedno v zaporu na podlagi politično motiviranih obtožb, pri čemer se povsem prezirajo prejšnje resolucije Evropskega parlamenta, zato znova poziva k njegovi takojšnji in brezpogojni izpustitvi; poziva oblasti, naj nemudoma prenehajo z ustrahovanjem, grožnjami in fizičnimi napadi zoper predstavnike civilne družbe, politične voditelje, civilne aktiviste in novinarje v Gruziji; poudarja, da je treba glede na vse večjo represijo in prekinitev dejavnosti Agencije ZDA za mednarodni razvoj (USAID) nujno podpreti civilno družbo in neodvisne medije v Gruziji, zato poziva Komisijo, naj nemudoma poveča podporo;

Or. en

Predlog spremembe 141
Hans Neuhoff

Predlog resolucije
Odstavek 9

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
9. ***obsoja nenehno in namerno uničevanje okolja za živahno gruzijsko civilno družbo s sprejetjem omejevalne zakonodaje*** o preglednosti tujega vpliva***, grožnjami in stigmatizacijo s strani oblasti; poziva oblasti, naj nemudoma prenehajo z ustrahovanjem, grožnjami in fizičnimi napadi zoper predstavnike civilne družbe, politične voditelje, civilne aktiviste in novinarje v Gruziji;*** poudarja, da je treba ***glede na vse večjo represijo in prekinitev dejavnosti Agencije ZDA za mednarodni razvoj (USAID) nujno podpreti civilno družbo in neodvisne medije v Gruziji, zato poziva Komisijo, naj***	9. ***ugotavlja, da zakonodaja*** o preglednosti tujega vpliva ***v demokratičnih državah, tudi državah članicah EU, ni nič nenavadnega;*** poudarja, da je treba ***to zakonodajo oceniti na način, ki upošteva okoliščine in je objektiven, pri tem pa se je treba izogibati dvojnim merilom;***

nemudoma poveča podporo;

Or. en

Predlog spremembe 142
András László

Predlog resolucije
Odstavek 9

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
9. obsoja ***nenehno in namerno uničevanje okolja za živahno gruzijsko civilno družbo s sprejetjem omejevalne zakonodaje o preglednosti tujega vpliva, grožnjami in stigmatizacijo s strani oblasti;*** poziva ***oblasti, naj nemudoma prenehajo z ustrahovanjem, grožnjami in fizičnimi napadi zoper predstavnike civilne družbe, politične voditelje, civilne aktiviste in novinarje v Gruziji; poudarja, da je treba glede na vse večjo represijo in prekinitev dejavnosti Agencije ZDA za mednarodni razvoj (USAID) nujno podpreti civilno družbo in neodvisne medije v Gruziji, zato poziva Komisijo, naj nemudoma poveča podporo;***	9. obsoja ***nevladne organizacije, ki se financirajo iz tujine in spodkopavajo rezultate demokratičnih volitev v Gruziji in integriteto njene družbe; odločno podpira prizadevanja Gruzije za obrambo nacionalne suverenosti, vključno z nedavno sprejetim zakonom o tujih agentih;*** poziva ***EU, naj preneha financirati lažne nevladne organizacije, katerih edini namen je spodkopati stabilnost Gruzije;***

Or. en

Predlog spremembe 143
David McAllister

Predlog resolucije
Odstavek 9

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
9. obsoja nenehno in namerno uničevanje okolja za živahno gruzijsko civilno družbo s sprejetjem omejevalne zakonodaje o preglednosti tujega vpliva, grožnjami in stigmatizacijo s strani oblasti; poziva oblasti, naj nemudoma prenehajo z	9. obsoja nenehno in namerno uničevanje okolja za živahno gruzijsko civilno družbo s sprejetjem omejevalne zakonodaje o preglednosti tujega vpliva, grožnjami in stigmatizacijo s strani oblasti; poziva oblasti, naj nemudoma prenehajo z

ustrahovanjem, grožnjami in fizičnimi napadi zoper predstavnike civilne družbe, politične voditelje, civilne aktiviste in novinarje v Gruziji; poudarja, da je treba glede na vse večjo represijo in prekinitev dejavnosti Agencije ZDA za mednarodni razvoj (USAID) nujno podpreti civilno družbo in neodvisne medije v Gruziji, zato poziva Komisijo, naj nemudoma poveča podporo;	ustrahovanjem, grožnjami in fizičnimi napadi zoper predstavnike civilne družbe, politične voditelje, civilne aktiviste in novinarje v Gruziji; poudarja, da je treba glede na vse večjo represijo in prekinitev dejavnosti Agencije ZDA za mednarodni razvoj (USAID) nujno podpreti civilno družbo in neodvisne medije v Gruziji, zato poziva Komisijo, naj nemudoma poveča podporo; ***poziva k prilagoditvi mehanizmov financiranja EU, da bi upoštevali potrebe, ki se pojavljajo v sedanjem bolj sovražnem in protidemokratičnem okolju;***

Or. en

Predlog spremembe 144
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 9

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
9. obsoja nenehno in namerno uničevanje okolja za živahno gruzijsko civilno družbo s sprejetjem omejevalne zakonodaje o preglednosti tujega vpliva, grožnjami in stigmatizacijo s strani oblasti; poziva oblasti, naj nemudoma prenehajo z ustrahovanjem, grožnjami in fizičnimi napadi zoper predstavnike civilne družbe, politične voditelje, civilne aktiviste in novinarje v Gruziji; poudarja, da je treba glede na vse večjo represijo in prekinitev dejavnosti Agencije ZDA za mednarodni razvoj (USAID) nujno podpreti civilno družbo in neodvisne medije v Gruziji, zato poziva Komisijo, naj nemudoma poveča podporo;	9. obsoja nenehno in namerno uničevanje okolja za živahno gruzijsko civilno družbo s sprejetjem omejevalne zakonodaje o preglednosti tujega vpliva***, s katero se želi tuje donatorje prisiliti, da pridobijo odobritev vlade, če želijo dodeliti nepovratna sredstva lokalnim organizacijam,*** grožnjami in stigmatizacijo s strani oblasti; poziva oblasti, naj nemudoma prenehajo z ustrahovanjem, grožnjami in fizičnimi napadi zoper predstavnike civilne družbe, politične voditelje, civilne aktiviste in novinarje v Gruziji; poudarja, da je treba glede na vse večjo represijo in prekinitev dejavnosti Agencije ZDA za mednarodni razvoj (USAID) nujno podpreti civilno družbo in neodvisne medije v Gruziji, zato poziva Komisijo, naj nemudoma poveča podporo;

Or. en

Predlog spremembe 145
Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 9

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
9. obsoja nenehno in namerno uničevanje okolja za živahno gruzijsko civilno družbo s sprejetjem omejevalne zakonodaje o preglednosti tujega vpliva, grožnjami in stigmatizacijo s strani oblasti; poziva oblasti, naj nemudoma prenehajo z ustrahovanjem, grožnjami in fizičnimi napadi zoper predstavnike civilne družbe, politične voditelje, civilne aktiviste in novinarje v Gruziji; poudarja, da je treba glede na vse večjo represijo in prekinitev dejavnosti Agencije ZDA za mednarodni razvoj (USAID) nujno podpreti civilno družbo in neodvisne medije v Gruziji, zato poziva Komisijo, naj nemudoma poveča podporo;	9. obsoja nenehno in namerno uničevanje okolja za živahno gruzijsko civilno družbo s sprejetjem omejevalne zakonodaje o preglednosti tujega vpliva, grožnjami in stigmatizacijo s strani oblasti; poziva oblasti, naj nemudoma prenehajo z ustrahovanjem, grožnjami in fizičnimi napadi zoper predstavnike civilne družbe, politične voditelje, civilne aktiviste in novinarje v Gruziji; poudarja, da je treba glede na vse večjo represijo in prekinitev dejavnosti Agencije ZDA za mednarodni razvoj (USAID) nujno podpreti civilno družbo in neodvisne medije v Gruziji, zato poziva Komisijo, naj nemudoma poveča podporo; ***obsoja samovoljno in neupravičeno zavrnitev vstopa več evropskim novinarjem v Gruzijo;***

Or. en

Predlog spremembe 146
Rasa Juknevičienė, Krzysztof Brejza, Andrzej Halicki

Predlog resolucije
Odstavek 9

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
9. obsoja nenehno in namerno uničevanje okolja za živahno gruzijsko civilno družbo s sprejetjem omejevalne zakonodaje o preglednosti tujega vpliva, grožnjami in stigmatizacijo s strani oblasti; poziva oblasti, naj nemudoma prenehajo z ustrahovanjem, grožnjami in fizičnimi napadi zoper predstavnike civilne družbe,	9. obsoja nenehno in namerno uničevanje okolja za živahno gruzijsko civilno družbo s sprejetjem omejevalne zakonodaje o preglednosti tujega vpliva, grožnjami in stigmatizacijo s strani oblasti; poziva oblasti, naj nemudoma prenehajo z ustrahovanjem, grožnjami in fizičnimi napadi zoper predstavnike civilne družbe,

političnе voditelje, civilne aktiviste in novinarje v Gruziji; poudarja, da je treba glede na vse večjo represijo in prekinitev dejavnosti Agencije ZDA za mednarodni razvoj (USAID) nujno podpreti civilno družbo in neodvisne medije v Gruziji, zato poziva Komisijo, naj nemudoma poveča podporo;

političnе voditelje, civilne aktiviste in novinarje v Gruziji; poudarja, da je treba glede na vse večjo represijo***, nove pravne zahteve za financiranje iz tujine*** in prekinitev dejavnosti Agencije ZDA za mednarodni razvoj (USAID) nujno podpreti civilno družbo in neodvisne medije v Gruziji, zato poziva Komisijo, naj nemudoma poveča podporo;

Or. en

Predlog spremembe 147
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 9

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
9. obsoja nenehno in namerno uničevanje okolja za živahno gruzijsko civilno družbo s sprejetjem omejevalne zakonodaje o preglednosti tujega vpliva, grožnjami in stigmatizacijo s strani oblasti; poziva oblasti, naj nemudoma prenehajo z ustrahovanjem, grožnjami in fizičnimi napadi zoper predstavnike civilne družbe, politične voditelje, civilne aktiviste ***in*** novinarje v Gruziji; poudarja, da je treba glede na vse večjo represijo in prekinitev dejavnosti Agencije ZDA za mednarodni razvoj (USAID) nujno podpreti civilno družbo in neodvisne medije v Gruziji, zato poziva Komisijo, naj ***nemudoma*** poveča podporo;	9. obsoja nenehno in namerno uničevanje okolja za živahno gruzijsko civilno družbo s sprejetjem omejevalne zakonodaje o preglednosti tujega vpliva ***po ruskem vzoru***, grožnjami in stigmatizacijo s strani oblasti; poziva oblasti, naj nemudoma prenehajo z ustrahovanjem, grožnjami in fizičnimi napadi zoper predstavnike civilne družbe, politične voditelje, civilne aktiviste***,*** novinarje ***in medijske delavce*** v Gruziji; poudarja, da je treba glede na vse večjo represijo in prekinitev dejavnosti Agencije ZDA za mednarodni razvoj (USAID) nujno podpreti civilno družbo in neodvisne medije v Gruziji, zato poziva Komisijo, naj ***brez nadaljnjega odlašanja*** poveča podporo;

Or. en

Predlog spremembe 148
Sebastian Tynkkynen

Predlog resolucije
Odstavek 9

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
9. obsoja nenehno in namerno uničevanje okolja za živahno gruzijsko civilno družbo s sprejetjem omejevalne zakonodaje o preglednosti tujega vpliva, grožnjami in stigmatizacijo s strani oblasti; ***poziva*** oblasti***, naj*** nemudoma prenehajo z ustrahovanjem, grožnjami in fizičnimi napadi zoper predstavnike civilne družbe, politične voditelje, civilne aktiviste in novinarje v Gruziji; poudarja, da je treba glede na vse večjo represijo in prekinitev dejavnosti Agencije ZDA za mednarodni razvoj (USAID) nujno podpreti civilno družbo in neodvisne medije v Gruziji, zato poziva Komisijo, naj nemudoma poveča podporo;	9. ***odločno*** obsoja nenehno in namerno uničevanje okolja za živahno gruzijsko civilno družbo s sprejetjem omejevalne zakonodaje o preglednosti tujega vpliva, grožnjami in stigmatizacijo s strani oblasti; ***zahteva, da*** oblasti nemudoma prenehajo z ustrahovanjem, grožnjami in fizičnimi napadi zoper predstavnike civilne družbe, politične voditelje, civilne aktiviste in novinarje v Gruziji; poudarja, da je treba glede na vse večjo represijo in prekinitev dejavnosti Agencije ZDA za mednarodni razvoj (USAID) nujno podpreti civilno družbo in neodvisne medije v Gruziji, zato poziva Komisijo, naj nemudoma poveča podporo;

Or. fi

Predlog spremembe 149
Tomasz Froelich

Predlog resolucije
Odstavek 9

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
9. ***obsoja nenehno in namerno uničevanje okolja za živahno gruzijsko civilno družbo s sprejetjem omejevalne zakonodaje*** o preglednosti tujega vpliva***, grožnjami in stigmatizacijo s strani oblasti; poziva oblasti, naj nemudoma prenehajo z ustrahovanjem, grožnjami in fizičnimi napadi zoper predstavnike civilne družbe, politične voditelje, civilne aktiviste in novinarje v Gruziji; poudarja, da je treba glede na vse večjo represijo in prekinitev dejavnosti Agencije ZDA za mednarodni razvoj (USAID) nujno podpreti civilno družbo in neodvisne medije v Gruziji, zato poziva Komisijo, naj***	9. ***poudarja, da je gruzijski zakon*** o preglednosti tujega vpliva ***legitimen, skladen z demokratičnimi normami in usklajen s podobnimi zakoni v drugih državah, vključno z Združenimi državami Amerike, Združenim kraljestvom in Francijo; ugotavlja, da je Gruzija po navedbah raziskovalnega inštituta za politične znanosti Varieties of Democracy (V-Dem) s sedežem na Švedskem na področju svobode do mirnega zbiranja, odsotnosti vladnih napadov na pravosodje in enake zaščite v vseh družbenih skupinah med najuspešnejšimi v vsej Evropi in po celem svetu; ugotavlja, da je***

nemudoma poveča podporo;	***Gruzija dosegla zgodovinsko visoko uvrstitev v indeksu javne integritete Evropskega raziskovalnega centra za boj proti korupciji in graditev države;***

Or. en

Predlog spremembe 150
Dan Barna, Urmas Paet, Petras Auštrevičius, Lucia Yar, Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 9 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	9a. izraža zaskrbljenost zaradi vse pogostejših političnih motivov pri imenovanjih v javno upravo, ki so bili še dodatno podkrepljeni s spremembami zakona o javni upravi iz decembra 2024, s katerimi se je pri imenovanju javnih uslužbencev odpravilo pravilo o konkurenci, neposredna pooblastila za imenovanje pa so se podelila vodjam javnih institucij; poudarja, da je neodvisna in nepristranska javna služba bistvena za delovanje demokratičnih institucij; znova poudarja, da te spremembe pomenijo zaskrbljujoče odmikanje od uspešne reforme javne službe, ki jo je Gruzija izvedla v okviru pridružitvenega sporazuma med EU in Gruzijo, zato poziva k njihovi razveljavitvi;

Or. en

Predlog spremembe 151
Raphaël Glucksmann

Predlog resolucije
Odstavek 9 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*

9a. ponovno odločno poziva k takojšnji izpustitvi nekdanjega predsednika Mihaila Sakašvilija iz humanitarnih razlogov; poudarja, da so samooklicane gruzijske oblasti nedvomno v celoti odgovorne za življenje, zdravje, varnost in dobro počutje nekdanjega predsednika Mihaila Sakašvilija ter da morajo v celoti odgovarjati, če bi se mu kar koli zgodilo; poleg tega poziva oblasti stranke Gruzijske sanje, naj poslancem Evropskega parlamenta omogočijo neoviran dostop do Mihaila Sakašvilija;

Or. en

Predlog spremembe 152
Rasa Juknevičienė, Krzysztof Brejza, Andrzej Halicki

Predlog resolucije
Odstavek 9 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	9a. obsoja, da je bila pred kratkim sprejeta zakonodaja, ki omogoča nadaljnje politično preganjanje, omejuje pravico do zbiranja in še bolj zmanjšuje prostor za svobodno delovanje civilne družbe, neodvisnih medijev in opozicije; poudarja, da politično ravnanje stranke Gruzijske sanje, vključno z njenim strateškim usklajevanjem z Rusko federacijo in pospešenim sprejemanjem orodij, značilnih za avtoritarne režime, sledi tempu podobnih dogodkov v Rusiji, v določenih ozirih pa ga celo presega;

Or. en

Predlog spremembe 153
Reinier Van Lanschot
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije

Odstavek 9 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	9a. izraža posebno zaskrbljenost, ker je v Gruziji čedalje več političnih zapornikov, med njimi tudi Mzia Amaglobeli; meni, da je poleg represivnih zakonodajnih sprememb ta taktika ustrahovanja, ki jo gruzijske oblasti uporabljajo proti svojim državljanom, v vsega nekaj mesecih povsem prestrašila tiste, ki bi želeli izraziti nasprotna stališča ali izpodbijati vladne politike;

Or. en

Predlog spremembe 154
Rasa Juknevičienė, Krzysztof Brejza, Andrzej Halicki

Predlog resolucije
Odstavek 9 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	9b. izraža globoko zaskrbljenost zaradi nedavnih izjav voditeljev vladajoče stranke Gruzijske sanje, ki so izrazili namero, da opozicijske stranke, zlasti Združeno narodno gibanje, razglasijo za neustavne; opozarja, da je imela stranka Združeno nacionalno gibanje ključno vlogo pri začetku in nadaljnjem spodbujanju gruzijskega procesa evropskega povezovanja; je seznanjen z vzporednicami med ravnanjem de facto gruzijskih oblasti v obliki stranke Gruzijske sanje in aktualnim kremeljskim režimom, ki je svojo vladavino utrdil s prepovedjo opozicijskih strank;

Or. en

Predlog spremembe 155
Reinier Van Lanschot

v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 9 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	9b. poziva gruzijske oblasti, naj prenehajo nalagati nepravične denarne kazni miroljubnim protestnikom in sprožati sodne postopke zoper njih; izraža zaskrbljenost, ker ni neodvisnega sodstva, saj sodniki na visokih položajih, ki so povezani s stranko Gruzijske sanje, nadzorujejo politično motivirane sodne postopke proti miroljubnim protestnikom in kritikom vlade;

Or. en

Predlog spremembe 156
Rasa Juknevičienė, Krzysztof Brejza, Andrzej Halicki

Predlog resolucije
Odstavek 9 c (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	9c. obsoja, da de facto parlamentarni preiskovalni odbor pod vodstvom stranke Gruzijske sanje nezakonito preganja politične nasprotnike ter je nesorazmerno usmerjen v dejanja vlade, katere mandat se je iztekel pred več kot dvanajstimi leti; poudarja politično naravo „preiskav“ in ugotavlja, da je stranka Gruzijske sanje na oblasti od leta 2012, a je preiskovalni odbor ustanovila vzporedno s poskusi prepovedi dejanskih opozicijskih strank;

Or. en

Predlog spremembe 157
Reinier Van Lanschot
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 9 c (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	9c. poudarja, da je stranka Gruzijska sanje v zadnjih nekaj mesecih dosegla zaskrbljujočo raven zajetja države, ter v zvezi s tem ugotavlja, da skoraj nobena javna institucija, tudi ne tiste, ki so bistvene za demokratični sistem zavor in ravnovesij, ne more delovati neodvisno;

Or. en

Predlog spremembe 158
Reinier Van Lanschot
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 9 d (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	9d. je močno zaskrbljen, da bo demokratično nazadovanje, vse večje nespoštovanje pravne države in človekovih pravic ter odmik od procesa evropskega povezovanja še dodatno oslabilo pravice in blaginjo žensk, manjšin, migrantov, invalidov, oseb LGBTI, ljudi, ki živijo pod pragom revščine, in drugih ranljivih ali ogroženih skupin, pa tudi negativno vplivalo na izvajanje ciljev trajnostnega razvoja v Gruziji;

Or. en

Predlog spremembe 159
Rasa Juknevičienė, Krzysztof Brejza, Andrzej Halicki

Predlog resolucije
Odstavek 9 d (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	9d. izraža zaskrbljenost zaradi nadaljnjega poslabšanja volilnega sistema in splošnega demokratičnega okolja pred lokalnimi volitvami leta 2025; poziva de facto gruzijske oblasti, naj prekličejo nedemokratične spremembe volilne zakonodaje in druge ukrepe, ki spodkopavajo demokracijo, pravno državo in človekove pravice ter so nezdružljivi z legitimnimi svobodnimi in poštenimi volitvami;

Or. en

Predlog spremembe 160
Reinier Van Lanschot
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 9 e (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	9e. meni, da ciljno usmerjeni napadi na človekove pravice skupnosti LGBTI v Gruziji spodkopavajo njihove temeljne pravice ter povečujejo diskriminacijo in stigmatizacijo; poziva države članice EU, naj pri obravnavi prošenj za azil ustrezno upoštevajo dejstvo, da ima Gruzija, ko gre za osebe LGBTI, zdaj eno najbolj represivnih zakonodaj v Evropi in da se te osebe soočajo z zelo sovražnim okoljem v državi in znatnim tveganjem za njihovo dobrobit;

Or. en

Predlog spremembe 161
Reinier Van Lanschot
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 9 f (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	9f. pozdravlja delo, ki ga je v zadnjih mesecih opravila gruzijska civilna družba, saj ponuja brezplačno pravno pomoč, dokumentira hude kršitve človekovih pravic ter vodi domače in mednarodne pravdne postopke, da bi poiskali pravico in odgovornost v okoliščinah nenehnih napadov, kriminalizacije državljanskega prostora in dezinformacijskih kampanj o delu civilne družbe; poziva EU in države članice, naj z dodatno finančno pomočjo ublažijo vse večje izzive, s katerimi se pri nadaljevanju legitimnih protestov soočajo akterji civilne družbe, vključno s pravnimi stroški, da se bodo lahko branili pred samovoljno vladno represijo;

Or. en

Predlog spremembe 162
Tomasz Froelich

Predlog resolucije
Odstavek 10

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
10. ponovno poudarja, da ukrepi, ki jih je doslej sprejela EU, ne odražajo resnosti razmer v Gruziji; poudarja, da odsotnost soglasja med državami članicami ne bi smela preprečevati tistim, ki so pripravljene sprejeti ustrezne in učinkovite ukrepe, da to storijo; poziva vodstvo EU, naj spodbudi podobno misleče države članice, da ukrepajo usklajeno in tako premostijo politične ovire za sprejetje sankcij na ravni EU;	***črtano***

Or. en

Predlog spremembe 163
Reinier Van Lanschot
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 10

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
10. ponovno poudarja, da ukrepi, ki jih je doslej sprejela EU, ne odražajo resnosti razmer v Gruziji; poudarja, da odsotnost soglasja med državami članicami ne bi smela preprečevati tistim, ki so pripravljene sprejeti ustrezne in učinkovite ukrepe, da to storijo; poziva vodstvo EU, naj spodbudi podobno misleče države članice, da ukrepajo usklajeno in tako premostijo politične ovire za sprejetje sankcij na ravni EU;	10. ponovno poudarja, da ukrepi, ki jih je doslej sprejela EU, ne odražajo resnosti razmer v Gruziji; ***obžaluje, da vodilne osebnosti EU, vključno s predsednico Komisije Ursulo von der Leyen, visoko predstavnico/podpredsednico Kajo Kallas in komisarko Marto Kos, niso sprejele proaktivnih ukrepov in da je bil njihov odziv v splošnem zadržan; obžaluje prizadevanja vlad Madžarske in Slovaške, ki sta na seji Sveta za zunanje zadeve decembra 2024 blokirali ciljno usmerjene sankcije EU proti uradnikom stranke Gruzijske sanje; obsoja ukrepe madžarske vlade za normalizacijo odnosov s stranko Gruzijsko sanje, saj je ta odkrito zavrnila evropsko povezovanje Gruzije;*** poudarja, da odsotnost soglasja med državami članicami ne bi smela preprečevati tistim, ki so pripravljene sprejeti ustrezne in učinkovite ukrepe, da to storijo; poziva vodstvo EU, naj spodbudi podobno misleče države članice, da ukrepajo usklajeno in tako premostijo politične ovire za sprejetje sankcij na ravni EU;

Or. en

Predlog spremembe 164
Hans Neuhoff

Predlog resolucije
Odstavek 10

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
10. ponovno poudarja, da ukrepi, ki jih je doslej sprejela EU, ne odražajo resnosti	10. ponovno poudarja, da ukrepi, ki jih je doslej sprejela EU, ne odražajo resnosti

razmer v Gruziji; ***poudarja, da odsotnost soglasja med državami članicami ne bi smela preprečevati tistim, ki so pripravljene sprejeti ustrezne in učinkovite ukrepe, da to storijo; poziva vodstvo EU, naj spodbudi podobno misleče države članice, da ukrepajo usklajeno in tako premostijo politične ovire za sprejetje sankcij na ravni EU;***	razmer v Gruziji;

Or. en

Predlog spremembe 165
Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 10

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
10. ponovno poudarja, da ukrepi, ki jih je doslej sprejela EU, ne odražajo resnosti razmer v Gruziji; poudarja, da odsotnost soglasja med državami članicami ne bi smela preprečevati tistim, ki so pripravljene sprejeti ustrezne in učinkovite ukrepe, da to storijo; poziva vodstvo EU, naj spodbudi podobno misleče države članice, da ukrepajo usklajeno in tako premostijo politične ovire za sprejetje sankcij na ravni EU;	10. ponovno poudarja, da ukrepi, ki jih je doslej sprejela EU, ne odražajo resnosti razmer v Gruziji ***niti niso ustrezno izkoristili sredstev, ki jih ima EU na voljo za obravnavanje demokratičnega nazadovanja in zajetja države, do katerega je prišlo in ki se je sčasoma še poslabšalo, tudi zaradi zapoznelega smiselnega odziva;*** poudarja, da odsotnost soglasja med državami članicami ne bi smela preprečevati tistim, ki so pripravljene sprejeti ustrezne in učinkovite ukrepe, da to storijo; poziva vodstvo EU, naj ***nujno*** spodbudi podobno misleče države članice, da ukrepajo usklajeno in tako premostijo politične ovire za sprejetje sankcij na ravni EU;

Or. en

Predlog spremembe 166
Petr Bystron

Predlog resolucije
Odstavek 10

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
10. ponovno poudarja, da ukrepi, ki jih je doslej sprejela EU, ***ne*** odražajo ***resnosti razmer v Gruziji***; poudarja, da ***odsotnost*** soglasja med državami članicami ***ne bi smela preprečevati tistim, ki so pripravljene sprejeti ustrezne in učinkovite ukrepe, da to storijo; poziva vodstvo EU, naj spodbudi podobno misleče države članice, da ukrepajo usklajeno in tako premostijo politične ovire za sprejetje sankcij na ravni EU;***	10. ponovno poudarja, da ukrepi, ki jih je doslej sprejela EU, odražajo ***pristranski in nesorazmeren odziv na suverene politične odločitve Gruzije;*** poudarja, da ***vsak poskus zaobiti načelo*** soglasja med državami članicami ***z namenom uvedbe političnо motiviranih ukrepov, kot so sankcije, spodkopava same temelje Unije;***

Or. en

Predlog spremembe 167
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 10

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
10. ponovno poudarja, da ukrepi, ki jih je doslej sprejela EU, ne odražajo resnosti razmer v Gruziji; poudarja, da odsotnost soglasja med državami članicami ne bi smela preprečevati tistim, ki so pripravljene sprejeti ustrezne in učinkovite ukrepe, da to storijo; poziva vodstvo EU, naj spodbudi podobno misleče države članice, da ukrepajo usklajeno in tako premostijo politične ovire za sprejetje sankcij na ravni EU;	10. ponovno poudarja, da ukrepi, ki jih je doslej sprejela EU, ne odražajo resnosti razmer v Gruziji ***in njihovih posledic v vsej regiji***; poudarja, da odsotnost soglasja med državami članicami ne bi smela preprečevati tistim, ki so pripravljene sprejeti ustrezne in učinkovite ukrepe, da to storijo; poziva vodstvo EU, naj spodbudi podobno misleče države članice, da ukrepajo usklajeno in tako premostijo politične ovire za sprejetje sankcij na ravni EU;

Or. en

Predlog spremembe 168
Tobias Cremer, Francisco Assis, Nacho Sánchez Amor, Hana Jalloul Muro, Raphaël Glucksmann

Predlog resolucije
Odstavek 10 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	10a. poziva gruzijske oblasti, naj ustavijo poklicno osamitev javnih uslužbencev, ki so jih odpustile, spoštujejo standarde delovnega prava in javnim uslužbencem omogočijo, da registrirajo sindikat in se zaščitijo pred neupravičenim omejevanjem delavskih pravic;

Or. en

Predlog spremembe 169
Alexander Sell

Predlog resolucije
Odstavek 11

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
11. poziva EU in njene države članice, naj na dvostranski ravni in usklajeno uvedejo osebne sankcije proti ključnim političnim voditeljem, uradnikom in podpornikom režima v upravi, podjetjih, medijih, pravosodnem sistemu in organih odkrivanja in pregona, ki so odgovorni za demokratično nazadovanje, volilne goljufije, kršitve človekovih pravic ter preganjanje političnih nasprotnikov in aktivistov; pozdravlja, da so Litva, Estonija, Latvija, Češka in Nemčija uvedle dvostranske sankcije;	***črtano***

Or. en

Predlog spremembe 170
Hans Neuhoff

Predlog resolucije
Odstavek 11

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
11. poziva EU in njene države članice, naj na dvostranski ravni in usklajeno uvedejo osebne sankcije proti ključnim političnim voditeljem, uradnikom in podpornikom režima v upravi, podjetjih, medijih, pravosodnem sistemu in organih odkrivanja in pregona, ki so odgovorni za demokratično nazadovanje, volilne goljufije, kršitve človekovih pravic ter preganjanje političnih nasprotnikov in aktivistov; pozdravlja, da so Litva, Estonija, Latvija, Češka in Nemčija uvedle dvostranske sankcije;	***črtano***

Or. en

Predlog spremembe 171
Roberto Vannacci, António Tânger Corrêa, Kinga Gál, András László, Hermann Tertsch, Jorge Martín Frías

Predlog resolucije
Odstavek 11

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
11. poziva EU in njene države članice, naj na dvostranski ravni in usklajeno uvedejo osebne sankcije proti ključnim političnim voditeljem, uradnikom in podpornikom režima v upravi, podjetjih, medijih, pravosodnem sistemu in organih odkrivanja in pregona, ki so odgovorni za demokratično nazadovanje, volilne goljufije, kršitve človekovih pravic ter preganjanje političnih nasprotnikov in aktivistov; pozdravlja, da so Litva, Estonija, Latvija, Češka in Nemčija uvedle dvostranske sankcije;	***črtano***

Or. en

Predlog spremembe 172

Rasa Juknevičienė, Krzysztof Brejza, Andrzej Halicki

Predlog resolucije
Odstavek 11

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
11. poziva EU in njene države članice, naj na dvostranski ravni in usklajeno uvedejo osebne sankcije proti ključnim političnim voditeljem, uradnikom in podpornikom režima v upravi, podjetjih, medijih, pravosodnem sistemu in organih odkrivanja in pregona, ki so odgovorni za demokratično nazadovanje, volilne goljufije, kršitve človekovih pravic ter preganjanje političnih nasprotnikov in aktivistov; pozdravlja, da so Litva, Estonija, Latvija, Češka ***in*** Nemčija uvedle dvostranske sankcije;	11. poziva EU in njene države članice, naj na dvostranski ravni in usklajeno uvedejo osebne sankcije proti ključnim političnim voditeljem, uradnikom in podpornikom režima v upravi, podjetjih, medijih, pravosodnem sistemu in organih odkrivanja in pregona, ki so odgovorni za demokratično nazadovanje, volilne goljufije, kršitve človekovih pravic ter preganjanje političnih nasprotnikov in aktivistov; ***poziva tudi, naj se sankcije razširijo na srednje in nižje javne uslužbence, odgovorne za izvajanje represivnih ukrepov proti nasprotnikom režima;*** pozdravlja, da so Litva, Estonija, Latvija, Češka***,*** Nemčija ***in Poljska ter Združene države Amerike, Združeno kraljestvo in Ukrajina*** uvedle dvostranske sankcije;

Or. en

Predlog spremembe 173
Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 11

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
11. poziva EU in njene države članice, naj na dvostranski ravni in usklajeno uvedejo osebne sankcije proti ključnim političnim voditeljem, uradnikom in podpornikom režima v upravi, podjetjih, medijih, pravosodnem sistemu in organih odkrivanja in pregona, ki so odgovorni za demokratično nazadovanje, volilne goljufije, kršitve človekovih pravic ter preganjanje političnih nasprotnikov in	11. poziva EU in njene države članice, naj na dvostranski ravni in usklajeno uvedejo osebne sankcije proti ključnim političnim voditeljem, uradnikom in podpornikom režima v upravi, podjetjih, medijih, pravosodnem sistemu in organih odkrivanja in pregona, ki so odgovorni za demokratično nazadovanje, volilne goljufije, kršitve človekovih pravic ter preganjanje političnih nasprotnikov in

aktivistov; pozdravlja, da so Litva, Estonija, Latvija, Češka in Nemčija uvedle dvostranske sankcije;

aktivistov; pozdravlja, da so Litva, Estonija, Latvija, Češka in Nemčija ***ter Ukrajina, Združeno kraljestvo in Združene države Amerike uvedle dvostranske sankcije, ter poziva, naj se te sankcije razširijo na vse ustrezne posameznike in se izvajajo, dokler gruzijska demokracija ne bo ustrezno obnovljena;***

Or. en

Predlog spremembe 174
Petr Bystron

Predlog resolucije
Odstavek 11

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
11. ***poziva EU in njene države članice, naj na dvostranski ravni in usklajeno uvedejo osebne sankcije*** proti ključnim političnim voditeljem***,*** uradnikom ***in podpornikom režima v upravi, podjetjih, medijih, pravosodnem sistemu in organih odkrivanja in pregona, ki so odgovorni za demokratično nazadovanje, volilne goljufije, kršitve človekovih pravic ter preganjanje političnih nasprotnikov in aktivistov; pozdravlja***, da so Litva, Estonija, Latvija, Češka in Nemčija uvedle dvostranske sankcije;	11. ***obsoja uvedbo osebnih sankcij*** proti ključnim političnim voditeljem ***in*** uradnikom; ***ne odobrava***, da so Litva, Estonija, Latvija, Češka in Nemčija uvedle dvostranske sankcije; ***nasprotuje vsem poskusom tujih akterjev, da bi vplivali na notranjo politiko Gruzije;***

Or. en

Predlog spremembe 175
Tomasz Froelich

Predlog resolucije
Odstavek 11

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
11. ***poziva*** EU in njene države članice***,***	11. ***opozarja*** EU in njene države

naj na dvostranski ravni in usklajeno uvedejo osebne sankcije proti ključnim političnim voditeljem, uradnikom in podpornikom režima v upravi, podjetjih, medijih, pravosodnem sistemu in organih odkrivanja in pregona, ki so odgovorni za demokratično nazadovanje, volilne goljufije, kršitve človekovih pravic ter preganjanje političnih nasprotnikov in aktivistov; pozdravlja, da so Litva, Estonija, Latvija, Češka in Nemčija uvedle dvostranske sankcije;

članice***, da je politika političnega pritiska in sankcioniranja škodljiva in bo le ogrozila možnosti EU in njenih držav članic, da bi vzpostavile trajnostna gospodarska, trgovinska in politična partnerstva v širši regiji; zato obžaluje***, da so Litva, Estonija, Latvija, Češka in Nemčija uvedle dvostranske sankcije;

Or. en

Predlog spremembe 176
Mariusz Kamiński, Małgorzata Gosiewska

Predlog resolucije
Odstavek 11

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
11. poziva EU in njene države članice, naj na dvostranski ravni in usklajeno uvedejo osebne sankcije proti ključnim političnim voditeljem, uradnikom in podpornikom režima v upravi, podjetjih, medijih, pravosodnem sistemu in organih odkrivanja in pregona, ki so odgovorni za demokratično nazadovanje, volilne goljufije, kršitve človekovih pravic ter preganjanje političnih nasprotnikov in aktivistov; pozdravlja, da so Litva, Estonija, Latvija, Češka ***in*** Nemčija uvedle dvostranske sankcije;	11. poziva EU in njene države članice, naj na dvostranski ravni in usklajeno uvedejo osebne sankcije proti ključnim političnim voditeljem, uradnikom in podpornikom režima v upravi, podjetjih, medijih, pravosodnem sistemu in organih odkrivanja in pregona, ki so odgovorni za demokratično nazadovanje, volilne goljufije, kršitve človekovih pravic ter preganjanje političnih nasprotnikov in aktivistov; pozdravlja, da so Litva, Estonija, Latvija, ***Poljska,*** Češka***,*** Nemčija ter ***demokratične partnerice, na primer Združene države Amerike, Združeno kraljestvo in Kanada,*** uvedle dvostranske sankcije;

Or. en

Predlog spremembe 177
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 11

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
11. poziva EU in njene države članice, naj na dvostranski ravni in usklajeno uvedejo osebne sankcije proti ključnim političnim voditeljem, uradnikom in podpornikom režima v upravi, podjetjih, medijih, pravosodnem sistemu in organih odkrivanja in pregona, ki so odgovorni za demokratično nazadovanje, volilne goljufije, kršitve človekovih pravic ter preganjanje političnih nasprotnikov in aktivistov; pozdravlja, da so Litva, Estonija, Latvija, Češka in Nemčija uvedle dvostranske sankcije;	11. poziva EU in njene države članice, naj na dvostranski ravni in usklajeno uvedejo osebne sankcije proti ključnim političnim voditeljem, uradnikom in podpornikom režima v upravi, podjetjih, medijih, pravosodnem sistemu in organih odkrivanja in pregona, ki so odgovorni za demokratično nazadovanje, ***avtokratsko utrjevanje oblasti,*** volilne goljufije, kršitve človekovih pravic ter preganjanje političnih nasprotnikov in aktivistov; pozdravlja, da so Litva, Estonija, Latvija, Češka in Nemčija uvedle dvostranske sankcije***, druge države članice pa poziva, naj storijo enako***;

Or. en

Predlog spremembe 178
Urmas Paet, Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Marjan Šarec, Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 12

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
12. pozdravlja odločitev Sveta, da kot prvi korak, s katerim se odzove na ponavljajoče se negativne dogodke v Gruziji, prekine režim potovanj brez vizumov za gruzijske diplomate in uradnike; ponovno poziva Komisijo in Svet, naj pregledata status Gruzije, za katero trenutno velja brezvizumski režim, in ga po možnosti začasno prekineta, če se ne izpolnjujejo ustrezna merila in standardi glede demokratičnega upravljanja in svoboščin;	12. pozdravlja odločitev Sveta, da kot prvi korak, s katerim se odzove na ponavljajoče se negativne dogodke v Gruziji, prekine režim potovanj brez vizumov za gruzijske diplomate in uradnike; ponovno poziva Komisijo in Svet, naj pregledata status Gruzije, za katero trenutno velja brezvizumski režim, in ga po možnosti začasno prekineta, če se ne izpolnjujejo ustrezna merila in standardi glede demokratičnega upravljanja in svoboščin; ***izraža globoko zaskrbljenost, ker je gruzijski parlament aprila 2025 ponovno uvedel zakon o tujih agentih, ki***

določa, da se morajo organizacije, ki več kot 20 % sredstev prejemajo iz tujine, registrirati kot tuji agenti; ponovno poudarja, da ta zakonodaja neposredno ogroža civilno družbo in svobodo medijev; znova odločno poziva k takojšnji izpustitvi nekdanjega predsednika Mihaila Sakašvilija iz humanitarnih razlogov, da bo lahko dobil potrebno zdravniško pomoč v tujini; poudarja, da so gruzijske oblasti v celoti odgovorne za njegovo zdravje in dobro počutje ter da morajo odgovarjati, če bi se mu kar koli zgodilo;

Or. en

Predlog spremembe 179
Hans Neuhoff

Predlog resolucije
Odstavek 12

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
12. ***pozdravlja odločitev Sveta, da kot prvi korak, s katerim se odzove na ponavljajoče se negativne dogodke v Gruziji, prekine režim potovanj brez vizumov za gruzijske diplomate in uradnike; ponovno poziva Komisijo in Svet, naj pregledata status Gruzije, za katero trenutno velja brezvizumski režim, in ga po možnosti začasno prekineta, če se ne izpolnjujejo ustrezna merila in standardi glede demokratičnega upravljanja in svoboščin;***	12. ***poudarja, da se je treba pri vsakršnem ponovnem preverjanju liberalizacije vizumskega režima opirati na objektivna merila, ki se ne uporabljajo kot sankcije in ne kaznujejo navadnih državljanov za politične dogodke;***

Or. en

Predlog spremembe 180
Petr Bystron

Predlog resolucije
Odstavek 12

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
12. ***pozdravlja*** odločitev Sveta, da ***kot prvi korak, s katerim se odzove na ponavljajoče se negativne dogodke v Gruziji,*** prekine režim potovanj brez vizumov za gruzijske diplomate in uradnike; ***ponovno poziva Komisijo in Svet, naj pregledata status Gruzije, za katero trenutno velja brezvizumski režim, in ga po možnosti začasno prekineta, če se ne izpolnjujejo ustrezna merila in standardi glede demokratičnega upravljanja in svoboščin;***	12. ***odločno obsoja politično motivirano*** odločitev Sveta, da prekine režim potovanj brez vizumov za gruzijske diplomate in uradnike***, saj meni, da gre za kaznovalni ukrep proti suverenemu narodu, ki uveljavlja svoje demokratične pravice;***

Or. en

Predlog spremembe 181
Reinier Van Lanschot
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 12

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
12. pozdravlja odločitev Sveta, da kot prvi korak, s katerim se odzove na ponavljajoče se negativne dogodke v Gruziji, prekine režim potovanj brez vizumov za gruzijske diplomate in uradnike; ***ponovno poziva Komisijo in Svet, naj pregledata status Gruzije, za katero trenutno velja brezvizumski režim, in ga po možnosti začasno prekineta, če se ne izpolnjujejo ustrezna merila in standardi glede demokratičnega upravljanja in svoboščin;***	12. pozdravlja odločitev Sveta, da kot prvi korak, s katerim se odzove na ponavljajoče se negativne dogodke v Gruziji, prekine režim potovanj brez vizumov za gruzijske diplomate in uradnike; ***poudarja, kako pomembno je, da gruzijski akterji civilne družbe, aktivisti za človekove pravice in novinarji v EU potujejo brez vizumov, da bi evropske akterje obveščali o dogodkih v Gruziji, pa tudi da imajo možnost hitro zapustiti državo, saj jih oblasti pogosto politično preganjajo;***

Or. en

Predlog spremembe 182
Tomasz Froelich

Predlog resolucije
Odstavek 12

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
12. ***pozdravlja*** odločitev Sveta, da ***kot prvi korak, s katerim se odzove na ponavljajoče se negativne dogodke v Gruziji,*** prekine režim potovanj brez vizumov za gruzijske diplomate in uradnike; ponovno poziva Komisijo in Svet, naj pregledata status Gruzije, za katero trenutno velja brezvizumski režim, in ga po možnosti začasno prekineta, če se ne izpolnjujejo ustrezna merila in standardi glede demokratičnega upravljanja in svoboščin;	12. ***obžaluje*** odločitev Sveta, da prekine režim potovanj brez vizumov za gruzijske diplomate in uradnike; ponovno poziva Komisijo in Svet, naj pregledata status Gruzije, za katero trenutno velja brezvizumski režim, in ga po možnosti začasno prekineta, če se ne izpolnjujejo ustrezna merila in standardi glede demokratičnega upravljanja in svoboščin;

Or. en

Predlog spremembe 183
Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 12

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
12. pozdravlja odločitev Sveta, da kot prvi korak, s katerim se odzove na ponavljajoče se negativne dogodke v Gruziji, prekine režim potovanj brez vizumov za gruzijske diplomate in uradnike; ponovno poziva Komisijo in Svet, naj pregledata status Gruzije, za katero trenutno velja brezvizumski režim, in ga po možnosti začasno prekineta, če se ne izpolnjujejo ustrezna merila in standardi glede demokratičnega upravljanja in svoboščin;	12. pozdravlja odločitev Sveta, da kot prvi korak, s katerim se odzove na ponavljajoče se negativne dogodke v Gruziji, prekine režim potovanj brez vizumov za gruzijske diplomate in uradnike; ponovno poziva Komisijo in Svet, naj pregledata status Gruzije, za katero trenutno velja brezvizumski režim, in ga po možnosti začasno prekineta, če se ***zaradi dejanj vladajoče stranke*** ne izpolnjujejo ustrezna merila in standardi glede demokratičnega upravljanja in svoboščin;

Or. en

Predlog spremembe 184

Sebastian Tynkkynen

Predlog resolucije
Odstavek 12

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
12. pozdravlja odločitev Sveta, da kot prvi korak, s katerim se odzove na ponavljajoče se negativne dogodke v Gruziji, prekine režim potovanj brez vizumov za gruzijske diplomate in uradnike; ponovno poziva Komisijo in Svet, naj pregledata status Gruzije, za katero trenutno velja brezvizumski režim, in ga ***po možnosti*** začasno prekineta, če se ne izpolnjujejo ustrezna merila in standardi glede demokratičnega upravljanja in svoboščin;	12. pozdravlja odločitev Sveta, da kot prvi korak, s katerim se odzove na ponavljajoče se negativne dogodke v Gruziji, prekine režim potovanj brez vizumov za gruzijske diplomate in uradnike; ponovno poziva Komisijo in Svet, naj pregledata status Gruzije, za katero trenutno velja brezvizumski režim, in ga ***v celoti*** začasno prekineta, če se ne izpolnjujejo ustrezna merila in standardi glede demokratičnega upravljanja in svoboščin;

Or. fi

Predlog spremembe 185
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Marie-Agnes Strack-Zimmermann

Predlog resolucije
Odstavek 12 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	12a. poziva strankarski režim Gruzijske sanje, naj razveljavi zakonodajo FARA, katere namen je kriminalizirati neodvisne medije in nevladne organizacije, ki prejemajo nepovratna sredstva iz tujine, prekliče spremembe zakona o radiodifuziji, s katerim želi utišati neodvisne medije in spodbujati komunikacijske kanale pod vodstvom režima, razveljavi spremembe kazenskega zakonika, ki dovoljujejo politično preganjanje in izmišljanje obtožb o vohunjenju, umakne spremembe zakona o javni upravi, ki preprečujejo neodvisno konkurenco pri zaposlovanju javnih uslužbencev, in razveljavi zakonodajo

proti LGBTIQ+, katere cilj je odpraviti enakost spolov;

Or. en

Predlog spremembe 186
Małgorzata Gosiewska, Mariusz Kamiński
v imenu skupine ECR

Predlog resolucije
Odstavek 12 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	12a. je seznanjen s priporočili iz resolucije, ki jo je 26. marca 2025 sprejel Kongres lokalnih in regionalnih oblasti Sveta Evrope in v njej gruzijske oblasti pozval, naj razveljavijo nedemokratične spremembe volilne zakonodaje, ki vodijo k nadaljnjemu razpadu volilnega sistema, poleg številnih pomanjkljivosti in izzivov, ki ogrožajo demokracijo, pravno državo in človekove pravice ter ne bodo pripomogli k temu, da bi bilo mogoče leta 2025 izvesti lokalne volitve;

Or. en

Predlog spremembe 187
Reinier Van Lanschot
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 12 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	12a. je zaskrbljen, ker EU že več desetletij vlaga energijo in sredstva v demokratični razvoj in blaginjo Gruzije, a ne obvešča ustrezno o tem, kako si prizadeva izboljšati pravice državljanov in dvigniti življenjski standard; poziva EU, naj sredstva usmeri tako, da se bodo

povečale naložbe v strateško komuniciranje o njenih prizadevanjih, prav tako pa naj se zoperstavi napačnim informacijam, ki jih širi stranka Gruzijske sanje;

Or. en

Predlog spremembe 188
Urmas Paet, Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Marjan Šarec

Predlog resolucije
Odstavek 12 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	12a. priporoča, da se nadzorna misija EU v Gruziji okrepi s povečanjem sredstev in razširitvijo mandata za spremljanje tujega vmešavanja in destabilizacije meja, ter poziva države članice, naj misiji zagotovijo ustrezno financiranje in osebje, da se bo lahko odzvala na sedanjo politično in varnostno krizo;

Or. en

Predlog spremembe 189
Željana Zovko

Predlog resolucije
Odstavek 12 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	12a. je zaskrbljen, ker narodnostne in verske manjšine v Gruziji niso zaščitene; opozarja, da imajo etnične manjšine težave pri dostopu do kakovostnega izobraževanja in javnih storitev; poudarja, da etnične manjšine niso pošteno politično zastopane;

Or. en

Predlog spremembe 190
Reinier Van Lanschot
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 12 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	12b. poudarja, da stranko Gruzijske sanje pri nadaljnjem razkroju pravne države in demokracije ter zaviranju vključevanja Gruzije v EU, dodatno spodbuja tudi to, kako njena elita dojema alternativne razvojne modele, ki so na voljo za državo; v zvezi s tem poziva Komisijo in države članice, naj pregledajo in po potrebi začasno ustavijo ali preusmerijo financiranje regionalnih projektov povezljivosti, saj so vse pomembnejši srednji koridor ter sektor finančnih storitev in naložb v Gruziji privlačna možnost za nezakonite gospodarske dejavnosti Rusije ali drugih tretjih držav;

Or. en

Predlog spremembe 191
Reinier Van Lanschot
v imenu skupine Verts/ALE

Predlog resolucije
Odstavek 12 c (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	12c. poudarja, da stranka Gruzijske sanje ne zavrača zgolj vključevanja v EU, temveč mednarodno pravo o človekovih pravicah in demokratične standarde nasploh, hkrati pa hitro napreduje po negativni poti, ki smo ji bili priča v Rusiji; ugotavlja, da bi morali biti ti dogodki zaskrbljujoči ne le za EU, pač pa tudi za

vse države, ki želijo spodbujati demokracijo in človekove pravice; poziva EU in države članice, naj sodelujejo s podobno mislečimi državami po vsem svetu, da bi Gruzijo ohranili na mednarodnem dnevnem redu, in jih spodbuja, naj izrazijo svoje mnenje in povečajo podporo tistim v Gruziji, ki se borijo za demokracijo in človekove pravice;

Or. en

Predlog spremembe 192
Krzysztof Brejza, Andrzej Halicki

Predlog resolucije
Odstavek 12 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	12a. je zaskrbljen zaradi izjav predsednice parlamentarnega preiskovalnega odbora Tee Tsulukiani, ki je nakazala, da gre odgovornost za vojno z Rusijo leta 2008 iskati pri Gruziji, s čimer je poskušala spremeniti uveljavljeno zgodovinsko zgodbo;

Or. en

Predlog spremembe 193
Petr Bystron

Predlog resolucije
Odstavek 13

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
13. ***obžaluje, da Gruzija ni napredovala pri izvajanju priporočil Komisije o zunanji, varnostni in obrambni politiki ter da je raven usklajenosti Gruzije s skupno zunanjo in varnostno politiko EU še vedno izjemno nizka, kar***	13. ***zavrača kritike Gruzije zaradi uveljavljanja njene suverene pravice do neodvisne zunanje, varnostne in obrambne politike; priznava, da se je Gruzija odločila, da se ne bo pridružila sankcijam, ki so v nasprotju z njenimi***

dokazuje, da ni zavezana evropskemu povezovanju; ugotavlja, da se Gruzija ni uskladila z veliko večino sankcij proti Rusiji, Belorusiji in Iranu, vendar je tesno sodelovala z EU pri preprečevanju izogibanja sankcijam; poudarja, da vladajoča stranka razkraja desetletja napredka v smeri evropskega povezovanja in članstva v Natu ter odtujuje zaveznike, ki so jo podpirali skozi celoten proces;	***nacionalnimi interesi;***

Or. en

Predlog spremembe 194
Mariusz Kamiński, Małgorzata Gosiewska

Predlog resolucije
Odstavek 13

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
13. obžaluje, da Gruzija ni napredovala pri izvajanju priporočil Komisije o zunanji, varnostni in obrambni politiki ter da je raven usklajenosti Gruzije s skupno zunanjo in varnostno politiko EU še vedno izjemno nizka, kar dokazuje, da ni zavezana evropskemu povezovanju; ugotavlja, da se Gruzija ni uskladila z veliko večino sankcij proti Rusiji, Belorusiji in Iranu, vendar je tesno sodelovala z EU pri preprečevanju izogibanja sankcijam; poudarja, da vladajoča stranka razkraja desetletja napredka v smeri evropskega povezovanja in članstva v Natu ter odtujuje zaveznike, ki so jo podpirali skozi celoten proces;	13. obžaluje, da Gruzija ni napredovala pri izvajanju priporočil Komisije o zunanji, varnostni in obrambni politiki ter da je raven usklajenosti Gruzije s skupno zunanjo in varnostno politiko EU še vedno izjemno nizka, kar dokazuje, da ni zavezana evropskemu povezovanju; ugotavlja, da se Gruzija ni uskladila z veliko večino sankcij proti Rusiji, Belorusiji in Iranu, vendar je tesno sodelovala z EU pri preprečevanju izogibanja sankcijam; poudarja, da vladajoča stranka razkraja desetletja napredka v smeri evropskega povezovanja in članstva v Natu ter odtujuje zaveznike, ki so jo podpirali skozi celoten proces; ***obžaluje tudi, da vodstvo stranke Gruzijske sanje ni upoštevalo očitnih opozorilnih znakov in sprejelo potrebnih ukrepov, s katerimi bi preprečilo, da bi se Gruzija znašla pod vse večjim ruskim in kitajskim gospodarskim in političnim vplivom, kar je povsem v nasprotju z jasno izraženo voljo gruzijskega ljudstva, da je treba slediti evroatlantski poti;***

Or. en

Predlog spremembe 195
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 13

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
13. obžaluje, da Gruzija ni napredovala pri izvajanju priporočil Komisije o zunanji, varnostni in obrambni politiki ter da je raven usklajenosti Gruzije s skupno zunanjo in varnostno politiko EU še vedno izjemno nizka, kar dokazuje, da ni zavezana evropskemu povezovanju; ugotavlja, da se Gruzija ni uskladila z veliko večino sankcij proti Rusiji, Belorusiji in Iranu, vendar je tesno sodelovala z EU pri preprečevanju izogibanja sankcijam; poudarja, da vladajoča stranka razkraja desetletja napredka v smeri evropskega povezovanja in članstva v Natu ter odtujuje zaveznike, ki so jo podpirali skozi celoten proces;	13. obžaluje, da Gruzija ni napredovala pri izvajanju priporočil Komisije o zunanji, varnostni in obrambni politiki ter da je raven usklajenosti Gruzije s skupno zunanjo in varnostno politiko EU še vedno izjemno nizka, kar dokazuje, da ni zavezana evropskemu povezovanju; ugotavlja, da se Gruzija ni uskladila z veliko večino sankcij proti Rusiji, Belorusiji in Iranu, vendar je tesno sodelovala z EU pri preprečevanju izogibanja sankcijam; poudarja, da vladajoča stranka razkraja desetletja napredka v smeri evropskega povezovanja in članstva v Natu ter odtujuje zaveznike, ki so jo podpirali skozi celoten proces; ***obžaluje, da neusklajenost gruzijske zunanje politike vodi v samoizolacijo in da represivni režim stranke Gruzijske sanje povečuje nestabilnost v regiji južnega Kavkaza in Črnega morja;***

Or. en

Predlog spremembe 196
Tomasz Froelich

Predlog resolucije
Odstavek 13

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
13. obžaluje, da Gruzija ni napredovala pri izvajanju priporočil Komisije o zunanji,	13. obžaluje, da Gruzija ni napredovala pri izvajanju priporočil Komisije o zunanji,

varnostni in obrambni politiki ter da je raven usklajenosti Gruzije s skupno zunanjo in varnostno politiko EU še vedno izjemno nizka***, kar dokazuje, da ni zavezana evropskemu povezovanju;*** ugotavlja, da se Gruzija ni uskladila z veliko večino sankcij proti Rusiji, Belorusiji in Iranu, vendar je tesno sodelovala z EU pri preprečevanju izogibanja sankcijam; poudarja, da vladajoča stranka razkraja desetletja napredka v smeri evropskega povezovanja in članstva v Natu ter odtujuje zaveznike, ki so jo podpirali skozi celoten proces;

varnostni in obrambni politiki ter da je raven usklajenosti Gruzije s skupno zunanjo in varnostno politiko EU še vedno izjemno nizka; ugotavlja, da se Gruzija ni uskladila z veliko večino sankcij proti Rusiji, Belorusiji in Iranu, vendar je tesno sodelovala z EU pri preprečevanju izogibanja sankcijam;

Or. en

Predlog spremembe 197
Hans Neuhoff

Predlog resolucije
Odstavek 13

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
13. obžaluje, da Gruzija ni napredovala pri izvajanju priporočil Komisije o zunanji, varnostni in obrambni politiki ter da je raven usklajenosti Gruzije s skupno zunanjo in varnostno politiko EU še vedno ***izjemno*** nizka***, kar dokazuje, da ni zavezana evropskemu povezovanju***; ugotavlja, da ***se Gruzija ni uskladila z veliko večino sankcij proti Rusiji, Belorusiji in Iranu, vendar je tesno sodelovala z EU pri preprečevanju izogibanja sankcijam; poudarja, da vladajoča stranka razkraja desetletja napredka v smeri evropskega povezovanja in članstva v Natu ter odtujuje zaveznike, ki so jo podpirali skozi celoten proces;***	13. ***ugotavlja***, da Gruzija ni napredovala pri izvajanju priporočil Komisije o zunanji, varnostni in obrambni politiki ter da je raven usklajenosti Gruzije s skupno zunanjo in varnostno politiko EU še vedno nizka; ugotavlja, da ***je usklajevanje zunanje in varnostne politike v predpristopni fazi prostovoljno in je še vedno predmet nacionalnih interesov; poudarja pomen strateške avtonomije vseh suverenih držav kandidatk***;

Or. en

Predlog spremembe 198

Sebastian Tynkkynen

Predlog resolucije
Odstavek 13

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
13. obžaluje, da Gruzija ni napredovala pri izvajanju priporočil Komisije o zunanji, varnostni in obrambni politiki ter da je raven usklajenosti Gruzije s skupno zunanjo in varnostno politiko EU še vedno izjemno nizka, kar dokazuje, da ni zavezana evropskemu povezovanju; ugotavlja, da se Gruzija ni uskladila z veliko večino sankcij proti Rusiji, Belorusiji in Iranu, vendar je tesno sodelovala z EU pri preprečevanju izogibanja sankcijam; poudarja, da vladajoča stranka razkraja desetletja napredka v smeri evropskega povezovanja in članstva v Natu ter odtujuje zaveznike, ki so jo podpirali skozi celoten proces;	13. obžaluje, da Gruzija ni napredovala pri izvajanju priporočil Komisije o zunanji, varnostni in obrambni politiki ter da je raven usklajenosti Gruzije s skupno zunanjo in varnostno politiko EU še vedno izjemno nizka, kar dokazuje, da ni zavezana evropskemu povezovanju; ugotavlja, da se Gruzija ni uskladila z veliko večino sankcij proti Rusiji, Belorusiji in Iranu, vendar je ***doslej*** tesno sodelovala z EU pri preprečevanju izogibanja sankcijam; poudarja, da vladajoča stranka razkraja desetletja napredka v smeri evropskega povezovanja in članstva v Natu ter odtujuje zaveznike, ki so jo podpirali skozi celoten proces; ***poudarja, da Gruzija pod sedanjo vlado deluje v smeri, za katero obstaja nevarnost, da bo postala vazalna država Rusije, kot na primer Belorusija;***

Or. fi

Predlog spremembe 199
Roberto Vannacci, António Tânger Corrêa, Kinga Gál, András László, Hermann Tertsch, Jorge Martín Frías

Predlog resolucije
Odstavek 13

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
13. ***obžaluje***, da Gruzija ***ni napredovala pri izvajanju priporočil Komisije o zunanji, varnostni in obrambni politiki ter da je raven usklajenosti Gruzije s skupno zunanjo in varnostno politiko EU še vedno izjemno nizka, kar dokazuje, da ni zavezana evropskemu povezovanju;*** ugotavlja, da se Gruzija ni	13. ***poudarja,*** da ***ima*** Gruzija ***kot suverena država pravico določati svojo zunanjo politiko, in poudarja, da je usklajevanje z omejevalnimi ukrepi in širšo politiko EU do tretjih držav še vedno suverena odločitev, ki jo sprejme na podlagi svojih nacionalnih interesov in strateških prednostnih nalog;*** ugotavlja,

uskladila z veliko večino sankcij proti Rusiji, Belorusiji in Iranu, vendar je tesno sodelovala z EU pri preprečevanju izogibanja sankcijam; ***poudarja, da vladajoča stranka razkraja desetletja napredka v smeri evropskega povezovanja in članstva v Natu ter odtujuje zaveznike, ki so jo podpirali skozi celoten proces;***	da se Gruzija ni uskladila z veliko večino sankcij proti Rusiji, Belorusiji in Iranu, vendar je tesno sodelovala z EU pri preprečevanju izogibanja sankcijam;

Or. en

Predlog spremembe 200
Željana Zovko

Predlog resolucije
Odstavek 13

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
13. obžaluje, da Gruzija ni napredovala pri izvajanju priporočil Komisije o zunanji, varnostni in obrambni politiki ter da je raven usklajenosti Gruzije s skupno zunanjo in varnostno politiko EU še vedno izjemno nizka, kar dokazuje, da ni zavezana evropskemu povezovanju; ugotavlja, da se Gruzija ni uskladila z veliko večino sankcij proti Rusiji, Belorusiji in Iranu, vendar je tesno sodelovala z EU pri preprečevanju izogibanja sankcijam; poudarja, da vladajoča stranka razkraja desetletja napredka v smeri evropskega povezovanja in članstva v Natu ter odtujuje zaveznike, ki so jo podpirali skozi celoten proces;	13. obžaluje, da Gruzija ni napredovala pri izvajanju priporočil Komisije o zunanji, varnostni in obrambni politiki ter da je raven usklajenosti Gruzije s skupno zunanjo in varnostno politiko EU še vedno izjemno nizka, kar dokazuje, da ni zavezana evropskemu povezovanju; ugotavlja, da se Gruzija ni uskladila z veliko večino sankcij proti Rusiji, Belorusiji in Iranu, vendar je tesno sodelovala z EU pri preprečevanju izogibanja sankcijam; poudarja, da vladajoča stranka razkraja desetletja napredka v smeri evropskega povezovanja in članstva v Natu ter odtujuje zaveznike, ki so jo podpirali skozi celoten proces; ***obžaluje, da Gruzija ne sodeluje v operacijah kriznega upravljanja v okviru skupne varnostne in obrambne politike EU;***

Or. en

Predlog spremembe 201
Małgorzata Gosiewska, Mariusz Kamiński
v imenu skupine ECR

Predlog resolucije
Odstavek 13

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
13. obžaluje, da Gruzija ni napredovala pri izvajanju priporočil Komisije o zunanji, varnostni in obrambni politiki ter da je raven usklajenosti Gruzije s skupno zunanjo in varnostno politiko EU še vedno izjemno nizka, kar dokazuje, da ni zavezana evropskemu povezovanju; ugotavlja, da se Gruzija ni uskladila z veliko večino sankcij proti Rusiji, Belorusiji in Iranu***, vendar je tesno sodelovala z EU pri preprečevanju izogibanja sankcijam;*** poudarja, da vladajoča stranka razkraja desetletja napredka v smeri evropskega povezovanja in članstva v Natu ter odtujuje zaveznike, ki so jo podpirali skozi celoten proces;	13. obžaluje, da Gruzija ni napredovala pri izvajanju priporočil Komisije o zunanji, varnostni in obrambni politiki ter da je raven usklajenosti Gruzije s skupno zunanjo in varnostno politiko EU še vedno izjemno nizka, kar dokazuje, da ni zavezana evropskemu povezovanju; ugotavlja, da se Gruzija ni uskladila z veliko večino sankcij proti Rusiji, Belorusiji in Iranu; poudarja, da vladajoča stranka razkraja desetletja napredka v smeri evropskega povezovanja in članstva v Natu ter odtujuje zaveznike, ki so jo podpirali skozi celoten proces;

Or. en

Predlog spremembe 202
Željana Zovko

Predlog resolucije
Odstavek 13

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
13. obžaluje, da Gruzija ni napredovala pri izvajanju priporočil Komisije o zunanji, varnostni in obrambni politiki ter da je raven usklajenosti Gruzije s skupno zunanjo in varnostno politiko EU še vedno izjemno nizka, kar dokazuje, da ni zavezana evropskemu povezovanju; ugotavlja, da se Gruzija ni uskladila z veliko večino sankcij proti Rusiji, Belorusiji in Iranu, vendar je tesno sodelovala z EU pri preprečevanju izogibanja sankcijam; poudarja, da vladajoča stranka razkraja desetletja napredka v smeri evropskega povezovanja	13. obžaluje, da Gruzija ni napredovala pri izvajanju priporočil Komisije o zunanji, varnostni in obrambni politiki ter da je raven usklajenosti Gruzije s skupno zunanjo in varnostno politiko EU ***z 49 %*** še vedno izjemno nizka, kar dokazuje, da ni zavezana evropskemu povezovanju; ugotavlja, da se Gruzija ni uskladila z veliko večino sankcij proti Rusiji, Belorusiji in Iranu, vendar je tesno sodelovala z EU pri preprečevanju izogibanja sankcijam; poudarja, da vladajoča stranka razkraja desetletja napredka v smeri evropskega povezovanja

in članstva v Natu ter odtujuje zaveznike, ki so jo podpirali skozi celoten proces;	in članstva v Natu ter odtujuje zaveznike, ki so jo podpirali skozi celoten proces;

Or. en

Predlog spremembe 203
Tobias Cremer, Francisco Assis, Nacho Sánchez Amor, Hana Jalloul Muro, Raphaël Glucksmann

Predlog resolucije
Odstavek 13

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
13. obžaluje, da Gruzija ni napredovala pri izvajanju priporočil Komisije o zunanji, varnostni in obrambni politiki ter da je raven usklajenosti Gruzije s skupno zunanjo in varnostno politiko EU še vedno izjemno nizka, kar dokazuje, da ni zavezana evropskemu povezovanju; ugotavlja, da se Gruzija ni uskladila z veliko večino sankcij proti Rusiji, Belorusiji in Iranu, vendar je tesno sodelovala z EU pri preprečevanju izogibanja sankcijam; ***poudarja, da vladajoča stranka razkraja desetletja napredka v smeri evropskega povezovanja in članstva v Natu ter odtujuje zaveznike, ki so jo podpirali skozi celoten proces;***	13. ***obžaluje, da stranka Gruzijske sanje razkraja desetletja napredka v smeri demokracije, evropskega povezovanja, pravne države in evroatlantskega povezovanja ter odtujuje zaveznike, ki so jo vseskozi podpirali;*** obžaluje, da Gruzija ni napredovala pri izvajanju priporočil Komisije o zunanji, varnostni in obrambni politiki ter da je raven usklajenosti Gruzije s skupno zunanjo in varnostno politiko EU še vedno izjemno nizka, kar dokazuje, da ni zavezana evropskemu povezovanju; ugotavlja, da se Gruzija ni uskladila z veliko večino sankcij proti Rusiji, Belorusiji in Iranu, vendar je tesno sodelovala z EU pri preprečevanju izogibanja sankcijam;

Or. en

Predlog spremembe 204
Urmas Paet, Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Marjan Šarec, Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 13 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	13a. poudarja, da se morajo vse države kandidatke v skladu s pričakovanji

povsem uskladiti s skupno zunanjo in varnostno politiko EU (SZVP), če želijo doseči napredek v procesu pristopa k EU;

Or. en

Predlog spremembe 205
Hans Neuhoff

Predlog resolucije
Odstavek 14

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
14. je zelo zaskrbljen zaradi sodelovanja in zbliževanja vlade stranke Gruzijske sanje z Rusijo, čeprav slednja počasi zaseda gruzijsko ozemlje; obžaluje, da stranka Gruzijske sanje promovira ruske dezinformacije in manipuliranje;	***črtano***

Or. en

Predlog spremembe 206
Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 14

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
14. je zelo zaskrbljen zaradi sodelovanja in zbliževanja vlade stranke Gruzijske sanje z Rusijo, čeprav slednja počasi zaseda gruzijsko ozemlje; obžaluje, da stranka Gruzijske sanje promovira ruske dezinformacije in manipuliranje;	14. je zelo zaskrbljen zaradi sodelovanja in zbliževanja vlade stranke Gruzijske sanje z Rusijo, čeprav slednja počasi zaseda gruzijsko ozemlje; obžaluje, da stranka Gruzijske sanje promovira ruske dezinformacije in manipulacije***, vključno z uporabo ruske vojaške agresije v Ukrajini kot propagandnega orodja; z zaskrbljenostjo ugotavlja tudi, da se je vlada iz vrst stranke Gruzijske sanje v strateški potezi obrnila proti Kitajski, kar se odraža v javni podpori kitajskim geostrateškim pobudam in okrepljenih dvostranskih gospodarskih odnosih,***

vključno s predajo globokomorskega pristanišča Anaklia;

Or. en

Predlog spremembe 207
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 14

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
14. je zelo zaskrbljen zaradi sodelovanja ***in*** zbliževanja vlade stranke Gruzijske sanje z Rusijo, čeprav ***slednja*** počasi zaseda gruzijsko ozemlje; obžaluje, da stranka Gruzijske sanje promovira ruske dezinformacije in manipuliranje;	14. je zelo zaskrbljen zaradi sodelovanja***,*** zbliževanja ***in ideološke konvergence*** vlade stranke Gruzijske sanje z Rusijo ***in drugimi avtoritarnimi režimi***, čeprav ***Rusija*** počasi zaseda gruzijsko ozemlje; obžaluje, da stranka Gruzijske sanje promovira ruske dezinformacije in manipuliranje; ***obžaluje, da se v politiki stranke Gruzijske sanje odseva sprejemanje zakonodaje po ruskem vzoru, katere namen je spraviti državo z evropske poti in zatreti gruzijsko ljudstvo;***

Or. en

Predlog spremembe 208
Tobias Cremer, Francisco Assis, Nacho Sánchez Amor, Hana Jalloul Muro, Raphaël Glucksmann

Predlog resolucije
Odstavek 14

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
14. je zelo zaskrbljen zaradi sodelovanja in zbliževanja ***vlade*** stranke Gruzijske sanje z Rusijo, čeprav slednja počasi zaseda gruzijsko ozemlje; ***obžaluje***, da stranka Gruzijske sanje promovira ruske dezinformacije in manipuliranje;	14. je zelo zaskrbljen zaradi sodelovanja in zbliževanja stranke Gruzijske sanje z Rusijo, čeprav slednja počasi zaseda gruzijsko ozemlje; ***obsoja,*** da stranka Gruzijske sanje promovira ruske dezinformacije in manipuliranje ***ter pri tem tudi sodeluje, kar je v nasprotju z***

nezmanjšano in izredno visoko javno podporo evroatlantskemu povezovanju države;

Or. en

Predlog spremembe 209
Željana Zovko

Predlog resolucije
Odstavek 14

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
14. je zelo zaskrbljen zaradi sodelovanja in zbliževanja vlade stranke Gruzijske sanje z Rusijo, čeprav slednja počasi zaseda gruzijsko ozemlje; obžaluje, da stranka Gruzijske sanje promovira ruske dezinformacije in manipuliranje;	14. je zelo zaskrbljen zaradi sodelovanja in zbliževanja vlade stranke Gruzijske sanje z Rusijo, čeprav slednja počasi zaseda gruzijsko ozemlje; obžaluje, da stranka Gruzijske sanje promovira ruske dezinformacije in manipuliranje; ***obžaluje, da ni sodelovanja z EU v boju proti tujemu manipuliranju z informacijami in vmešavanju;***

Or. en

Predlog spremembe 210
Sebastian Tynkkynen

Predlog resolucije
Odstavek 14

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
14. je zelo zaskrbljen zaradi sodelovanja in zbliževanja vlade stranke Gruzijske sanje z Rusijo, čeprav slednja ***počasi*** zaseda gruzijsko ozemlje; obžaluje, da stranka Gruzijske sanje promovira ruske dezinformacije in manipuliranje;	14. je zelo zaskrbljen zaradi sodelovanja in zbliževanja vlade stranke Gruzijske sanje z Rusijo, čeprav slednja ***postopoma*** zaseda gruzijsko ozemlje ***in izvaja nezakonito vojaško agresijo v Ukrajini***; obžaluje, da stranka Gruzijske sanje promovira ruske dezinformacije in manipuliranje***, usmerjene v ogrožanje suverenosti in stabilnosti evropskih držav***;

Or. fi

Predlog spremembe 211
Roberto Vannacci, António Tânger Corrêa, Hermann Tertsch, Jorge Martín Frías

Predlog resolucije
Odstavek 14

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
14. ***je zelo zaskrbljen zaradi sodelovanja in zbliževanja vlade stranke Gruzijske sanje*** z Rusijo, čeprav slednja počasi zaseda gruzijsko ozemlje; ***obžaluje, da stranka Gruzijske sanje promovira ruske dezinformacije in manipuliranje;***	14. ***ugotavlja, da vlada stranke Gruzijske sanje sodeluje*** z Rusijo ***in se z njo zbližuje***, čeprav slednja počasi zaseda gruzijsko ozemlje;

Or. en

Predlog spremembe 212
Petr Bystron

Predlog resolucije
Odstavek 14

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
14. ***je zelo zaskrbljen zaradi sodelovanja in zbliževanja vlade stranke Gruzijske sanje z Rusijo, čeprav slednja počasi zaseda gruzijsko ozemlje; obžaluje, da stranka Gruzijske sanje promovira ruske dezinformacije in manipuliranje;***	14. ***poudarja, da ima Gruzija v interesu regionalne stabilnosti in nacionalne varnosti suvereno pravico do dialoga z vsemi mednarodnimi akterji;***

Or. en

Predlog spremembe 213
Tomasz Froelich

Predlog resolucije
Odstavek 14

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
14. je zelo zaskrbljen zaradi sodelovanja in zbliževanja vlade stranke	14. je zelo zaskrbljen zaradi sodelovanja in zbliževanja vlade stranke

Gruzijske sanje z Rusijo, čeprav slednja počasi zaseda gruzijsko ozemlje; ***obžaluje, da stranka Gruzijske sanje promovira ruske dezinformacije in manipuliranje;***	Gruzijske sanje z Rusijo, čeprav slednja počasi zaseda gruzijsko ozemlje;

Or. en

Predlog spremembe 214
Alexander Sell

Predlog resolucije
Odstavek 14

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
14. ***je zelo zaskrbljen zaradi sodelovanja in zbliževanja vlade stranke Gruzijske sanje z Rusijo, čeprav slednja počasi zaseda gruzijsko ozemlje; obžaluje, da stranka Gruzijske sanje promovira ruske dezinformacije in manipuliranje;***	14. ***priznava, da mora Gruzija ohraniti pragmatične odnose z vsemi sosednjimi državami, vključno z Rusijo, da bi zaščitila regionalno stabilnost in lastne nacionalne interese;***

Or. en

Predlog spremembe 215
András László

Predlog resolucije
Odstavek 14

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
14. je zelo zaskrbljen zaradi sodelovanja in zbliževanja vlade stranke Gruzijske sanje z Rusijo, čeprav slednja počasi zaseda gruzijsko ozemlje; ***obžaluje, da stranka Gruzijske sanje promovira ruske dezinformacije in manipuliranje;***	14. ***opozarja, da ima vsaka suverena država pravico odločati, kakšna bo njena zunanja politika in s katerimi državami bo sodelovala; poziva Komisijo, naj začne pogovore na visoki ravni z gruzijsko vlado in nadaljuje pristopne pogovore;***

Or. en

Predlog spremembe 216
Rasa Juknevičienė, Krzysztof Brejza, Andrzej Halicki

Predlog resolucije
Odstavek 14 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	14a. obžaluje, da se sedanje gruzijske oblasti v času, ko demokratični svet odločno podpira Ukrajino pri neizzvani vojaški agresiji Ruske federacije proti Evropi, vse bolj usklajujejo s kremeljskimi politikami in retoriko, s čimer prispevajo k zgodovinskemu revizionizmu; izraža zaskrbljenost zaradi poročil o tem, da naj bi Gruzija pomagala Rusiji pri izogibanju sankcijam EU; zato poziva Komisijo, naj te obtožbe temeljito preišče;

Or. en

Predlog spremembe 217
Urmas Paet, Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Marjan Šarec, Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 14 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	14a. znova najostreje obsoja, da Rusija še zmeraj zaseda gruzijski regiji Abhazijo in Južno Osetijo ter nadaljuje proces razmejevanja, ki pomeni kršitev suverenosti in ozemeljske celovitosti Gruzije; poziva gruzijsko vlado, naj zavzame jasno in dosledno stališče o ruski agresiji, EU pa poziva, naj še naprej dejavno sodeluje pri reševanju konfliktov, spremljanju človekovih pravic in podpori prizadetim skupnostim;

Or. en

Predlog spremembe 218
Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 14 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	14a. poudarja, da bi bilo mogoče strategijo vladajoče stranke Gruzijske sanje uporabiti tudi drugje kot učbeniški primer hibridnega zajetja države; je zaskrbljen zaradi regionalnih posledic in opozarja, da je ogrožena verodostojnost evropskih ukrepov na širšem južnem Kavkazu, zlasti v pričakovanju prihodnje strategije EU za Črno morje;

Or. en

Predlog spremembe 219
Rasa Juknevičienė, Krzysztof Brejza, Andrzej Halicki

Predlog resolucije
Odstavek 14 b (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	14b. izraža zaskrbljenost zaradi poročil o tem, da naj bi Gruzija pomagala Rusiji pri izogibanju sankcijam EU; zato poziva Komisijo, naj te obtožbe temeljito preišče;

Or. en

Predlog spremembe 220
Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Urmas Paet, Marie-Agnes Strack-Zimmermann, Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 15

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
15. ugotavlja, da je bila podpora iz evropskega mirovnega instrumenta v znesku 30 milijonov EUR leta 2024	15. ugotavlja, da je bila podpora iz evropskega mirovnega instrumenta v znesku 30 milijonov EUR leta 2024

prekinjena zaradi demokratičnega nazadovanja v Gruziji in da za leto 2025 ni predvidena nobena podpora;	prekinjena zaradi demokratičnega nazadovanja v Gruziji in da za leto 2025 ni predvidena nobena podpora; ***znova poudarja, da se lahko finančna podpora v prihodnje odobri pod pogojem, da samooklicani gruzijski režim odstopi ter da se izvedejo poštene in nepristranske volitve;***

Or. en

Predlog spremembe 221
Željana Zovko

Predlog resolucije
Odstavek 15

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
15. ugotavlja, da je bila podpora iz evropskega mirovnega instrumenta v znesku 30 milijonov EUR leta 2024 prekinjena zaradi demokratičnega nazadovanja v Gruziji in da za leto 2025 ni predvidena nobena podpora;	15. ugotavlja, da je bila podpora iz evropskega mirovnega instrumenta v znesku 30 milijonov EUR leta 2024 prekinjena zaradi demokratičnega nazadovanja v Gruziji in da za leto 2025 ni predvidena nobena podpora; ***poudarja, da bo imela ta prekinitev škodljive posledice za nacionalno stabilnost in varnost Gruzije;***

Or. en

Predlog spremembe 222
Sebastian Tynkkynen

Predlog resolucije
Odstavek 15

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
15. ugotavlja, da je bila podpora iz evropskega mirovnega instrumenta v znesku 30 milijonov EUR leta 2024 prekinjena zaradi demokratičnega nazadovanja v Gruziji in da za leto 2025 ni predvidena nobena podpora;	15. ugotavlja, da je bila podpora iz evropskega mirovnega instrumenta v znesku 30 milijonov EUR leta 2024 prekinjena ***z utemeljenim razlogom*** zaradi demokratičnega nazadovanja v Gruziji in da za leto 2025 ni predvidena nobena

podpora;

Or. fi

Predlog spremembe 223
Mariusz Kamiński, Małgorzata Gosiewska

Predlog resolucije
Odstavek 15 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	15a. izraža globoko zaskrbljenost zaradi vse večjega vpliva Kitajske v Gruziji, kar kaže na to, da se država žal odmika od svoje zahodne usmeritve; je še posebej zaskrbljen zaradi napovedi, da se bo projekt gradnje globokomorskega pristanišča Anaklia dodelil konzorciju pod vodstvom Kitajske, v katerem so državna podjetja, povezana s kitajsko pobudo En pas, ena pot; poudarja, da je ta poteza v nasprotju z izraženo željo Gruzije, da se pridruži mednarodnim organizacijam s sedežem v ZDA in EU, in je v osnovi nezdružljiva z njeno potjo do evroatlantskega povezovanja; poudarja, da lahko ta projekt, ki je bil sprva predviden kot temelj z Zahodom usklajene infrastrukture, zdaj postane sredstvo za povečanje kitajskega političnega, finančnega in gospodarskega vzvoda v regiji, s čimer se bo Gruzija še bolj oddaljila od svojih strateških partnerjev na Zahodu;

Or. en

Predlog spremembe 224
Urmas Paet, Petras Auštrevičius, Dan Barna, Lucia Yar, Marjan Šarec, Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 15 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	15a. znova poziva, naj se finančna pomoč, ki jo je Evropska unija začasno ustavila zaradi demokratičnega nazadovanja Gruzije, prerazporedi v neposredno podporo organizacijam civilne družbe, neodvisnim medijem in zagovornikom človekovih pravic; poudarja, da je glede na vse večjo represijo in omejevalno okolje za delovanje nevladnih organizacij pomembno krepiti demokratično odpornost na lokalni ravni;

Or. en

Predlog spremembe 225
Rasa Juknevičienė, Krzysztof Brejza, Andrzej Halicki

Predlog resolucije
Odstavek 15 a (novo)

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
	15a. opozarja, da proces demokratizacije in vse večje rusifikacije, ki poteka v Gruziji, vse bolj ogroža evropsko varnost, zlasti glede na strateško lokacijo Gruzije in dostop do Črnega morja, ki je ključnega pomena za rusko regionalno projekcijo moči;

Or. en

Predlog spremembe 226
Nathalie Loiseau

Predlog resolucije
Odstavek 16

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
16. naroči svoji predsednici, naj to resolucijo posreduje Svetu, podpredsednici	16. naroči svoji predsednici, naj to resolucijo posreduje Svetu, podpredsednici

Komisije/visoki predstavnici Unije za zunanje zadeve in varnostno politiko, Komisiji, vladam in parlamentom držav članic, Svetu Evrope, Organizaciji za varnost in sodelovanje v Evropi ter samooklicanim oblastem Gruzije.	Komisije/visoki predstavnici Unije za zunanje zadeve in varnostno politiko, Komisiji, vladam in parlamentom držav članic, Svetu Evrope, Organizaciji za varnost in sodelovanje v Evropi***, gruzijski predsednici Salomé Zurabišvili*** ter samooklicanim oblastem Gruzije.
	Or. en

Predlog spremembe 227
Hans Neuhoff

Predlog resolucije
Odstavek 16

Predlog resolucije	*Predlog spremembe*
16. naroči svoji predsednici, naj to resolucijo posreduje Svetu, podpredsednici Komisije/visoki predstavnici Unije za zunanje zadeve in varnostno politiko, Komisiji, vladam in parlamentom držav članic, Svetu Evrope, Organizaciji za varnost in sodelovanje v Evropi ter ***samooklicanim oblastem*** Gruzije.	16. naroči svoji predsednici, naj to resolucijo posreduje Svetu, podpredsednici Komisije/visoki predstavnici Unije za zunanje zadeve in varnostno politiko, Komisiji, vladam in parlamentom držav članic, Svetu Evrope, Organizaciji za varnost in sodelovanje v Evropi ter ***vladi in parlamentu*** Gruzije.
	Or. en